工商日報

The Kung Sheung Daily News

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

督印及承印：工商日報有限公司　香港灣仔分域街十八號

各部電話號碼　編輯部及採訪部5－283378－80（三線）　經理部：5－281521－3（三線）　營業部：5－279307、5－280708　中區辦事處：5－225495、5－221238　電報掛號二七零五　郵箱六二號

今日出紙三大張每份叁毫（外埠版精編一大張）新聞紙第一八四二四號

俄軍開入海防

中越[illegible]大戰

【河內三日法新社電】據到達河內的目擊者敘述，密佈的戰雲正籠罩中越共邊境區，同時，越共官員曾表示局勢極爲緊張。

可靠消息來源說，中共已在前綫集結十五萬部隊，而越南各北部省份已開作一龐大的軍事基地。據其他目擊者說，蘇俄正加緊運送軍事重武器到海防，同時，約有二百名俄共「志願軍」已抵達越南。

況且，越共現時正加强鎮壓其所謂中共「第五縱隊」——越南華僑。

由華僑在河內經營的酒家，已經停業，而很多華裔越南公務員，已被遣往「各省從事生產工作」。

多項未經証實的報導稱，數千名越南華僑，經每人付出八百美元（二千越南盾）後，秘密離開海防前往香港。

在越南首都內，大部分人民關切的問題是：「中共將於何時，在何處和怎樣攻擊呢？」

一些人認爲中共第二次「教訓」越共的時刻，即將來臨。而其他大部分人則相信，衝突將於本年秋爆發。

在此間，沒有人敢預測由現在至一九八零年不會互動干戈，除非雙方達成一項協議，使這個爆炸性的局勢緩和下來。

現階段的談判仍然陷入僵局。河內已拒絕中共提交的八點和平計劃。而北平則譴責其所謂越南「印支聯邦」的「蓄夢」，且向越共致送一份最後通牒，要求越共撤出侵入寮、柬的部隊，否則將面臨第二次「教訓」。

從越共的觀點而言，中共警告希望發動戰爭，因此，專事集中外交的攻勢，意圖顯出中共是爲「正義」而戰。越共相信：假如北平在今年初第一次「教訓」越共未能達到他們所要求的，中共將會發動所謂「正義之戰」。

【曼谷三日美聯社電】越共星期四日譴責中共部隊於四月下旬在其北部邊境加强「挑釁行動」，目的是製造邊境緊張和破壞中越共關係正常化的會談。」

「越南通訊社」說，在四月二十日至三十日之間，中共多個軍事單位入侵萊州、黃連山、河江、高平、諒山和廣寧等省，發砲轟擊，設置地雷、挖壕設壘和搶掠越南人民。

該社又說，中共部隊於四月二十六日砲轟距河內以北二百公里的高平省河光地區，輕傷很多越南公民。

該社說，中共又在越南北部邊境，以擴音器直接播送「誹謗性的論題，向越南當局採取敵對的行動和威脅要發動戰爭。」

在中共二月十七日發動入侵越南六個省份的四週之戰之後，雙方現正舉行談判來解決邊境的衝突。雙方曾於四月十八日及二十六日在河內召開兩次會議，但仍未達成實質上的結果。

越共提議在中越共邊界設立一非軍事地帶。但中共則强調在其他方面，要求越共接收去年逃往中國大陸超過十五萬的越南華僑。

卡特政府相信 俄將派兵入阿富汗

【華盛頓三日法新社電】一名高級官員今日說，卡特政府相信蘇俄考慮派兵入阿富汗。

該名不允透露姓名的官員在接見「紐約日報」的記者時預測，蘇俄士兵將會陷入一如越南內戰的困境中。

該官員解釋：美國政府作出這樣的預測的其中一項理由是，在該處的數千名蘇俄顧問及士兵，顯然是太少了，實不足以保護他們。

他說，經已証實七月在赫拉特省，約有一百名蘇俄人被阿富汗叛變分子刺殺。

該官員被引述說：「我猜他們（俄人）會多送一些戰鬥部隊到阿富汗去。」他補充說，蘇俄人「可能遷入他們自己的越南去……」。

泰卓爾夫人胸有成竹登首相寶座

記者問題太尖刻 加拉漢公開發火

電視節目幾乎取消

【倫敦三日合衆國際社電】首相加拉漢在一次電視訪問中，由於幾個尖銳問題而暴跳如雷。

該事件發生於週三晚，正值加拉漢接受獨立電視新聞政治記者大衛羅士訪問之際。

在一連串涉及工黨政府和工會關係之牽直的問題之後，加拉漢大步跨離電視機，說：這個節目不要播放了。

當羅士懇請的說：「可是，加拉漢先生，我想問你關於工業方面的關係。」加拉漢繼續走開去，說：「我不再做這個訪問了。這個節目不要播放。」

「勿與我爭辯，我不打算做下去了。」這位首相很生氣的補充說。

不久，他的火氣已滅，給人說服重新開始接受訪問，但除去令他生氣的問題。只有重新錄影的訪問在英國獨立電視新聞播放。

英大選在惡劣氣候下進行 鐵娘子能否任首相 今晨可有初步消息

【倫敦三日合衆國際社電】英國最後一分鐘的民意調查顯示保守黨領袖泰卓爾夫人會很可能成爲該國歷史上的第一位女首相的同時，英國人週四在大選中陸續前往投票。

倫敦晚報報導，國際市場研究社的民意調查結果，顯示百分之四十五支持保守黨、百分之卅七支持加拉漢首相的工黨、百分之十五支持自由黨、百分之三支持其它黨派人士。

該報估計，泰卓爾夫人的保守黨可能會在六百卅五議席的下議院中取得佔大多數的五十議席。

英國早報報導的另外四項民意調查，顯示保守黨平均領先百分之五點一五。

投票通常在早上七時開始時會進展緩慢，但期望隨著會有很快的進展。

倫敦晚報謂百分之七十八的受訪問者均肯定地表示有投票的動向。

投票在星期四上午七時至下午十時（香港時間星期四下午二時至星期五晨五時）舉行。初步結果料於當天下午十一時三十分（香港時間星期五上午六時三十分）揭曉，氣象中心預測氣溫華氏三十二──五十度（攝氏零度至十度），整天降雪、雹、驟雨、和刮强風。

惡劣的天氣和投票人數減少，有利保守黨。

任何一黨獲三百一十八票以上，則在國會六百三十五席佔絕大多數席位。如票數接近，要到星期五下午才有結果。

但在投票開始前數小時，全國報紙發表的四次不同測驗中，保守黨領先工黨百分之二至百分之七不等。

政治分析家說：如實際投票依此趨勢，保守黨將可以十至三十席絕大多數，入主唐寧街十號，成爲英國及西方第一位女首相。

【倫敦四日法新社電】觀察家今日在此間稱，泰卓爾夫人在大選中的勝利可能會急速加强了英國與中共的關係。泰卓爾夫人相信會强烈支持中共反俄的外交戰略，泰卓爾夫人及她的顧問已公開鼓勵歐洲與中共聯盟反俄這個主意。

因抨擊俄共「擴張主義」而被俄共報章稱爲「鐵娘子」的泰卓爾夫人，已毫不隱瞞地表明她有意在英俄關係及和方面，採取比加拉漢首相更帶「鷹派味道」的路線。

中共建軍力不從心 一旦對俄作戰 須賴西方支援

【北平三日法新社電】中共在軍隊現代化方面，實在顯得力不從心，並在與蘇俄的衝突事件方面，依賴西方國家的支持。

記者今日從馬蒂將軍獲得上述消息，馬蒂是現時正在中國大陸進行「資料搜集」訪問的「法國國防高級研究機構」一百零五名成員代表團的團長。

據馬蒂將軍透露：就軍隊現代化計劃的第一階段而言，中共意圖進一步有效地利用其現時的軍事潛在力量，並繼續徹底地將其策略建築在「人海戰術」的原則之基礎上。

馬蒂補充說，至目前爲止，與代表團會晤的中共頭目，特別是「解放軍副參謀總長」伍修權，初步只談到中共地面部隊的現代化問題，對海、空部隊的問題，並未提及。

中共軍事頭目急切需要防衛性的資料，包括反坦克「獵犬」飛彈和「瞪羚式」直昇機，且曾與法國談判數月之久。

馬蒂及其代表團，經訪問在北平附近的第三十六空軍師後，對中共軍事裝備的貧乏和過時，甚感驚異，特別在空軍方面，該師祇配以米格十九型超音速戰機。中共官員祇討論有關地面部隊的現代化問題，但沒有在議程中提及海軍或空軍的問題。一旦與蘇俄發生戰事，中共的策略是依賴西方國家，聯繫歐洲及美國防衞勢力，與蘇俄抗衡。

中共頭目對法國代表團說：「蘇俄攻擊時，你們應幫助我們，正如我們幫助你們一樣。」戰爭一旦爆發，九億中國人將會投入戰鬥。伍修權說：「人海戰術在中國大陸是首要的。我們的目的是要敵人沉溺於人海戰術之中，但與此同時，我們應保持武裝部隊的强大。」

山泥傾瀉．村落被埋：這是蘇門答臘西部馬拉秘火山東面山麓在星期一被山泥傾瀉的泥土和大石埋沒的村落的景象，共有八十二人罹難，四十六人受重傷和十九人失踪。

中共軍方之照顧 退伍軍人生活困苦 貼大字報訴苦

【北平三日法新社電】退伍軍人在今日出現在中共首都的大字報投訴他們重新踏進社會時遇到失業和困難。

一份引述官方文件的大字報宣稱，這些問題已發生多次。

一首貼在西單街「民主牆」的詩宣稱：「當我投入軍隊時，我的工廠恭喜我並替我慶祝。但在經過多年忠心服務的今日，我返回來了，卻沒有工作和沒有朋友……。軍隊是無情的。」

在大字報附近，另一名年約三十八歲，是一名貧農兒子的退役軍人，亦抱怨在與他的家庭分隔多年，在鄉間爲「國家服務」之後，他竟被迫離婚。

退伍軍人表示，他沒有工作，除了用大字報訴出他的困難」之外，實在「別無他法」。

一名退役軍人貼出的大字報引述一個由「國防部」、「工務部」和「內政部」聯合簽發的公文以支持他的控訴。這係沒有日期的公文，顯然是一份部門傳閱的通告，表示退役軍人的問題經已在一九五八年至一九六六年之間出現。

該通告把原因歸咎於接納這些退役軍人的生產單位與軍方部門之間的聯繫差劣。另一個主要原因是「原本駐在邊境的軍人在退役之後不希望歸回原籍，增加城市的人口」。

強風吹倒起重機．數街頭汽車遭殃：週三日下午在放工時間前，美國印第安納波里市府大厦前一座一百八十噸重的起重機突被強風吹倒，該機的鋼製支架倒下橫跨街道，把街另一面停車場內的二十四輛汽車中的數輛壓毀，幸好無人受傷。一名途人稱，當起重機塌下時，其聲如砲響。

百年罕見泛濫 越農作幾全毀

【馬尼剌三日合衆國際社電】一名越南官員星期四表示，越南在一九七八年期間的洪水氾濫，導致過去一百年來罕見的農業損毀，並譴責中共擾亂河內改善它的經濟的努力。

越南外貿銀行副主席的黎呈向亞州發展銀行的週年會議表示，越南的農業生產因爲一九七八年過去一百年罕見的洪水氾濫而受到嚴重損失。

黎呈表示越南需要其他國家和國際組織的協助去發展它的經濟。

前日首相岸信介 促廢除美式憲法

謂不應再依賴美保護傘

【東京三日美聯社電】日本前首相岸信介在週四慶祝該國第三十二週年建軍節時，呼籲廢除他所謂由美國製定的憲法。

五月三日是日本的立憲日，是全國性假期。據「共同社」報導，岸信介在東京對一千二百名聽衆發表談話稱：日本被適用美國在戰後所製定的翻譯本。該社引述岸信介說：「那並非一個自主國家所應有的憲法。」

「共同社」謂，──該位已故前首相佐藤榮作之兄，又指斥說，日本在國防上倚靠其他國家（美國），是令大衆憂慮的。

該社又稱：另一方面，社會主義黨和其他反對黨派，亦在東京舉行羣衆集會，支持二次大戰戰後的憲法。

社會主義黨主席飛鳥田一雄，對八百群衆發表演說時指出：要發動一次羣衆運動，去退止要求修訂憲法的企圖，絕非輕而易舉之事。

本董事會經常接獲本報讀者之來函及電話，提供極多之寶貴意見，隆情厚誼，深表感謝。本報自當加以檢討，力求改進，用副我讀者對本報愛護之至意。

工商日報董事會謹啓

葉劍英突南下抵穗 顯發生不尋常事故

【中央社訊】根據「南方日報」二日消息，在中共官僚集團中地位僅次於華國鋒的八十三歲葉劍英，突於四月底抵穗，並於「五一」前夕出席「文藝晚會」和接見「黨政軍首要」以及所謂「勞動模範」等。

據粵共「省委」頭子習仲勛說，葉此行除參加廣州「勞動節」，還負有「視察工作」的任務。至於視察什麼工作，習並未透露，顯示粵共內部有不尋常事故發生。

現行租務管制條例 有效期延長二年

加租限額由目前市值差額三分之一提高爲二分之一，業主收樓須一年前通知……

【本港訊】港府宣佈將戰後及一九七三年十二月十四日前建成之住宅樓宇的管制延長三年，但容許加租由公平市值租金與現收租金差額的三分之一，改爲二分之一，至于一九七三年十二月十四日以後建成之樓宇，如業主與住客間簽有租約，業主如欲在租約期滿後收回出租樓宇，則需于一年前通知住客，目前只需六個月前通知，該項業主與住客綜合「修訂」法例將刊登于今日憲報。

據接近港府高層人士對本報記者稱：戰後樓宇管制法例於一九七六年十二月十四日延長三年，至本年十二月十四日期滿，此項法例期滿後再延長管制三年，直至一九八二年十二月十四日爲止。不過，對於加租方面另有修訂，根據現行之業主與住客的綜合法例，業主在兩年內加租額最高不得超過租值百分之廿一，計算方法是容許加租由公平值租金減去現行租值餘額除三，修訂後的法例則除二，例如，目前之公平市值爲九百元，現行租值爲六百元，餘額爲三百元，以三百元除三，等於一百元，但將來之修訂法例除二，則以三百元除二，等於一百五十元，但此一加租數額仍不能超過租值百分之廿一。

因此，政府雖然繼續管制戰後住宅樓宇，但對業主加租的數額加以放寬，公平租值與現行租值的比例約爲一百比七十至七十五。

他又稱：戰前住宅樓宇的管制仍然有效，但租金可照一九四一年所訂的租值加租四倍（現行條例三倍），至于非住宅樓宇，將來可加租八倍（現行法例規定可加租六倍）。

他補充說：戰前非住宅樓宇目前仍受管制，但到一九八四年七月一日，如業主要收回樓宇需於一年前通知租客，便不再受管制；關於半商業半住宅的戰前樓宇，業主如想收回樓宇時，租客可向土地審裁處申請再延長十二個月，則共廿四個月，至于加租亦可由土地審裁處裁定，但不能多于百分之三十三。而加租後不能高于公平租值。

他最後稱：有關一九七五年十二月十四日以後所興建之住宅樓宇，如業主與住客簽有租約者，約滿後，如主要要收回樓宇，則需于一年前通知住客，目前的收樓通知期限爲半年。

李光耀評估局勢 中俄共爭霸東南亞 越南乘機混水摸魚

【新加坡三日路透社電】李光耀總理謂中南半島霸權的競爭，已演變成爲越南渴望被承認爲中等勢力的局面。

本週的時代雜誌登載李光耀在訪問時稱：我們現在見到俄共與中共爭在東南亞的影響力，現已有一個中等勢力希望填補該個眞空的局面。」

李光耀稱越南自以爲是一個中等勢力，與及「令到超級大國之間開始進入緊急狀態，尤其是把越共看爲俄共勢力的延伸的中共」。

他指出一九七八年十二月的越共侵略高棉事件，與及本年二月的中越戰爭，已令到東南亞局勢轉趨複雜，其中包括可能與越南進行的貿易。

這位新加坡總理自稱已排除與高棉貿易的可能性，但與越南則似乎有希望。

他說：「現在一切都轉變了。」

「我對越南的痛苦深表關注，該國的領袖並不是可以隨便放棄目的的人，除非他們眞的要付上遠遠超出原先預算的代價。」

李光耀謂他不認爲越南有能力在該區作進一步的冒險，與及再延長他們的補給綫數千公里。

他說：然而，他們可以藉著偶然窮追普撲部隊，引人注目，以且越南沒有南棲的海軍實力。」

李光耀謂東南亞公約國組織沒有可以與越南軍事公開衝突的聯合軍事力量。

他說：「他們已作戰了卅年，已有好的作戰組織」。

當問及中共這次行動有否改善其形象時，李光耀說，中共經已表明出「一種强大冒險的能力。」

「他們已表示出他們不會很容易便神經崩潰，我們必須要留意這一點。」

古玩旅遊最佳中心點（文武廟對面）

通貨膨脹　物料起價

買樓增值　保本保息

步往中環　僅五分鐘

戶戶單邊　面海向南

紙皮石墻　柚木地板

樓價二成　即可入居

金荷大厦

香港中環摩囉上街二至四號

荷李活道一五九至一六三號

利興置業有限公司經售

中環德輔道中54至58號利興大厦八樓　電話：5-263271（七綫）

戴超薄隱形眼鏡 近視可按年遞減

隱形眼鏡學家 胡漢權

英國倫敦隱形眼鏡學院會員
美國國立眼科研究學院會員
國際隱形眼鏡研究學院文憑
日本東洋隱形眼鏡醫院文憑
日本秋山眼科醫院高級文憑

香港隱形眼鏡中心　德輔道中恒生銀行大厦　電梯16字　電五・二四八五八三

美俄限核條約 隨時宣佈協議
雙方作最後潤飾

【華盛頓二日路透社電】美國官員今天謹慎預測，美俄的限制戰略武器條約，可能於明天達成。

他們又說，達成條約與舉行高峯會議的正式宣佈，不可能於下週初之前作出。

其他消息靈通人士，引述蘇俄大使杜顏寧的話說，他打算於明天早上拜會美國國務卿范錫斯，把談判結束。

五角大廈的一名高級官員說：「我完全同意蘇俄大使的講法。」

但國務院的官員憶述過去達成最後協議的阻滯時，警告說不宜過份樂觀。

明天的會議，將是范斯和杜顏寧本年舉行的第二十三次第二階段限制戰略武器談判。

孔美尼助手葬禮 演變成反共示威
防突襲閣員受嚴密保護

【德黑蘭三日法新社電】被行刺身亡的伊朗宗教首要摩泰希里在今日舉行的葬禮演變成一次龐大反共的示威，雖然他是被右翼回教激進分子所殺。

數以萬計在摩泰希里遺體後遊行的男人和女人高呼「我們將會殺死那些殺害我們兄弟的人」，和「伊斯蘭是勝利」，共黨是失敗」。

哀悼者攜同譴責共黨和獨立共黨民兵的橫額。一名女參加者激動地表示：「他們應該被吊死。」

遺體是由數以百計的「革命警衛」和孔美尼委員會的武裝人員所護送。

根據擊斃他的恐怖分子表示，摩泰希里，伊斯蘭革命領袖孔美尼的高級助手，是秘密革命委員會的主席。

同樣在十一日前殺死前軍隊總參謀長加蘭尼的反回教組織「科漢」宣稱：這次暗殺是他們的所為。

自從印發的小冊子宣稱由總理巴沙根所率領的臨時內閣的成員是「科漢」的襲擊目標之後，內閣成員在葬禮儀式過程中受到嚴密保護。武裝人員在葬禮過程中，在汽車頂上巡邏戒備。

同樣的哀悼儀式亦在大部分首都的回教廟內舉行，並在廟宇外用播聲器廣播。廟宇的宗教人士宣揚道：「共產主義本質上是反對宗教的，特別是伊斯蘭教。」

俄州一陣龍捲風 屋宇受嚴重破壞
兩人死亡數百萬元損失

【俄克拉荷馬州三日美聯社電】龍捲風週三席捲俄克拉荷馬州，釀成至少兩人死亡及估計四百五十萬美元的損失。

在住有二百九十九人的拉荷馬市內，一學校建築物、一座大會堂、四十三間房屋、九間流動住宅及一穀物倉庫受到嚴重破壞。

該場龍捲風吹毀了拉荷馬學校建築物的屋頂，及留下了六吋雨水。夏寧頓警察長謂，學校於週四停課，當局官員正考慮如何使半數的學校復課。

在下月普選前製造恐怖氣氛
羅馬左派赤色大隊 襲擊基民黨辦事處
三警察被擊死傷 一暴徒被捕

【羅馬三日法新社電】警方宣稱，左派赤色大隊在一次襲擊基督教民主黨辦事處時，殺害一名警察及嚴重傷害另二名警察。

八至十人，其中包括二名婦人，於上午八時三十分襲擊一座大廈，上址是該黨省委員會及地區行政分會所在。

一項傳至消防總局未經証實的報告指出，是次攻擊行動中，兩枚炸彈在大廈內爆炸，三人被炸死。

爆炸後，當裝甲車及警方直升機趕到現場時，襲擊者與警察交火。

目擊者稱，一名襲擊者被捕，其他則逃去。

突擊隊在該幢大廈牆上寫下赤色大隊的縮寫和五角星的徽號，並寫下一句口號：將選舉鬥爭的行為變成階級鬥爭。

這次行動比義大利六月三日普選提前於昨日展開。

未經証實的報告指稱，守衛該大廈的數名警察受傷或被殺。

這些襲擊隊員，包括兩名婦女，於上午八時三十分攻擊該大廈，該大廈面向尼哥斯雅廣場，在國會廣場及人民廣場之間。

多架警方直升機在羅馬中心地區上空巡邏。

找個有利陣地：德黑蘭市週三當保安人員與該市中央監獄暴動的犯人交火時，一名伊朗革命軍人，手握手槍，正彎低身作掩護。官方稱，該等犯人於週二午把持該監獄，劫持若干守衛作為人質，及後把他們釋放，未有傷害人質。

巴黎變態色魔 再出現襲少女
專用針刺胸

【巴黎三日美聯社電】一名曾於去年在巴黎以皮下注射針嘴刺向無數少女胸部的狂漢，現已再度露面，並曾分別在兩宗事件中，襲擊兩名少女。

據警方聲稱，週三晚上，一名住在巴黎第十五區的少女，於歸家途中，遇上一名男子，該男子托詞向她問及該幢樓宇一住戶的名字，然後突以一針嘴向她的左胸部刺去。

其後，受害少女被送入院中診治。

增長率較人口更高 美醫生將過剩
醫學院可能減少招生

【麻省波士頓三日美聯社電】一位公衆衛生專家聲稱，美國的醫科學院，應減少招生以避免醫師過剩，令醫生彌補被捲入無情的競爭局面中，及不致助長不必要的治療風氣。

新澤西醫學院的羅利亞醫生表示：「根據有增無已的証據顯示，在未來三十年內，這個國家將會有醫生過剩的情況出現。」

他指出：「一九五零年時的美國，每七百三十五人中有一位醫生，一九八零年時，每五百人會有一位醫生，而假若按目前的趨勢繼續發展下去，至二零二零年，每二百五十或三百人便會有一位醫生。」

羅利亞醫生在週四出版的「新英倫醫學雜誌」中謂，由學院培育出來的醫生增長率，較諸美國人口的增長率為高。

身為該所醫學院預防醫藥學及公衆衛生學系的主席，羅利亞醫生又稱：那等於說將會有愈來愈多的醫生，爭取日漸減少的生意。

他在文中說：「我自己認為，在一九九零年、二零零零或二零一零年時將會出現的醫生過剩現象，將會令醫務界產生衝突，形成無情的競爭局面，迫使醫師將注意力集中到醫學的功利觀點上去，增加病人的醫藥費，鼓吹不必要的試驗和檢驗風氣，並會削減了醫學界對預防醫療所獻出的努力。」

美警鐵腕打擊 紐約華埠黑幫
拘捕十數名幫派頭目 涉嫌專恐嚇勒索餐館

【紐約二日中央社電】警方過去兩天逮捕了九名騷擾紐約及波士頓華僑的華人不良分子。

這九名歹徒分屬于華埠的兩個敵對青年幫派，連同早先被捕的另四人，以因敲詐華僑金錢罪嫌而被起訴。

警方說，這次逮捕真是一項重要的行動，因為這些幫派的頭目們已被打散。

警方曾派出一名警官假裝是一家中國餐館的合夥人，這家中餐館遭幫會分子敲詐，要他們每星期付出一百元的「保護費」。在另一件案子中，一家華人俱樂部的女招待和她管賬的丈夫，在一九七七年七月到一九七八年一月這段時期內，被歹徒敲詐了二千三百美元。

社論
對現行租務法例的評價

一九七三年頒佈的現行租務法例，到今年十二月便已屆滿，昨日政府宣佈予以延長三年。一般初步反應認為，在當前環境下，此舉是明智的。

本港樓宇租值的管制，向分戰前的、戰後的兩種施行。戰前的樓宇，港府早於世界第二次大戰後明令管制其租金，和保障租住權。在一九四七年以後，制訂成為業主與住客（綜合）條例的第一部，適用於住宅及商業樓宇。并參照戰前標準租金的水平，限制其租值，但港府每隔若干時候便批准加租一次。

至於戰後住宅樓宇的租值，自一九六二年以來，曾不斷施行各種管制法例。但全面管制加租，則係根據一九七零年六月公佈之「業主與住客(綜合)法例第二部」實施。該法例之作用，乃係保障戰後私人住宅樓宇住客及認可之三房客的租住權，並管制該等樓宇的加租。但對於所有在一九七零年一月三十日以後才簽發入伙紙的樓宇，及為期三年或以上的租約，則不適用。此後，該法例幾經修訂，最主要者係於一九七三年十二月十五日實施。當時之修訂，係將所有於一九七三年十二月十四日以前簽發入伙紙的住宅樓宇，一律劃入管制網內，不論其租約之年期。及至一九七五年十二月，政府鑒於新建住宅樓宇銳減，建築面積竟跌達百分之四十（由一九七四年的一百零六萬八千四百一十三點一方米跌為一九七五年的六十三萬九千四百點九方米），遂又將管制放寬，當時之修訂，主要係將由一九七六年一月一日起訂立為期三年或以上的租約，不再予以管制。此外，以公共團體、公司、外國或英聯邦政府、合夥公司或商號名義租用的樓宇亦不適用。但由一九七六年起至一九七八年止，每年所建住宅樓宇的數字，雖每年增加，但仍未達到一九七四年之數字。

此外，港府為了解決本港的屋荒，改善市民居住的環境，鼓勵地產發展商、建築商踴躍投資，建築房屋，也為了港庫收入增加，除了上述法例外，對於租約亦有幾項訂定。此即業主與住客雙方可以自行議定增加租額，倘住客不同意，則業主可向差餉物業估價署署長申請，以決定合理加租額。除一部分較大的樓宇外，一般加租額不得超過公平市值（由差餉估價署評估）及現收租金之差額之三分之一，但無論如何，每次亦不得超過現時租金的百分之二十一。如任何一方不服，可上訴獨立的租金覆核委員會覆核或地方法院解決。此後，除雙方協議外，兩年內不得再行加租。倘有一付受此法例管制之樓宇空置，其入伙紙係於一九七三年十二月十四日之前發出，而業主與新租客簽訂少於三年之租約者，則雙方可自行議定租值，但須將所訂租值通知差餉物業估價署署長，署長可簽發證明書，以排解將來雙方租務的糾紛，手續頗稱完備。

租務管制作此適應本港需要的若干修改後，對於建築、地產業確發揮了大大的推動力。祇看最近的一九七七年的私人大小型樓宇，呈交建築圖則給工務局審核的共八百八十九份，落成的新樓建築費共達二十四億三千餘萬元，比七六年增加了百分之四十一。而七八年更加蓬勃，建成住宅新樓的實用面積共九十四萬六千方米，較七七年增加了二十一萬四千方米，而建築成本共三十億二千餘萬，亦較七七年增加百分之二十四。由於地產建築的發展，固然大部分滿足了市民居住需求，也連帶充份提高市民就業，增加香港經濟的活躍，添多了市容的壯麗，更臻於現代化的都市。此皆現行租務法例直接間接的貢獻。

無疑由於通貨膨脹，港幣貶值，樓價飛漲的種種原因，影響了本港不受管制的商業或住宅樓宇的租值，都漲了許多，一千方呎的住宅樓宇普通租金都在二千元以上，三四百方呎的小單位也要七八百元。商業寫字樓的租金更貴，每方呎動輒二元以上。

過去一個月來，消息傳出，當局正考慮修訂現行租務法例，有些人主張期滿後恢復全面管制，即所有住宅樓宇，不論其係何時建成，或所訂租約之年期，一律加以管制。這種認為凍結租值升高，便可減輕租客負擔的建議，祇是單為現時的租客一方面設想，似未能照顧全面，多少流於偏頗與幻想，實屬不切實際的辦法。因為，如果重施全面管制，事體重大，勢必造成混亂，對地產建築界的打擊固巨，而且必致影響未來少人敢於從事房屋的發展，一如一九七四年後的慘淡景況，也要連波動本港銀行按揭的金融經濟。

其實租金之高昂，與香港現狀日趨發達，供求不能配合及樓價步步高漲等，息息相關。而樓價高漲，又因地價太高，建築原料及人工太貴有關。旬前財政司曾公開透露，迄今年一月止的半年內，建築材料及人工成本，已增漲百分之十九。當局歷來俱有「擠地自肥」政策，在工商業與住宅樓宇都需要大量地皮之際，卻不肯適時多些推出供應，故意分批逐一拍賣，製造渴市，價高者得，地價又豈能不迭創高峯？又如本年四月廿六日所拍賣九龍的一幅官地，三年前祇售七百餘萬，後經政府收回再拍賣，竟高至二千零七十萬。如果不清楚透視此貴租之源，徒主張全面管制租值，似是捨本逐末，倒果為因，還不如維持及延長目前的法例為佳。

港府近年雖謀解決居民居住問題不遺餘力，除已有新區租屋安置收入中下階級家庭外，更推廣「居者有其屋」計劃，務求一般中等家庭可購置永久住所。但美中不足的是，上述方案俱由政府自行包攬所有建造工程與管理工作，耗費時間比交由民營者為大，這是否符合現代經濟學的原則，雖則不敢遽下斷語，但如所週知，每當當局招商承標、公開競投時，一般包商承建政府的工程，造價往往高出市面，無形中加重納稅人的負擔。基此之故，政府何不乾脆撥出公地，訂明興建屋宇的規格，規定每單位最高售價（或租價），然後公開招標營造，買賣或租賃，由承包商與居民直接處理，政府酌量收回一定比率款項作為地價補償，不必耗費一文，祇負監督之責，如此非獨可加速解決了市民的居住問題，還有大筆公款可移作其他建設用途，一舉數得，何樂不為？但無論如何，倘政府仍如前實施高地價的政策，則本港任何一住客與房東，前途將均無寧日！

安樂豪華遊覽團

團團獨家辦理　本社職員領隊　膳宿超級豪華　保証十足兌現

全美加（21天）
檀香山—洛杉磯—荷里活影城—和路迪斯尼樂園—聖地牙哥—拉斯維加斯—大峽谷—三藩市—渥倫—邁亞美—奧蘭度—甘迺廸太空中心—馬戲世界—華盛頓—紐約—尼亞加拉瀑布—多倫多—溫哥華
五月：14·28　九月：20
六月：11·28　十月：4
七月：16·23·30　十一月：5
八月：2·7·18　十二月：20·24

日本本州（7天）
大阪—寶塚—奈良—京都—名古屋—濱名湖—白絲瀑布—富士山—箱根—蘆之湖—熱海—鎌倉—東京
五月：27　九月：23
六月：10　十月：7·28
七月：1·15·29　十一月：11·25
八月：5·19·26　十二月：9·22·23·25

九州韓國（9天）
鹿兒島—霧島—指宿—櫻島—宮崎—風連鐘乳洞—別府—阿蘇火山—熊本—福岡—漢城—華克山莊
五月：26　九月：14·28
六月：8·22　十月：12·26
七月：20　十一月：9·23
八月：3·17　十二月：21·27

台灣阿里山（9天）
台北—陽明山—北投—野柳—基隆—故宮博物館—花蓮—橫貫公路—梨山—台中—日月潭—阿里山—高雄—芝蔴城—烏來
五月：5·19·26
六月：9·16·30
七月：14·21·28
八月：4·11·18
九月：8·22
十月：5·6·20

泰馬星（10天）
曼谷—芭堤雅—玫瑰花園—檳城—怡保—吉隆坡—黑風洞—乘巨型直升飛機遊雲頂高原—星加坡—聖陶沙島
五月：6·20·27　九月：16·23·30
六月：17·24
七月：15·22·29　十月：14·28
八月：12·19·26　十一月：11·25
十二月：9·21·23·24

美加西岸（14天）
檀香山—洛杉磯—荷里活影城—和路迪斯尼樂園—聖地牙哥—拉斯維加斯—大峽谷—三藩市—渥倫—溫哥華
五月：14·28　九月：20
六月：11·28　十月：4
七月：16·23·30　十一月：5
八月：2·7·18　十二月：20·24

鹿兒島九州（7天）
鹿兒島—霧島—指宿—櫻島—宮崎—風連鐘乳洞—別府—阿蘇火山—熊本—福岡
五月：26　九月：14·28
六月：8·22　十月：12·26
七月：6·20·27　十一月：9·23
八月：3·17　十二月：21·27

韓國濟州（5天）
韓國濟州島—釜山—慶州—大田—漢城—華克山莊—民族村—南山花園
五月：5·19·26　十月：6·20·27
六月：9·23·30
七月：14·21·28　十一月：10·24
八月：4·18·25　十二月：8·22·23·24·25
九月：15·29

台灣墾丁（7天）
桃園—石門芝蔴城—彰化—台南—高雄—墾丁公園—佛光山—嘉義—日月潭—台中—台北市—陽明山—烏來
五月：13·27　九月：9·23
六月：17　十月：5·28
七月：1·15·22·29　十一月：11·25
八月：5·12·26　十二月：9·23·24·25

馬星聯遊（7天）
吉隆坡—黑風洞—乘巨型直升飛機遊雲頂高原—怡保—檳城—星加坡
五月：12·29　九月：15·29
六月：16·30　十月：13·27
七月：14·21·28　十一月：10·24
八月：4·18·24　十二月：21·22·24·25

美加東岸（12天）
三藩市—邁亞美—奧蘭度—甘迺廸太空中心—馬戲世界—華盛頓—紐約—尼亞加拉瀑布—多倫多—溫哥華
五月：23　八月：1·8·11·16·27
六月：6·20
七月：7·25　九月：29
十月：13

北海道東京（7天）
北海道—札幌—定山溪—洞爺湖—登別—倭奴部落—橫濱—鎌倉—熱海—蘆之湖—箱根—富士山—東京
五月：27　九月：9·23
六月：30　十月：6·27
七月：14·28　十一月：11·25
八月：5·19　十二月：22·23·24

東非南非（14天）
塞爾斯島—奈羅比—樹頂酒店—肯雅山—狩獵場—好望角城—杜爾本—蘇奴村—約翰尼斯堡—鑽石鑛場—栢多利亞
七月：22·29
八月：5
十月：21
十二月：23

菲律賓碧瑤（6天）
馬尼拉—文化邨—百勝灘—碧瑤—大高地火山—濠島樂園—海上賭場
五月：12·26　九月：15·29
六月：9·23·30　十月：6·27
七月：14·21·26　十一月：10·24
八月：4·11·18·25　十二月：8·22·23·24·25

曼谷芭堤雅（5天）
曼谷—芭堤雅—珊瑚島—玫瑰花園—水上市場—玉佛寺—古皇宮—古城—鱷魚湖
五月：12·26　九月：15·29
六月：9·23·30　十月：6·27
七月：14·21·28　十一月：10·24
八月：4·11·18·25　十二月：1·22·23·24·25

報名請到：**安樂旅運社有限公司**
香港德輔道中51號其昌人壽大廈四樓　電話：5-266171-0（十線）
九龍尖沙咀彌敦道東英商場地下11A　電話：3-674001-3（三線）

基金會售金一般反應冷淡
港金從高價回落 收一四九五・一

【本報訊】國際貨幣基金會昨日賣金有結果，今次共賣出四十七萬安士黃金，平均價爲二四六・一八美元，最高落標價爲二四七・〇一美元，最低落標價爲二四五・八六美元，今次投標總數爲一百五十一萬安士。

美國華盛頓消息，國際貨幣基金會各執行董事將在下週開會檢討每月之黃金拍賣及訂定未來十二個月之拍賣形式，過去在四十個發展中國家祇有十二個曾以非競投方式購得黃金，在是次拍賣後，非競投之拍賣已截止，但在下週會議後很可能再度舉行非競投式拍賣，基金會經過去一年後預料仍會以同樣方式作每月之拍賣，但在下月至八零年五月之每月拍賣之數量可能作輕微之調整，基金會自一九七六年開始以接近市價拍賣黃金，原定計劃四年內拍賣二千五百萬安士黃金，該計劃將於八零年五月終結。

本港金市，前市尾盤爲一五〇一・二，昨日上午開市報一四九〇・〇，比前市低開一一・二元，最高成一四九七・五，最低成一四九〇・〇，收市價一四九六・五。息價訂去息五・九八元，上牌現貨無交收，公價定一四九二・五。

下午開市報一四九五・五，最高成一四九七・五，最低成一四九三・二，收市價一四九五・一，整日波幅爲七・五元。收市價比前市跌六・一元。昨日國際貨幣基金會賣金無特殊刺激，人心仍持觀望，平均價與自由市場相差不遠。

週四外匯行情，金價方面：倫敦報二四六・三〇美元（跌一・〇美元）。瑞士入價報二四六・〇美元，出價報二四六・五〇美元（跌〇・五〇美元）。巴黎報二五〇・七〇美元（跌二・二四美元）。加拿大期貨報二四八・六〇美元（升〇・八美元）。英鎊方面：倫敦轉讓價報二・〇六八〇美元（漲〇・〇〇七五美元）。美國告老士報二・〇六九〇美元（漲〇・〇〇九〇美元）。

美鈔仍好，大鈔報五・〇七〇，普鈔報五・〇六五，美電最高報五・〇八〇，最低報五・〇五五。通天單最高報五・〇六五，最低成五・〇六〇。

日元報價，大紙報二二六・〇，細紙報二二五・〇。新台幣報一一九・〇。荷蘭報二四九・〇。西德馬克報二六九・〇。法國法郎報一一九・〇。瑞士法郎報三〇一・〇。

英鎊矯健升百分一 歐洲美元又見不振

【倫敦三日美聯社電】星期四倫敦外匯市場開市時即告大漲，因爲在公開競投的最後結果，預料保守黨擊敗工黨而獲勝，英鎊上升近百分之一，企穩二・〇七〇美元，比前收市價二・〇六七三五美元作大幅度揚升。

導致英鎊上升的理由：英國週三公佈，英國將支付超過十億美元，作爲國際貨幣基金的償項。

美元在西歐主要市場亦顯得平穩，括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一・八九九五西德馬克（一・八〇〇九五）。

在蘇黎世：一美元兌一・七二二四瑞士法郎（一・七二三二），牛皮偏軟。

在巴黎：一美元兌四・三六八七五法國法郎（四・三六九〇），又趨低。

在阿姆斯特丹：一美元兌二・〇六一五荷蘭盾（二・〇六〇五），轉順。

在米蘭：一美元兌八四七・二〇義大利里拉（八四七・〇五），又見上升。

【倫敦三日美聯社電】歐洲金價開市呈軟順，蘇黎世金價初成二四五・七五美元，比前二四六・八七五美元跌一・一二五美元。

倫敦金價首成二四六・二五美元，比前二四六・七五美元又跌低・四。

我國鼓勵華僑投資 投資額將免遺產稅

【本報台北訊】政府正研處對華僑之投資額，免徵遺產稅，以鼓勵海外華僑回國投資，配合我國經濟發展。

由經濟部所提的修正「華僑回國投資條例草案」，現已送達行政院審核，訂後將提立法院審議。

據瞭解，此次修訂的內容，包括修正第七條第四項：「經濟部對申請投資案件，應於其申請手續完備後兩個月核定之。」

——修訂第十二條爲：「投資人得以其投資每年所得之淨利或孳息申請結滙。投資人自投資事業開始營業之日起，屆滿一年後，每滿一年，得以其經審定之投資額百分之二十申請結滙。」

——修正第十四條爲：「投資人對所投資之事業，其投資未達該事業資本總額百分之四十五時，如政府基於國防需要，對該事業徵用或收購者，應給予合理之補償。」

——增訂第十六條：「投資人實行出資後，其經審定之投資額免徵遺產稅。」

——修正第十七條：投資人對所投資之事業，其每年分配盈餘所得，應納稅額分別就源扣繳，不受所得稅法第七條第二項第二款所訂居留期間之限制。

——刪除原條文第廿一條：華僑回國投資之輔導辦法及輔導機構組織規程，由行政院另定之。

經濟部決定刪除原條文第廿一條，主要認爲目前輔導華僑投資之機構，已有僑務委員會第三處，在經濟部亦有投資業務處與投資審議委員會。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期四）爲九三・〇，比前九二・七升〇・三。

本港金鈔外幣行情表

五月三日（星期四）

項目	價格
（九九K金）	
開市	1490.0
收市	1495.1
最高	1497.5
最低	1490.0
（白銀）	
開市	373.50
收市	373.50
最高	373.50
最低	373.50
（美鈔）	
大鈔	5.070
普鈔	5.065
（美電）	
最高	5.080
最低	5.055
（通天單）	
最高	5.065
最低	5.060

項目	價格
（日元）	
大紙（萬計）	226.00
細紙（萬計）	225.00
（其他外幣）	
英鎊	10.85
澳洲元	5.70
加幣	4.40
加元	4.35
菲幣	0.65
大坡紙	2.35
細坡紙	2.34
馬來西亞元	2.33
新幣（百計）	51.00
盾幣（每元）	0.99
西德馬克（百計）	269.00
法國新法郎（百計）	119.00
瑞士新法郎（百計）	301.00
泰幣（百計）	25.00
荷蘭（百計）	249.00
新台幣	119.00
人民幣	31.26

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

指數	上午	下午	升跌
（恒生指數）	538.21	538.56	跌0.11
（遠東指數）	2468.56	2477.41	升2.61
（金銀綜合指數）	453.30	453.24	跌0.19
（金指數）	473.17	472.97	跌0.47
（銀指數）	447.56	447.83	升0.47

四會總成交額：二千三百四十七萬元（香港交易所佔五百六十七萬元；遠東交易所佔一千一百零九萬元；金銀交易所佔六百六十七萬元；九龍交易所佔四萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.30	13.50	13.50	13.30	+0.10	271,695
恒生銀行	150.00	149.00	150.00	149.00	—	727
東亞銀行	56.00	56.00	56.50	56.00	+2.00	6,800
海外信託銀行	2.85	2.825	2.85	2.825	−0.05	12,000
友聯銀行	6.70	6.75	6.75	6.70	+0.05	4,000
（公用類）						
港燈集團	4.70	4.70	4.70	4.675	+0.025	126,784
九龍電燈	20.90	21.20	21.20	20.90	+0.20	30,659
中華煤氣	20.10	20.10	20.10	20.10	—	2,000
電話公司	23.50	23.50	23.50	23.40	−0.10	6,544
中華巴士	31.00	31.00	31.00	31.00	−0.25	800
九龍巴士	4.70	4.675	4.725	4.675	−0.10	23,462
油蔴地小輪	25.20	25.20	25.20	25.20	—	2,000
（倉塲類）						
九龍倉	34.75	34.75	35.00	34.50	−0.25	113,528
九倉認股權證	110.00	110.00	110.00	110.00	—	576
均益倉	17.50	17.40	17.50	17.40	−0.10	9,500
（航業類）						
亞洲航業	5.10	5.10	5.10	5.10	—	31,200
會德豐船務（B）	0.35	0.35	0.35	0.35	−0.01	40,000
興業海陸發展	0.49	0.49	0.49	0.49	−0.01	4,000
萬邦航業	3.40	3.40	3.40	3.40	—	8,000
維達航業	4.025	4.05	4.05	4.025	−0.025	7,025
宇宙船務	0.50	0.50	0.50	0.50	—	16,000
信德船務	1.63	1.63	1.67	1.63	−0.04	31,000
東方貨櫃	3.40	3.40	3.40	3.375	−0.025	73,620
（建築類）						
保華	1.60	1.60	1.60	1.60	−0.01	7,147
新昌	1.25	1.24	1.25	1.24	—	16,000
大新（公和）	2.15	2.15	2.15	2.15	−0.05	8,000
青洲英坭	26.80	26.80	26.80	26.80	−0.30	1,160
安達臣大亞集團	2.90	2.90	2.90	2.90	—	6,000
（投資類）						
地鐵債券	91%	91%	92%	91%	+1%	62
聯合企業	5.90	5.90	5.90	5.90	—	6,200
怡和證券	6.95	6.95	6.95	6.95	—	103,000
新鴻基證券	1.84	1.84	1.84	1.84	−0.03	14,000
香港財務	0.60	0.58	0.60	0.58	−0.01	48,000
亞洲保險	8.70	8.70	8.70	8.70	—	1,250
（地產類）						
置地公司	7.90	7.95	7.95	7.90	—	180,134
置地債券認股權証	382.00	382.00	382.00	382.00	+2.00	25
置地債券八厘	17.8%	17.9%	17.9%	17.7%	+0.2%	73
置地債券認股權証	3.175	3.175	3.175	3.15	—	90,000
新安置業	0.81	0.81	0.81	0.81	—	4,000
永泰建業	3.80	3.80	3.825	3.80	—	28,000
捷聯企業	1.96	1.96	1.98	1.96	—	35,000
美漢企業	1.02	1.02	1.02	1.02	+0.02	2,000
長江實業	8.95	9.00	9.00	8.90	+0.10	18,300
廣懋國際	0.16	0.16	0.16	0.16	—	8,000
置君地產	4.30	4.30	4.30	4.30	—	13,000
大昌地產	1.35	1.39	1.42	1.35	+0.04	668,000
嘉年地產	0.82	0.82	0.82	0.82	—	40,000
聯邦地產（A）	1.93	1.95	1.95	1.93	−0.05	4,000
和記地產	9.80	9.80	9.80	9.80	−0.30	3,380
萬邦地產	5.90	5.90	5.90	5.90	—	5,000
成都地產	1.47	1.50	1.52	1.47	+0.02	272,000
偉華企業	0.87	0.87	0.87	0.87	—	2,000
廣聯企業	0.48	0.48	0.48	0.48	—	40,000
四海地產	1.48	1.48	1.48	1.48	—	2,000
利安地產	1.55	1.60	1.60	1.55	+0.09	52,000
大生地產	1.35	1.35	1.35	1.35	−0.01	16,000
大寶地產	0.56	0.57	0.57	0.56	—	104,000
華光地產	0.84	0.84	0.84	0.83	—	66,000
太古地產	3.20	3.175	3.20	3.15	—	42,000
合和地產	4.40	4.40	4.40	4.375	—	64,400
新鴻基地產	8.60	8.60	8.65	8.60	−0.05	39,520
恒隆地產	4.625	4.625	4.65	4.625	—	7,000
建煌新記	0.70	0.71	0.71	0.70	—	22,000
廣生行	8650.00	9000.00	9000.00	8650.00	+500.00	63
夏利文	0.66	0.66	0.66	0.66	—	6,000
廖創興	1.26	1.26	1.28	1.26	—	42,000
信託公司（A）	2.975	3.00	3.00	2.975	—	42,200
明輝發展	0.59	0.59	0.59	0.59	−0.01	24,000
利興發展	0.90	0.90	0.90	0.90	+0.02	10,000
泰盛發展	0.91	0.92	0.93	0.91	—	92,000
遠東發展	1.58	1.58	1.58	1.56	—	14,000
海南發展	1.55	1.56	1.56	1.55	+0.03	18,000
新世界發展	1.83	1.82	1.83	1.81	−0.01	397,200
金城工商發展	0.72	0.72	0.72	0.72	+0.03	106,000
（工商類）						
怡和公司	11.50	11.50	11.50	11.50	−0.10	67,373
和記黃埔	4.075	4.10	4.125	4.05	—	89,009
太古洋行（A）	8.15	8.15	8.15	8.05	—	141,000
會德豐（A）	3.20	3.175	3.20	3.175	−0.025	314,000
香港電腦	0.25	0.25	0.25	0.25	—	19,000
邵氏公司	3.90	3.90	3.90	3.90	—	42,000
永安人壽	1.63	1.63	1.63	1.63	+0.03	9,000
聯合樹膠	3.60	3.70	3.70	3.50	+0.45	56,000
樹膠信託	5.60	5.60	5.65	5.60	—	40,000
周生生	1.18	1.18	1.18	1.18	−0.01	4,000
屈臣氏	4.40	4.35	4.40	4.35	−0.125	5,000
生力啤	8.05	8.05	8.05	8.05	—	1,200
森那美	7.50	7.50	7.50	7.50	—	6,540
信昌	2.55	2.55	2.55	2.525	—	55,810
和寶	0.71	0.72	0.74	0.71	+0.03	24,000
立興	2.45	2.525	2.525	2.45	+0.075	22,180
寶光	2.05	2.10	2.10	2.05	−0.025	8,200
仁孚	0.80	0.80	0.80	0.80	−0.01	32,000
（百貨類）						
永安公司	3.50	3.40	3.50	3.40	+0.10	6,000
先施公司	13.50	13.50	13.50	13.50	—	1,500
鱷魚恤	2.125	2.125	2.125	2.125	—	5,000
（紡織類）						
南洋紗廠	27.20	27.20	27.50	27.00	+0.20	8,250
裕泰針織	8.25	8.25	8.25	8.25	−0.05	3,000
南聯實業	2.65	2.65	2.675	2.65	—	8,000
眞善美製衣	2.35	2.35	2.35	2.35	+0.10	2,000
新馬製衣	13.00	13.00	13.00	12.30	—	4,400
建生	5.10	5.10	5.10	5.10	—	2,000
（酒店類）						
大酒店	16.20	16.20	16.20	16.20	—	9,200
凱聯酒店	2.65	2.65	2.65	2.65	−0.05	6,000
百樂酒店	1.31	1.29	1.31	1.29	−0.03	50,000

昨漲幅最大股份

（收市價以遠東會爲標準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
聯合樹膠	3.25	3.70	13.85
利安	1.51	1.60	5.96
眞善美	2.25	2.35	4.44
和寶	0.69	0.72	4.35
金城	0.69	0.72	4.35
東亞銀行	54.00	56.00	3.70
立興	2.45	2.525	3.06
永安公司	3.30	3.40	3.03
大昌	1.35	1.39	2.96
利興	0.88	0.90	2.27

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
夏春集團	0.58	0.52	10.34
和記地產	10.10	9.80	2.97
屈臣氏	4.475	4.35	2.79
聯邦地產	2.00	1.95	2.50
信德企業	1.67	1.63	2.40
百樂酒店	1.32	1.29	2.27
[illegible]	0.50	0.49	2.00
凱聯酒店	2.70	2.65	1.85
海外信託銀行	2.875	2.825	1.74
香港財務	0.59	0.58	1.69

昨成交最多股份

股票	股數
大昌地產	668,000
新世界發展	397,200
會德豐（A）	314,000
成都地產	272,000
滙豐銀行	271,695
置地公司	180,134
太古洋行（A）	141,000
港燈集團	126,784
九龍倉	113,528
金城工商	106,000

酒店房間供應續增 今後利潤將會下降

【本報訊】據野村證券月刊報導，本港酒店業在八一年將出現衰退現象，不過嚴重性不會達至七四及七五年的程度。

該月刊又估計，由於今年已完成少於四百的酒店房間的工程，所以入住酒店率會比去年增加，由七八年的百分之八十九，增至百分之九十一。

至八零年，本港酒店將增加二千一百六十三個房間，其中大部份會在下半年完成，約百分之八十的房間是屬於尖沙咀區三間酒店，新世界中心酒店共六百一十間，新鴻基集團屬下皇室花園共四百八十間，及另一家投資港展公司屬下的六百五十房間。估計八零年酒店會增加百分之十四點八，香港酒店短缺的情況將會減少，雖然旅客方面會增加百分之九點四，但酒店佔用率會減低至百分之八十八。

該月刊指出，由於在七九至八二年間，酒店房間約增加百分之五十，酒店業的利潤可能會下跌，不過在中共發展旅遊業下，這個可能性會減低。

總括來說，今年本港酒店業的獲利幅度，將會保持七八年的百分之二十七點一的水平，總收入將達三億五千二百萬元。增加的百分之二十四點七。

據調查顯示，八零年的獲利幅度會下跌，預料總收入會達四億九千七百萬元。增幅祇及百分之十三點二。

若八一年酒店業的收入確實下降，亦不會像七四年般由百分之二十六點三，下降至百分之十二點九。

× × × ×

工商界 0123 456 7890

拆息率轉順 昨跌破分四

【本報訊】銀行同業拆息昨趨低，歐洲美元利率略告回揚。

廿四小時通知拆息由開市一分五厘成出後，上落比較穩定，收市時更回落至一分四厘。

隔夜錢亦由一分六厘水平回降至一分三厘二五，主要是拆放盤口轉增。

歐洲美元利率：一個月期成一分〇四三七五；三個月成一分〇六二五；六個月成一分〇八一二五；十二個月成一分〇六二五。

股市先軟後穩 交投二千餘萬
大昌逆流而上頗受注目

每日股市

【本報訊】大市仍然一片大牛皮拉鋸困局，表現甚爲散漫，各股做價只徘徊一、二價位走動，變化極爲輕微，而大多數不只企穩上日收市價而已，反映出投資者觀望態度相當厚，而消息之傳市面不爲導致市情呆滯之另一因素。整日指數起跌不逾一點，實令人有徬徨不知所措之感，對於今後大市走勢因而只能企候。經紀對現時走勢仍充滿向好心理，認爲十分穩好。

指數微退零點一一。四會總成交額爲二千三百四十七萬元。

市道開初，市況閑靜散漫情同上日，走勢反覆疲軟，表現十分呆滯，投資者由於企候消息，所以仍只採觀望態度而已。一般做價多企穩上日價格。

十一時指數微順零點五二。市況中段，市情仍然呆定不前，走勢陷入大牛皮拉鋸困局，大多數股份均無多大變動。在散戶稍見吐卸下，市道再輕微回退。上午收市時指數仍微挫零點四六。

下午開盤，市勢略見回穩，在部份投資者乘低吸納下，遂使股份微微回挺，但交投仍疏。

個別股價走勢仍能硬朗的有：大昌去勢突見兇悍，表現令人刮目，最初只以一元三角五分最低成交，但隨即突跌升而上，最高一度搶上一元四角二分成交，最後以一元三角九分收市，較前進升四分。而城都，在未停止買賣前表現亦非常驚人，最低首成一元四角七分，最高衝至一元五角二分最高，較前銳上三分之勁。另外九燈最低企守廿元九角成交，最高躍上廿一元二角收盤，較上日穩升二角，表現不俗。

較爲活躍的股份：和黃最高企穩四元一角二分半，最低退落四元零五分，與上日相同。新世界疲弱不振，最低挫下一元八角一分，最高回上一元八角二分收市，跌一分。港燈最低滑回四元六角七分半，最後回挺上四元七角收市，上升二分半。會德豐（A）最高回上三元一角七分半收市，最低反覆退下三元一角七分半成交，微跌二分半。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三一二一點三七升二三點〇七；公用事業類二二七二點一三升五點九六；地產建築類二六四八點六〇跌一點〇七；工商企業類一七五七點八五跌五點一九；倉塲類八六一五點六三跌六一點八九；酒店類二二九三點八九跌九點一〇；投資類二八四三點一一跌一〇點四九；航業類九一六點七三跌二點七八；紡織類一六三八點六六升〇點〇六；橡膠類二四五九點〇六升一一〇點九一。

香港電腦股份 被收購逾六成

【本報訊】CENTAUR董事局宣佈以現金收購香港電腦全部已發行股本之建議已達到無條件階段。截至一九七九年五月三日下午三時三十分，CENTAUR持有或控制全部爲接納該建議之香港電腦股份七百三十一萬九千股（相等於已發行股本百分之六十一）。

該收購建議將繼續生效至一九七九年五月十七日下午三時三十分。

擬接納該收購建議之香港電腦股東，須盡快將接納及轉讓書連同有關股票送交香港皇后大道中公爵行二一七室陳普芬秘書有限公司。

滙豐銀行委任要職

【本報訊】香港上海滙豐銀行宣佈委任曾興倍爲香港總行經理，繼任即將退休之藍禮。

萬約翰繼任曾興倍之總會計主任職務；杜嘉理則繼任萬約翰之外滙部經理職務。

公益金圖片特輯

新界區百萬行 荃灣區各代表 籌五十一萬元

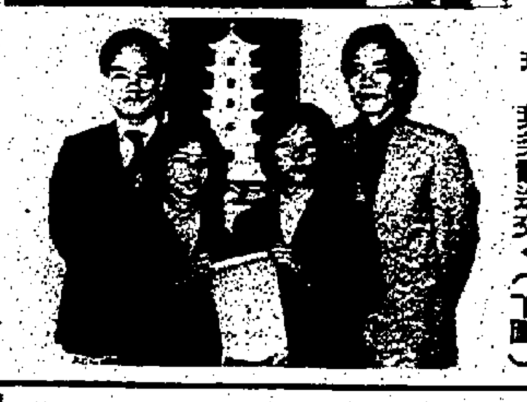
本屆新界分區百萬行，荃灣各界共籌得善款五十一萬元，成績至爲美滿，端賴當地人士大力推動。圖左起該區步行贊助人林建名、邱德根、百萬行籌主席蕭永銘（左，接支票），該區步行主席楊彼得、贊助人胡忠、會長林友光。（上圖）

新界區百萬行 大埔六區代表 籌款二十萬元

新界分區百萬行中之大埔六區步行在當地鄉紳及負責人積極籌應下亦得到相當理想的善款數字，共籌二十萬元之鉅。圖爲該區步行會長莊士信（右）、主席彭麗然，送交善款與百萬行籌主席蕭永銘（左）。（下圖）

大東電報局員工顯熱心 捐四萬六千

大東電報局各部門職員，每年對支持公益金募捐運動，必盡全力以赴，今年又將善款數字增至四萬六千二百多元，再破去年紀錄。善款日前由共募捐委員會主席陳鑑泉及代表章兆球、吳玉薇、雷文秀、谷健興、楊祖佑、容宏宇、利文金蘭、韓傑邦、梁艷鴻、楊慶富、彭季生、余志光等送交公益金董事施同福。（上圖）



三樂學校員生 步行籌五千元

孔教學院三樂學校學生九龍區步行共籌得五千多元，其中包括該校公益少年團團員。善款由教師代表文壽堂（左）、王國強及學生孔小玲、葉美霞送交。（下圖）

華仁及聖保祿 聯校辦樂善行 籌款四萬多元

香港華仁書院，及銅鑼灣聖保祿書院，今年再度攜手合辦「樂善行」，籌公益金。結果共籌四萬二千多元（華仁二萬七千多元、聖保祿一萬四千多元），由（左起）張碩輝、譚伊麗、吳保榮、鄧慧仙，送交公益金代表韓德森。（上圖）

深水埗民政主任 街坊贊助百萬行

剛離港渡假之前任深水埗民政主任夏思義博士，在任時，得深水埗各區坊衆大力贊助作百萬行，籌款逾二萬二千四百多元，再破去年紀錄，圖爲將款送交公益金贊助人余祿祐時攝。（下圖）

新界區百萬行 元朗屯門代表 籌四十五萬元

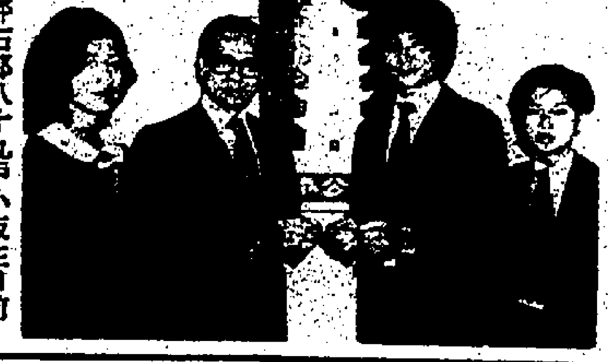
新界分區百萬行中之元朗屯門區步行，雖然路線所能容納的步行人數不多，但得步行人士及當地的負責人鼎力支持，善款數字竟達四十五萬元之鉅，實在十分難得，可見各人的落力。圖爲新界總步行主席伊令和，接受元朗屯門區步行主席關德倫（右），及黃英偉送交善款。（上圖）

新界區百萬行 八仙嶺區之行 籌款六十萬元

新界分區百萬行之「龍行虎步攀八仙」，邀請五百名人士參加，每人要籌足指定數額善款，初次舉辦，但獲得熱烈反應，結果共籌善款達六十萬元。圖爲新界步行主席伊令和接受此區步行主席黃源章（右）之支票。（下圖）

坪石小販義賣 善款交公益金

坪石邨八十九戶小販在日前舉行捐公益金義賣日，連本帶利共一萬四千元，全部捐出行善，以答謝各界關懷。此外，港九新界大廈平台業主，及港九代辦販食勞工互助會則分別捐出三千元及一千元，實鍾世傑先生獲選爲市政局議員，連同小販義賣，共一萬八千元。（左起）小販代表石喜華、霍豪、公益金代表余祿祐、鍾世傑、小販代表陳秀閒、大廈平台業主代表陳福泉。（上圖）

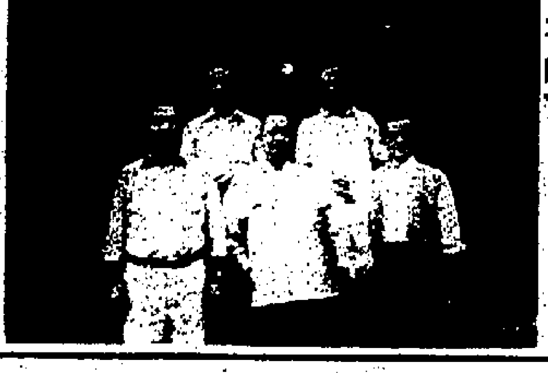


可立中學步行 籌款五千多元

可立中學師生參加九龍區百萬行共籌善款五千二百多元，由學生代表陳偉強、趙建成、李少玉送交公益金董事李嘉誠。（下圖）

怡和體育會 善行爲公益 籌三萬多元

怡和體育會各會員，分別參加香港、九龍及新界區百萬行，在友好及會員彼此贊助下，共籌善款逾三萬三千多元，成績美滿，再爲公益金會員福利機構增添善款，怡和體育會行政主任陶佩玲已於日前代表將支票送交公益金百萬行主席白朗。（上圖）



牛頭角上邨 互助委員會 坊衆齊行善

牛頭角上邨坊衆及互助委員會亦爲善舉而出力，捐助公益金募集得款五百元，以表支持心意。由右起主席陳壽、核數張欽、委員謝旺、副主席蔡泰、總務吳其代表互助委員會送交善款。（下圖）

亞洲盃第三組今正式展開角逐
香港新加坡有劇鬥
泰國應勝斯里蘭卡

B組

【本報訊】亞洲盃第三組外圍賽經過三場編組賽事後，今日正式分組單循環角逐。香港隊今晚首戰新加坡，本港時間下午六時半開賽，大場B組賽事，泰國對斯里蘭卡，晚上八時十分鳴笛。

香港隊在編組賽中以零比三慘敗於北韓腳下編入B組。香港隊不敵北韓乃事實，但編入B組亦有利，因為同組中只有主辦國泰國實力較強，A組的印尼與大馬，港隊亦無把握致勝。

香港隊第一個目標是爭取分組出綫權，然後爭取分組冠軍，避免準備決賽時再與北韓碰頭，因為北韓勢必成為A組的冠軍隊伍。

港隊敗於北韓一役，下半場已採放棄作戰態度，以免增加傷兵，胡國雄退下戰綫，很明顯的是留力出戰新加坡。

新加坡今次參加亞洲盃外圍賽並不是集中全國精英，大部份為國家B隊球員，論實力，港隊定可旗開得勝。但新加坡以逸待勞，他們在編組賽抽籤輪空，港隊出戰北韓後只有一天時間休息，這也使本港球迷擔憂的。港隊目前有尹志强及施建熙受傷，還幸戴勝已告傷癒，今日可以披甲，港隊鋒力大為增强。

不過，港隊出戰北韓，中場采用什廷輝是比較失策的，從該仗表現，港隊中場截擊仍未足夠，假如用陳發枝、什廷輝、胡國雄之配搭，應是較為理想的。

香港隊對新加坡的實力瞭如指掌，前年在新加坡地頭仍能擊敗對手，今番在異地相逢，對手又非國家隊主力，港隊若然不能打開勝利之門，唯有及早收拾行裝返回香港吧！

港隊出戰北韓之役，後防存有頗大漏洞，安德遜與蔡育瑜不夠默契，港隊可試用什廷輝與安德遜合拍，蔡育瑜上屆在南華踢中場不是很出色嗎？港隊宜用有身敎而夠硬朗的球員。

至於另一場賽事，泰國必勝斯里蘭卡無疑，因為主辦國亦希望以分組冠軍出綫，避與北韓在準決賽中碰頭。（太陽神）

圓桌會議．提前組軍
季後北上．酬謝球員
駒騰將大幅度加薪安撫舊將
全力挽留李炳雄岑志强等

【本報訊】今屆以黑馬姿態出現在甲組的駒騰，經已採取了初步組軍計劃。

根據駒騰足球部主任鄧勉昨午透露：該會的統帥部已於上週召開會議，為下屆組軍而預早策劃。經過各統帥交換意見後，預算將軍費由今屆的三十萬元增加至四十萬元。

鄧氏表示，增加軍費的目的，主要是調整舊將的待遇。事實上，現時生活的指數提高，而駒騰的球員又有如此良好表現，下屆亦應該考慮為調整薪酬，使球員更能集中精神比賽。

他透露：大部份的舊將，均可獲得百分之十五至三十的加薪。而個別表現突出者，增加幅度會更大。

他指出：至目前止，祇有鄧倫與戚洪海兩球員因為去意非常堅決而肯定下屆不會繼續效力。而沒有生約束縛的李炳雄，雖管已與元朗達成協議，但駒騰將會以較大幅度的調整波糧盡力挽留。另一方面存在離心的岑志强與林守焯，一來有生約束縛，二來會方準備提升薪酬，相信可以挽留成功的。

鄧氏並透露：駒騰經過個與會議之後，亦認為今屆的獎金制度缺乏彈性，故此，一致決定下屆在合約上訂明獎金額外，並會在較為重要的賽事，增加獎金打氣。

下屆的組軍行動，他表示將盡力安撫舊將，並且物色一名中鋒，協助余國樑作雙箭頭陣式。倘若有其他球員離隊，才物色人選補替。

鄧氏並且許下諾言，在球季散季期間，計劃帶隊返上廣州，作為駒騰各弟兄今屆的落力演出的酬謝。（保獅）

草蜢仔

教練報喜不報悲
甩牙熙炒咗芥蘭
港星似仇人見面
避重就輕留實力

「香港脚」首次上陣嘅編組賽吃敗仗，主要原因就係採取B組避重就輕，但竟然輸到三個蛋連破蛋都無能，連斯里蘭卡都有所不如，呢樣嘢對「香港脚」士氣實有所影響。

因為嗰呢個第三個組嘅預賽，除咗新加坡因為輪空未有同球迷見面之外，其餘之隊都亮過相，雖然只係編組賽，為咗保留實力未必會真正分咗組至拼搏唔出奇，亦可以講係虛則實之，實則虛之，唔想咁快就露咗實力俾人地睇。

但係最令我草蜢仔担心，「香港脚」出師未捷就身先傷，除咗「尹佬」係人都知之外，佢係帶傷遠遊，「阿憎」就唔夠迎，這是教練出發前所講嘅話，我就懷疑呢句唔夠迎嘅隱語，而且以為提前去暹羅操，希望適應吓個天氣，點知除咗「耶穌」拗柴之外，「高佬輝」亦仆正個荷蘭水蓋，「甩牙熙」仲炒埋芥蘭添，呢樣嘢真為忌白忌。

嗰個編組賽三場演出當中，被認為「魚腩」嘅斯里蘭卡亦能夠破蛋，但係身為世界盃第一組預賽冠軍嘅北韓高麗參，保持唯一唔入球嘅紀錄，就唔係留力咁簡單，而係輸得就輸，失咗信心就真。

今日分組賽，「香港脚」就要打頭陣對新加坡，雖然事前大家都一致睇好自已，話「香港脚」今日就唔同打法，贏番一場以鎮軍心，但係我草蜢仔睇見依家班「香港脚」有咁多十字兵，我就包頂頸幾大都唔睇好，七七年「香港脚」雖然冠軍，亦只不過同打成二比二，但地需初賽決賽只由「阿仔」一箭定江山，今事隔兩年重逢，新加坡就變成以逸待勞，而且仲係仇人見面份外眼明，「香港脚」實難言樂觀。

「香港脚」輸咗俾支北高麗兵，署理教頭「大馬童」依例都打番個「德律風」番嚟，呢D唔駛講，我草蜢仔都會做呢D表面功夫，實行報喜不報悲，亦可以講係亞樂哥唱緊個支流行曲：「無謂多講」！而且仲話名份將冇乜大碍，幾日後便可以痊癒，呢個比賽只係兩個星期，傷將數日後始可上陣，總言之，等佢地冇事上陣，亦可以講係追到埋去，人地叫數埋嚟！

體育

市民盃籃球今夕演三場

【本報訊】聯與市政局合辦的市民盃籃球賽，今夕有三場在九龍長沙灣體育館舉行，七時半灣仔警署對消防，八時半聯合對海航，九時半智進對工務司署。昨晚在灣仔修頓球場的賽事，長風勝加拿大銀行六十八比四十一，西區警署勝庫務署七十九比四十二，其餘三場

本地聯賽花墟起烽煙
警察磨刀霍霍
今全力撼海蜂

【本報訊】花墟球場今日恢復上演甲組足球聯賽，警察磨刀霍霍，海蜂欲爭取光榮降班，海蜂亦不甘示弱，全力爭入聯賽四強。兩隊於下午四時卅分交鋒，頭場預備組聯賽二時三刻鳴笛，但賽事能否如期上演，又要視乎天氣場地而定。

警察最近的狀態甚為巔峯，繼以一比一賽和英軍聯隊後，又以一比零擊敗愉園，警察目前又是足總盃八強之一。

可惜在上半季失分太多，現時只餘下四場賽事，暫得九分，已難逃降班厄運。

海蜂十九戰得十九分，與第四位的市政相差兩分而已，故此亦有機會成為本屆聯賽四強，但必要先取今日的兩分，否則定然排列四强以外。

海蜂今屆的演出平均水準穩定，尤其是防守力柴與巨型班底，除了精工以外，海蜂的失球數字是最低的一隊。

警察狀態雖勇，但實力始終不及海蜂，唯是兩隊均擁有一個聚腳門將，警察憑士氣體力，亦可以給海蜂一些威脅的，尤其是海蜂陣中一些新秀，在濕滑場地下作戰，演出必然打了折扣，警察的長傳快攻以見有威脅。雙方可能列陣如後：

（海蜂）鄧兆明　孔海恩　黃德祥　文錦棠　黎賀忠　梁偉文　蔡滿祥　陳鴻平　張錦全　托魯夫　施維山

（警察）周永康　劉兆昌　黃國祥　杜勉　張泰華　陳永成　莊崇義　連志華　吳煜雄　招廣傑　鄧柱成

（太陽神）

，自由、國光、中華三隊適時未派隊到場。裁判員依例宣佈各該隊棄權，曉光、水務處、及鋒兵不血刃而獲得兩分。（玲）

圖片說明　第八屆女子籃球錦標賽星期三在漢城舉行的一場分組初賽中，澳洲的歌頓（九號）跳射的美姿。此役澳洲大勝二一九比十四。（美聯社圖片）

歐洲國家足球錦標賽
分組賽西德挫威爾斯
波蘭勝荷蘭奧國和比利時

【倫敦二日合衆社電】西德在經過約十個月的失意後，星期三在革爾斯，以二比零打敗威爾斯，提醒批評他們的人士注意，這前歐洲及世界盃盟主在本屆的歐洲國家足球錦標賽仍是重要的一隊。

西德在較早時候痛地被馬爾他及土耳其以零比零迫和，極需要在新領隊戴華爾領軍下打開勝利之門，洗馬益及菲沙在上下半場各以頭球建一功，使他們在第七組再備受注目。

在第一組，北愛爾蘭在貝爾法斯特以二比零打敗保加利亞後再度以兩分領先英國於榜首，越過邊界，愛爾蘭也在都柏林勝丹麥二比零。

積分形勢仍然保持均衡，北愛五賽得七分，而英國及愛爾蘭同得五分，不過英國祇賽三場，愛爾蘭是踢了四場。

荷蘭是以四戰四勝作客對波蘭，但被波蘭以二比零打敗這世界盃決賽隊，令第四組形勢相當混亂。荷蘭五賽得八分暫列榜首，波蘭得六分，但少賽一場，東德三賽得四分。

希臘的國際水準最近有所改善，他們作客布達佩斯和匈牙利零比零，希臘在第六組五賽得五分，但是就算匈牙利沒有實力爭出綫，這組之爭也是屬於兩戰得兩分的蘇俄。

在維也納，又有另一場零比零紀錄，奧地利無法突破比利時的堅固防綫，而這組—第二組的真命天子將是葡萄牙，雖然奧地利五賽得六分高踞榜首，但葡萄牙祗少一分卻少踢兩場。

西德的作客賽事已完全未敗過，因此將是出綫明年六月義大利決賽週的熱門。但是荷蘭就困難重重，波蘭在十萬擁躉打氣下，在開賽十九分鐘，部功克直踢黃龍射得手，一比零，六十四分鐘，高勞在禁區內犯手球，波蘭獲得十二碼，由馬蘇卡射贫定勝局。

愛爾蘭在半場以一比零領先，麥賓在候倖，希斯傳中，戴利「拉Q」一射入，唐基雲士在下半場十五分鐘當戴利右路推進邦編傳中時頂入二比零。

北愛爾蘭雖然在今年較早時以零比四敗於英國，在打敗了過去十四仗祇贏過一場的保加利亞後重踞榜首。尼高斯在十六分鐘接應尼爾信傳中切入射門打開紀錄，在一刻鐘後，卡斯米直綫傳上，由士唐在有越位之嫌下單刀射入二比零。（傑士）

港隊教練昨致電返港
稱今戰北韓陣容未定
強調尹志強傷勢轉佳可試脚

【本報訊】香港代表隊教練陳融章昨午三時半致電返港予足總秘書處職員謂：港隊昨午四時半在斯拉大學球場進行輕鬆操練，備戰今日對新加坡的分組賽。陳氏並透露中鋒尹志强的傷勢已好轉，並可參加今午操練試脚。

他並指出在對北韓時受傷的施建熙傷勢並不嚴重，祇是拖傷肌肉。

他表示港隊目前在泰的生活起居甚規律化，上午八時起床，八時半在酒店草坪或泳池旁練操，中午十二時午餐，下午四時半操練，晚餐則視比賽時間而定。

不過港隊今晚夜戰北韓的陣容就必須在今日午後才能決定。（一宗）

有幸有不幸．同人唔同命
林守焯滿分罰停賽
平白損失數百獎金

【本報訊】正是有幸有不幸，同樣獲得一個黃牌，却遭到不同的紀律處分。上週的蔡育瑜與本週的林守焯，兩人同樣被罰一個黃牌，罰分同樣是獲到九分，前者祇被扣罰兩分，還可代表港隊前往曼谷；但後者卻被扣罰四分之多，湊足十二分，獲兩場停賽處分，使其失卻代表香港B隊本週日與澳門代表隊的比賽資格。

林守焯昨晚表示：「祇有怨句同人唔同命。但自說，我今次的犯規，非常輕微，與蔡育瑜分別不同。被罰四分，祇有怨命，自白失去數百元獎金，亦被追提早收例。」

港B隊教練陳輝洪昨晚表示，足總紀律小組的案例標準一直均沒有準則，這類事件見怪不怪。

他指出：港B隊實力，因為林守焯缺陣，無疑受到影響，但由於祇有一場賽事，餘下十五名球員，亦足夠應付。

此外，五一七信義之生與周興彪的上訴事件，遭到押後處理。（保獅）

一南非足球隊
擬十月間訪港
稍後將函足總詳列條件

【本報訊】南非角城足球隊有意在今年九至十月期間訪港比賽，或者是邀請香港代表隊往當地比賽。角城球會最近委託本港一商行與足總聯絡，並且表示稍後會來信詳細列出一切條件及有關細節。（傑士）

各場賽馬名次・負票・派彩表

第一場　第四班　一五七五公尺　沙地
（場內孖寶首關・場外孖Q首關・場外連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑤	神話王子	122	呂健威	3	蘇	冠軍	冠軍	154,725	8	156,030	1
①	龍革	139	羅國洲	8	簡	3	3	287,350	9.2	236,105	2
④	核子天下	136	李森	4	布	1½	4½	92,250	14	80,780	3
⑧	泉雄	119	黃禮和	5	歐	2½	6	59,395	20	57,440	4
③	盈利	130	章志豪	6	摩	4½	10½	236,735	5	201,105	5
②	駿驥	130	黃潤生	1	陳	8½	19	527,545	2	429,520	6
⑥	更多飯	123	盧約翰	7	張	3½	22½	100,805	12	81,450	7
⑦	奇驥	119	馬彼得	2	賓	1½	23½	88,495	14	90,655	8
							總票數銀碼：	1,547,300		1,333,085	

時速：24.4　5.04　1.16.9　1.45.1
　　26.0　26.5　(28)

勝負距離：冠軍勝亞軍三馬位　亞軍勝季軍個半馬位

派彩：獨贏 $41.70
位置 $11.80　$9.50　$18.20
場外連贏位 $173.60

第二場　第四班　一四〇〇公尺　沙地
（場內孖寶尾關・場外孖Q尾關・場外孖寶第一口首關・連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
③	海珊瑚	131	馬彼得	9	賓	冠軍	冠軍	321,160	4	190,725	1
⑧	騰達	120	告東尼	6	簡	2	2	358,965	7.2	290,335	2
④	江湖好漢	129	薛卓時	7	夏	3	5	193,920	6	112,885	3
⑤	利加多	122	譚文就	8	布	一馬頸位	5	131,140	9	126,770	4
⑩	名驊	109	黃潤生	10	張	一馬頸位	5½	48,090	25	41,580	5
⑥	麒麟童	125	摩加利	4	摩	½	5¾	129,585	9	110,220	6
①	駿駝	129	歐陽紹文	5	鄭	½	6½	147,165	8	114,285	7
⑦	按鈕機	122	簡元智	2	陳	一馬頸位	6½	95,540	12	91,830	8
②	金元寶	132	李森	1	朱	3	9½	93,100	12	140,835	9
⑨	無敵	116	呂健威	3	蘇	3½	13	31,520	40	26,695	10
							總票數銀碼：	1,550,185		1,236,160	

時速：14.3　40.2　1.05.7　1.32.7
　　25.9　25.5　(27)

勝負距離：冠軍勝亞軍兩馬位　亞軍勝季軍三馬位

派彩：獨贏 $20.10
位置 $9.10　$7.60　$11.60
連贏位 $70.70
場內孖寶 $478.30

第三場　新馬　一〇三〇公尺　沙地
（場外孖寶第二口首關・連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑤	點心	114	莫理斯	3	郭	冠軍	冠軍	51,765	18	51,185	1
②	轉好運	128	甘保頓	7	沈	1½	1½	86,160	10	65,740	2
③	綠野神駒	125	朴仕能	6	王	4	5½	127,305	7	101,205	3
④	金豹	127	霍利安	8	簡	1¾	7½	114,485	8	83,305	4
①	靈芝草	135	劉同安	1	陳	短馬頭位	7½	439,500	2	265,400	5
⑥	確能	121	摩加利	2	摩	2	9½	208,625	9.2	152,455	6
⑦	神童	121	薛卓時	5	夏	一馬頭位	9½	96,140	10	85,390	7
⑧	阿根	120	潘納	4	羅	1½	10½	91,465	10	82,175	8
							總票數銀碼：	1,215,495		886,855	

時速：16.3　40.9　1.06.8
　　24.6　(25.9)

勝負距離：冠軍勝亞軍個半馬位　亞軍勝季軍四馬位

派彩：獨贏 $97.80
位置 $22.00　$18.20　$13.60
連贏位 $1195.50

第四場　新馬　一〇三〇公尺　沙地
（場外孖寶第一口尾關・場外孖寶第三口首關・連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
①	大將軍	137	摩加利	6	摩	冠軍	冠軍	594,840	6.5	303,835	1
②	又得嘅	130	詹亞健	7	吳	5	5	169,930	9.2	105,500	2
⑥	興發	130	朴仕能	8	王	8	13	37,630	20	55,730	3
⑧	駒霸	116	劉同安	4	米	½	13½	34,220	20	44,265	4
④	金威	125	盧約翰	1	卡	1½	15	30,770	25	35,260	5
⑦	松山	116	告東尼	5	施	5¾	20¾	37,330	20	52,460	6
⑤	龍翔	123	黃禮和	3	夏	9	29¾	50,765	16	60,930	7
③	勢如破竹	125	何鑑森	2	陳	35	64¾	19,090	40	24,515	8
							總票數銀碼：	974,575		682,495	

時速：16.5　40.4　1.05.8
　　23.9　(25.4)

勝負距離：冠軍勝亞軍五馬位　亞軍勝季軍八馬位

派彩：獨贏 $6.90
位置 $5.60　$6.70　$8.10
連贏位 $26.10
第一口場外孖寶 $59.70
安慰獎 $77.90

特別彩池派彩

六環彩

第二場　3海珊瑚　8騰達
第三場　5點心　2轉好運
第四場　1大將軍　2又得嘅
第五場　3狂惑　5大贏家
第六場　3來歡樂　7大力士
第七場　6偉意　3聯合之星　2多福

馬會宣佈：有關派彩將於今日上午九時公佈。

場外孖Q

第一場　1龍革搭5神話王子
第二場　3海珊瑚搭8騰達
派彩一千四百五十元（四六四四注中）
投注爲八百四十萬零一千三百九十元。

場內孖Q

第六場　3來歡樂搭7大力士　2多福搭7大力士
第七場　3聯合之星搭6偉意
派彩：（今晨九時公佈）

場內三寶

3狂惑　3來歡樂　2多福　6偉意
派彩：（今晨九時公佈）

連贏位

第一場——龍革搭神話王子
派彩一百七十三元六角

第五場　第二班　一〇三〇公尺　沙地
（場外孖寶第二口尾關・場內三寶首關・連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
③	狂惑	128	摩加利	3	摩	冠軍	冠軍	331,580	2	112,405	1
⑤	大贏家	124	潘納	6	沈	3	3	75,820	10	55,995	2
①	有機	135	告東尼	5	吳	3	6	450,940	9.5	105,835	3
⑥	三元及第	114	譚文就	2	歐	½	6½	45,330	16	38,185	4
⑦	超勁	109	鄺志祥	4	吳	一馬頸位	6½	28,000	25	27,530	5
④	利盈	124	梁偉德	1	張	5½	12	40,655	18	55,995	6
②	東成	128	夏達	（退出）							
							總票數銀碼：	972,325		373,605	

時速：16.5　41.1　1.07.2
　　24.6　(26.1)

勝負距離：冠軍勝亞軍三馬位　亞軍勝季軍三馬位

派彩：獨贏 $12.20
位置 $8.20　$11.40
連贏位 $102.70
第二口場外孖寶 $390.20
安慰獎 $144.70

第六場　第四班　一四〇〇公尺　沙地
（場外孖寶第三口尾關・場內三寶次關・場內孖Q首關・連贏位）

號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
③	來歡樂	132	告東尼	7	蘇	冠軍	冠軍	467,625	3	365,975	1
⑦	大力士	119	呂健威	8	鄭	2	2	75,040	18	68,590	2
④	雄霸天下	132	摩加利	4	摩	一馬頸位	兩位頸	198,475	7	140,390	3
⑤	蘇捷	124	潘納	5	朱	½	2½	83,030	16	56,685	4
⑧	再贏	122	馬彼得	9	賓	2	4½	378,395	7.2	186,720	5
⑩	李破崙	116	詹亞健	1	吳	2¾	7½	49,825	25	56,190	6
①	獨行俠	135	麥子文	6	簡	5½	12¾	182,050	7	101,275	7
⑨	占士	110	徐貴良	2	米	2½	15½	101,020	12	121,505	8
⑥	小電腦	123	劉同安	3	陳	5	20½	145,885	9	122,300	9
②	多福	134	浩德	（退出）							
							總票數銀碼：	1,681,345		1,210,630	

時速：14.2　39.4　1.05.4　1.33.6
　　25.2　26.0　(28.2)

勝負距離：冠軍勝亞軍兩馬位　亞軍勝季軍一馬頸位

派彩：獨贏 $15.00
位置 $7.10　$15.80　$10.30
連贏位 $177.00
第三口場外孖寶 $29.30
安慰獎 $24.10

第七場　第四班　一五七五公尺　沙地
（場內三寶尾關・場內孖Q尾關・連贏位）

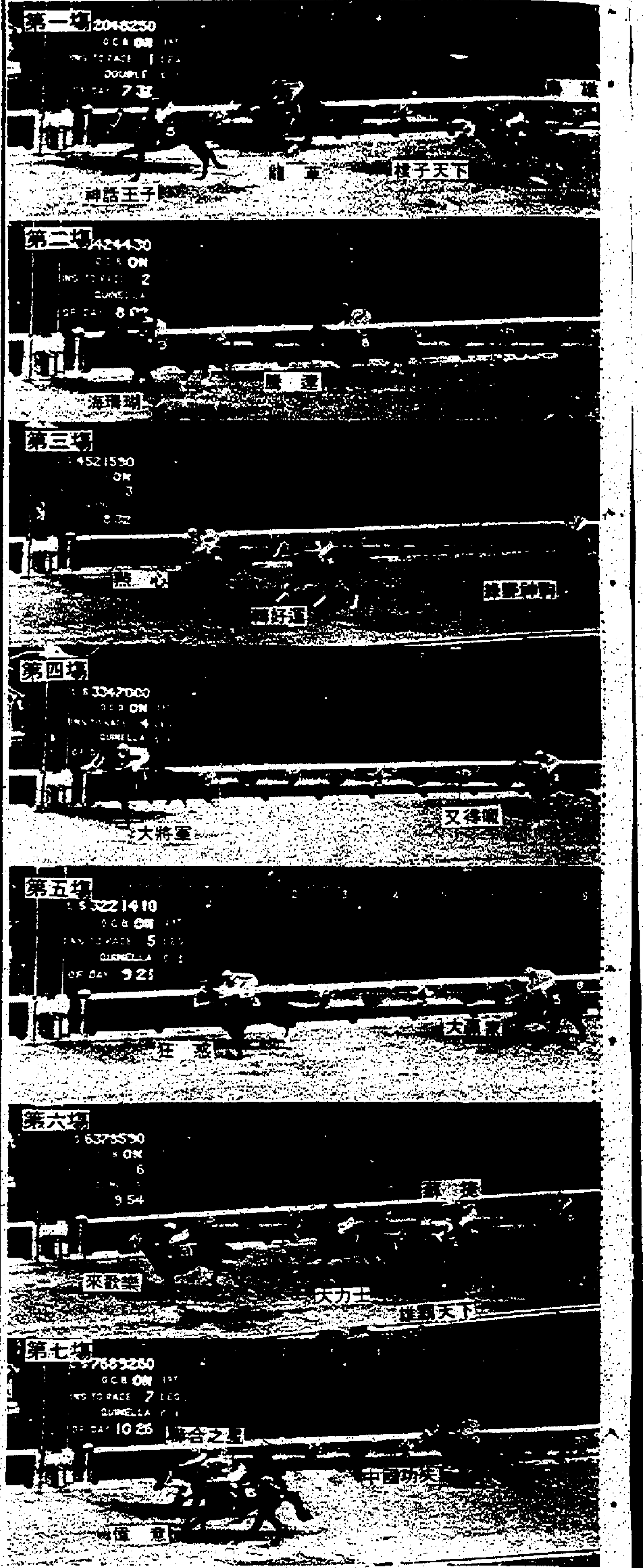
號	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑥	偉意	127	何鑑森	1	陳	冠軍	冠軍	277,940	6	169,185	1
③	聯合之星	132	劉同安	5	陳	一馬頸位	一馬頸位	448,330	7.2	270,025	2
⑩	中國功夫	126	潘納	8	朱	4	四位一頸	192,435	9	153,320	3
⑤	鐵騎	131	摩加利	9	摩	5½	9½	60,400	25	53,975	4
⑨	德賑	121	莫理斯	7	卡	2¾	12½	132,330	12	104,945	5
①	來吉利	138	告東尼	6	蘇	一馬頸位	12½	207,290	8	167,310	6
④	西城少俠	131	夏達	3	夏	1½	13¾	84,670	20	65,960	7
⑧	衝鋒	129	馬彼得	2	賓	1	14¾	405,980	4	259,105	8
⑦	威特利	130	嘉華達	10	布	一馬頸位	14¾	203,860	8	105,540	9
②	穩得福	135	梁偉德	4	張	7¾	22½	65,730	25	44,850	10
							總票數銀碼：	2,078,965		1,394,215	

時速：24.1　50.5　1.17.2　1.45.5
　　26.4　26.7　(28.3)

勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頸位　亞軍勝季軍四馬位

派彩：獨贏 $31.20
位置 $10.60　$8.50　$11.20
連贏位 $181.30

昨晚七場賽事終點圖



過敏症是怎樣發生及對治

問：藥物是否會引起過敏性反應？

答：不錯，在美國和在世界各地，藥物引起的過敏，都是醫學上的一個主要問題。在醫院中就醫的病人中，有很高的百分率，是由於藥物引起的反應所致。此等反應，是由極輕微的到極嚴重的都有。最常見的過敏症，是由盤尼西林引起的，但差不多任何一種藥物，包括阿司匹靈在內，都會引起反應。

問：在藥物引起的過敏性反應是怎樣的？

答：最嚴重的一種藥物反應，名叫過敏性反應，患者發生嚴重的哮喘和幾至窒息的現象。如不急加處理會造成死亡。此種情形，應立即注射腎上腺。

另外的敏感反應，是發生於皮膚上面的，有數種不同的情況，其中的一種，宛如出痲。這種情形，亦稱爲血清病，症狀是皮膚紅腫，關節疼痛，發燒和淋巴腺結硬。如果情況祇屬輕微的話，以抗過敏性藥物治療即可，但如果情況嚴重，則須要注射腎上腺。

問：天氣對過敏症有沒有影響？

答：發生於呼服器官的過敏症——乾草熱和哮喘——天氣是有影響的。人們久已知道，天氣發生變化時，例如風暴行將吹過某一地區前，對哮喘病的人，常常都會產生不良影響的。有等有哮喘病的人，暴露於冷空氣中，亦會使哮喘加劇。

問：煙霧與污染，對哮喘病會產生甚麼影響？

答：任何的污染和沒有指明的刺激物質——例如吸煙人士所噴出來的煙霧或香水的香氣——都可能使哮喘變得更劇。在空氣受到高度污染的地區，肯定地對呼吸會發生不良的影響。

問：治療哮喘的最佳方法是甚麼？

答：首先要看清楚的，是要查明引起哮喘的原因，這叫做對症下藥，如果是由貓狗引起的，就要避免和牠們接近。這是處理敏感問題的主要原則，其餘則要視個別患者的情況，來決定治療的辦法。

控制哮喘及預防哮喘的發作，已製成了十分有效的藥物。有兩種藥物，是供擴張氣管用的，它們能有效地預防引起哮喘的基本原因。它們又能使輕微的哮喘病人，能免受哮喘的侵襲。對情況較爲嚴重的病人，則必須使用皮質脂酮（腎上腺皮質之純內泌素）來治療。

問：由身體免疫力會不會引起過敏？

答：會的，某幾種過敏——例如乾草熱——完全是由於身體的免疫力所引起的。敏感性的藥物，是含有免疫物質的。所以，患哮喘病的人，是由一種過敏物質引致的。

問：人體免疫系統的缺點，會不會使人懷疑對其疾病的免疫辦法？

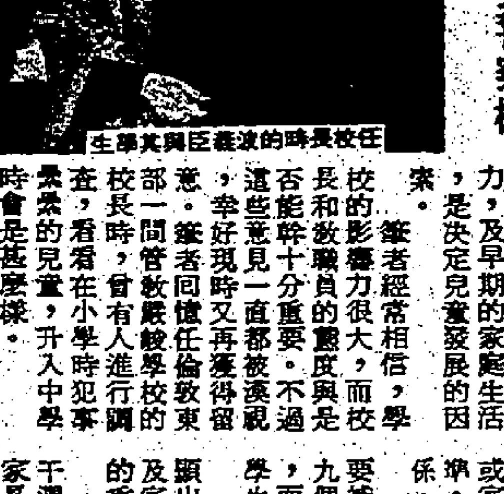
答：大多數會患過敏症的人，對其他疾病的免疫，並不會產生免疫方面的缺點。他們能夠抵抗其他病毒或細菌的侵襲，而沒有甚麼問題。但有些人的鼻部和胸部，則似乎較易發生呼吸系統的感染。並無証據可以証明患敏感症的人，會較其他的人易患癌症。（中）

電子顯微鏡下的幾種普通花粉

可恥的英國學校秘聞

保守黨教育發言人揭露

他指陳，有些學校的五年級學生六成缺席，聲譽較差的學校，輟讀學生有一半名列警察檔案。



任校長時的波義臣與其學生

英國保守黨教育發言人波義臣署文頓，你知否你子女就讀的學校中，有多少學生經常逃學？或者，去年的教育文憑試有多少學生報名參加？又或者更可能的話，有多少罪犯夾雜其中？

我打賭你一定不知道。你是否有時希望，知道兒女學校中的一些事情？究竟，你是他們的父母，有責任這樣做。

還有一理由你要留意的。最近出版一本重要的新書，叫做「一萬五千小時」，內容包括你所缺之，但對子女前途是異常重要的答案。

該書指出，對十二間學校作全面性研究後，發現五年級學生的缺席率，在一些學校中達到六分之一，另一些更高至將近一半。

研究發現，在聲譽較佳的學校中，每六名離校男生便有一名因操行不佳，在較差的學校中，占半數輟讀的學生，他們的名字列入警方檔案中。

此外，又有紀錄最嚴重的逃學、犯罪、惡劣行爲等等的事件，與及全校中成績最劣的個案。

有相等智力的學童，在較佳學校就讀，其考試及格的機會比在較差的學校大五倍。

這是集體的分別，並非僅因爲「較好」的學生就讀於某些學校。

同樣能力、背景和性格的十一歲學童，在十一到十六歲時，因就讀的中學不同，成就和行爲都有很大分別。

這清楚顯示，學校影響着學生的發展，家長在送子女入學前有權知道學校的質素。

看來這道理雖然十分顯淺，不過一直以來，社會學家都堅稱，學校的影響力並不顯著，而「幸運」、遺傳的能力，及早期的家庭生活，是決定兒童發展的因素。

筆者經常相信，學校的影響力很大，而校長和教職員的態度與是否能幹十分重要。不過這些意見一直都被漠視，幸好現時又再獲得留意。筆者同憶任倫敦東部一間管教嚴較學校的校長時，曾有人進行調查，看看在小學時犯事累累的兒童，升入中學時會是甚麼樣。

結果顯示，在某些學校攻讀的學童，成爲青少年罪犯的機會特別大。

不幸得很，由於一個教師工會反對，所以未能進一步調查學校的優劣對學童的影響。

筆者曾撰一書，是談及我所供職的學校的。筆者指出，每年來自同一間小學的學生，大多數入學後都要特別補習。

其他眞正影響的因素，就是家庭中的成員數目。

學童達十一歲時，他們的智力、家庭背景或家族血統與他們的水準，並無特別重大的關係。

有一年，七十八個要補習的學童中，四十九個來自八間不同小學，而其他卅三間學校的學生祇佔廿九個。

所有這些發現，均顯出教師與學校，及家長爲子女選擇學校的重要性。

我們可以給家長若干選擇權呢？多年來，家長的選擇權已因出生率的偏高而受到限制。

所有學校都出現人滿之患，現在出生率有逐漸下降，學校開始有過剩學額。

現時準備給國會通過的教育法案中，筆者和同僚不斷提出要求，希望成功使家長有權爲子女選擇學校。

如果有學校要關閉，這定是家長不希望子女進入這間學校就讀。這學校的學生必視逃學如家常便飯，不守規則，而成績又最差。

這些學校除非迅速改革，糾正歪風，否則應予關閉。

家長們如何獲得資料，決定將子女送入那一間學校就讀呢？一直以來，他們祇能向他人徵詢意見。

倘若，所有學校必須將重要的統計資料印行於小冊中，是否會較佳呢？

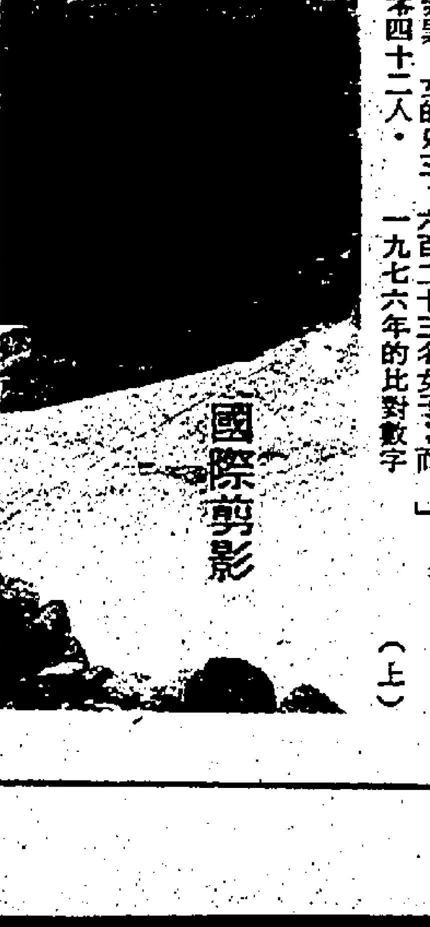
這樣，家長便可根據每一間學校所定校規、科目、曠課率和校外的考試成績，以決定子女應入何校。

筆者相信，家長有權獲得這些資料，而明智的選擇必須先有充足資料。

學校可以栽培或摧毀一個學童的一生。選擇學校對學生的前途十分重要。

選擇學校是家長一生中其中一個重要決定。（壯雄）

一婦人在商店行竊時情形



高買活動 日益猖獗 男女相埒

英國過去四年有四萬多男人犯高買罪，女性有三萬多

如果你認爲高買賊多數是婦女，你是錯的。在過去四年內，在英國搶鏡頭的高買賊是男人。

英格蘭和威爾斯的最近的統計數字揭示，一九七七年有四萬二千零六十四名男子因犯高買罪而被判罪，女的只三萬七千零四十二人。

這趨勢開始於一九七四年，因在商店高買被判罪的比例是，二萬八千六百三十六名男子對二萬八千零一十九名女子。

一九七五年，差距增大，三萬三千九百二十九名男子對三萬一千六百二十三名女子。而一九七六年的比對數字是三萬七千零四十名男子對三萬四千八百九十五名女子。

估計每年在英國的商店被竊的貨品價值六億五千萬鎊。

這價值等於每三十六小時發生一宗火車大刼案——你所買的每一件物品要附加百分之二的「盜竊稅」。

換句話說，每一個人每五十二個星期要多付一個星期的購物錢。

以倫敦作基地的防止商店竊案協會主任菲臘斯男爵夫人說：「沒有典型商店竊匪那樣的一個人。各種年齡和階級的人都有。」

菲臘斯夫人說，最使人困擾的是年青罪犯每年增加。

精神病專家們作了許多研究，以找尋女高買賊的動機——最低限度，直至目前爲止，高買在傳統上是婦女犯的一種罪案。

他們說，一個婦人有了高買的習慣，或許有一個情緒問題，起源於一個破碎的羅曼斯、與丈夫的爭吵或者婚姻陷於僵局。

離婚的、喪夫的、寂寞的、懊喪的——所有這些婦人是潛在的竊賊。

有些婦人爲了玩耍而偷竊東西，因爲她們討厭家務工作或枯燥的工作。

不同於某些思想混亂的高買賊，她們清清楚楚的知道她們在做什麼。她們只是上了癮，因偷竊行爲而獲得刺激。

一位倫敦精神病專家說：「男人實行高買多些，因爲婦女愈來愈獨立，那是不可能的。男人也被掠奪了照顧和愛，因爲愈來愈多婦女外出工作及較少時間在家裏。在這情況下的男人或會在商店或超級市場裏衝動的偷竊他所不想要而也不需要的東西。」據這位醫生說：「他眞正需要的是警察。」

另一位精神病專家說：「當一個婦人因亟需愛而偷竊，她是下意識的設法追使她的丈夫或愛人明瞭他的疏忽。」（上）

歷史上罕見的醫療大騙子

浪費了醫院一千多萬元

麥斯萊現在失踪了，他也許已經死了，英國和愛爾蘭的醫生，不會有幾個對他的失踪，感到不安的。

因爲麥斯萊也許就是歷史上最大一宗醫療欺騙案子中的主角，他使兩個國家，因爲受了他的愚弄，花掉大約一百萬英鎊（約一千多萬港元）的醫療服務費用。他常常假造病徵。

英國醫學雜誌刊登了兩名「探仲」的醫生所寫的文章說：「一個世紀和他一同消逝了。他的光輝的一生，跨越我國的整個國民保健計劃（現在已進入第三十一年）時期，看來今後我們再也不會看見像他這樣的人了。」

波爾醫生和班治醫生在他們的文章中寫道：「在他有生的日子裏，他擊敗、狀待、愚弄和激怒了許多間醫院的醫療與護理人員。」

他在英國六十八間醫院的入院紀錄中，前後共有二百零七次。這兩位醫生出示的文件，證明他曾以假病進入英國、威爾斯、蘇格蘭、北愛爾蘭及愛爾蘭的醫院。他確實的毛病祇是一隻跛腳。相信麥斯萊是於一九一五年在愛爾蘭出生的。他對醫生訴說頭部、胸部、內臟、腸和四肢痛疼，結果，總是要醫生替他作複雜而徹底的檢查。

他曾進行過最少有四十八次的淋巴腺穿剌手術，從脊髓中，抽取液體來檢驗。又進行過四次的內臟檢驗手術，他的胃部曾留下許多疤痕；也許進行過數以千次計的血液檢查和X光照射，因而他的生命，可能因受輻射次數過多而遇到危險。有關的專家，曾按期地縫閉他的頭蓋，進行檢驗。

這兩位醫生的文章寫道：「他的生存，證明人體的富於彈性，和我們醫院的安全，祇是相對性的。」

麥斯萊在過去三十四年內有十年以上是住在醫院內的。他有時訴說這裏生病，有時又說那裏不舒服。他住醫院的經驗，眞是慘極了。……麥斯萊對醫學術語，耳熟能詳，運用自如。

他並沒有常常愚弄別人，他曾有過一百三十三次被強迫匆匆逐出醫院的經驗。

有一次，他被一間醫院趕出來，仍然穿着睡衣，進入另一間醫院。

又有一次，他實在難以捏造病狀，於是便走入倫敦的一間警署中，說曾經謀殺人，於是，在倫敦南部的醫院中，被收容了一段短短的時日。

這兩位醫生，花了一年時間，才能將他的故事，有系統地聯貫起來。部分的原因，是他在詐病的歷史中，使用過二十二個假姓，和八個假名。

他並且曾替他的親戚，捏造死於愛爾蘭「鄉彈手和槍手」手下的悽慘故事。他的一個姊妹，在七次不幸事件中，最低限度有過三種不同的死法。

寫這篇文章的兩位醫生下結論說，麥斯萊所患的眞正疾病，是「孟初遜氏病」。「孟初遜」是十八世紀時，喜歡講述有關自己的怪誕故事的男爵，其後，醫生們把那些訴說虛假和誇大病狀的病人，稱爲「孟初遜氏」病人。

他們說，醫學界人士很難對付這類病人。他們喜歡改名換姓，使醫院的黑名冊找不出他們的紀錄。這種病人所需要的，通常都是精神心理的援助。

麥斯萊於一九七六年，曾「患過許多種不同的病」。後來在幾間醫院中住過一段時間後，便不知所踪。

這兩位醫生——他們任職的醫院是韓獨斯密醫院和米杜息醫院——的文章說：「我們希望今次的訃文，發出得太早——他曾先後死過十一次了……，麥斯萊給受他欺騙過的人許多教訓……我們並不常常都是機警的，所以，有時不免會相信他的話。」

波爾醫生和班治醫生樂意把一份麥斯萊的全部病歷，送給任何有興趣的醫生參考。（沈德芳）

緊步儲君的後塵 安德魯王子單獨飛行

去月初的一個星期五日早上，十九歲的英國王子安德魯，作首次單獨飛行，在其要達致加入英國皇家海軍的過程上又踏進另一步。

是次飛行，是駕駛一架時速一百海哩的單引擎海軍「金花鼠」號飛機，歷時六分鐘在牛津郡的空軍實臣基地降落。

白金漢宮稱：「這是一次成功飛行——但並無奇特之處。主要是將飛機升起，然後在空中駕駛，最後便將之下降。」

安德魯王子，正步其兄長查理斯王子之後塵，經此次飛行成功後，將進而駕駛雙引擎的飛機。故此，安德魯王子將於今年稍後，會在一架時速二百五十海哩的獵犬式飛機內作另一次飛行。這架飛機，是英女皇爲查理斯王子於一九七零年參加雙引擎飛行訓練時所設的。這架「獵犬」機由波斯金比銀的皇家空軍保養，仍帶有代表女皇飛行的銀紅色特殊制服。

去月中，安德魯王子曾返回哥頓士登，攻讀三項「高級」課程。預料他會於九月前往達特茅斯的皇家海軍學校，作短暫飛行服務。

查理斯王子是在一九六九年一月二十歲時，作首次單引擎的單獨飛行。（吳玉娟）

明日四重彩情勢欠明朗
富臨門强配可作胆 配英之寶先惠飛驥

四重彩
6 富臨門
3 妥晒
2 英之寶
1 飛驥
8 先惠

四重彩大勢欠明朗，主要是爭取上名之馬太多，熱門稍有差池，冷脚就會乘虛而入，大勢所示，該項彩池利牛冷，綜合試跑所見，提供下注參考如下：

富臨門，易配出擊，反映出蒸後有決心爭取勝利，上仗失敗黃禮和未能及時起步，最後一步敗陣跡功亦有關係，復課保持佳態，九七五公尺亦有機會，首選之材。

妥晒，成熟程度有進展，以近況而言，妥晒比前進步，嘉華達押陣亦有實力速捷，坐二望一之選。

英之寶，復課跨進一步，九七五公尺理想脚法，上仗演出令人滿意，由於執力尚未增强，今匀跑九七五公尺一項途程，及時放出，機會頗佳，四重彩必入之馬也。

飛驥大勇，連仗表現有好感，最後試跑所見，飛驥走勢大勇，跑爛地特別擅長，徐貴良主帶有七磅可減，未可輕侮，博好分應取飛驥。

先惠實力雖然不及對手，不過，最後試跑有進步，爛地性能特佳，九七五公尺有佳績支持，四重彩最佳冷脚對象。

海霸易配，似有博殺跡象，前途如飛之海霸，取勝肯定是無力量，但有希望放入一席冷脚，四重彩大冷脚對象。

大力水手流過鼻血復出，實力大打折扣，爛地性能欠佳之大力水手，大冷脚小敵而已。

飛龍在天有質，成熟程度尚有不足，能入一位於願已足。

四重彩專欄 圈中人

場外孖寶專論
神眼

第一口孖寶 第二場搭第四場

第二場 第五班 一六五〇公尺

金發上賽一二三五公尺配弱出擊，僅以一馬頭之微敗於新錦標，屈居亞軍，賽後復課，馬身更靚，成熟大增，狀態更勇，幕後特聘告東尼助陣，以冀收復前失，此駒質新當起，拼博較少，着銳多時，此程合脚法，坐位望贏之選。

金來操練充足，老馬火氣旺盛，神態生猛，今駒近期頻頻拚跳，動態猴極，狀態轉好多時，今賽路程最合脚法，配盧約翰，憑其平均速度，此程有力放到。

第四場 第六班 九七五公尺

蒙娜麗莎潛質優厚，近期漸催成熟，白韓簡庭後，越磨越利，勁强身輕，狀態轉勇，此程合脚法，配近期手風正順之徐李良上陣，加上減磅之利，今賽有力放到，此程勝望極高。

吉慶老馬迴光，火氣旺盛，步勁身輕，狀態勇多時，上賽不合脚法之沙地，仍能一放絕塵，最後幾步稍弱致敗，證明老馬未頹，今賽回跑草地九七五公尺，最合脚法，憑舊勇之利，有力推翻一切。

第一口孖寶
第二場 金發 金來
第四場 蒙娜麗莎 吉慶

第二口孖寶 第五場搭第七場

第五場 第二班 九七五公尺

富臨門上賽一二三五公尺前速飛快，最後一步僅以短馬頭位敗於柏趣，可見潛質利害，賽後復課所見，馬身札實，成熟大增，神態生猛，今賽配告東尼上陣，應有進一步演出，此程放到，坐位望贏之選。

妥晒潛質優厚，上賽贏馬有如晨操一般，賽後復課更見成熟，勁强身輕，神采飛揚，狀態更勇，今賽只加九磅，應無影響，此程合脚法，今賽再捷有望。

第七場 第六班 一八〇〇公尺

全勝遲熟，近期已露轉機，多賽表現極佳，質新當起，進步極多，長課所見，拼後馬身更靚，勁力充沛，步伐輕巧，狀態大勇，此賽對手拼殘居多，爭勝有望。

新龍章越拼越靚，成熟大增，馬身收實，氣勢更旺，狀態更勇，此程合脚法，配文家良上陣，有五磅可減之利，此程有力威脅前駒。

第二口孖寶
第五場 富臨門 妥晒
第七場 全勝 新龍章

第三口孖寶 第六場搭第八場

第六場 第三班 九七五公尺

駒中寶前速飛快，此程會直放到底，輕易掄元，插入第三班後仍表現不弱，成熟大增，最後試跑，朴仕能親試兩段，火氣旺盛，步爽身輕，全程搶轆急衝，狀態大勇，此程合脚法，有力再捷。

好順利近期操練極勤，越磨越利，步勁身輕，狀態大勇，此程最合脚法，劉同安選策上陣，憑一檔之利，有力直放到底，如場地變化，更有想頭。

第八場 第五班 一六五〇公尺

威威自韓簡庭後，有如脫胎換骨，連勝兩仗，表現可人，證明班次有利，最後試跑劉同安快試兩段，全程走勢順暢，氣勢旺盛，狀態更勇，今賽路程合脚法，憑質新當起之銳，有力三捷。

辣椒仔上賽喧傳可勝，但評弱誤事，落敗而回，今賽改配李深上陣，有意收復前失，最後試跑所見，火氣旺盛，勁强身輕，狀態大勇，此程最合脚法，負磅有利，坐位望贏之選。

第三口孖寶
第六場 駒中寶 好順利
第八場 威威 辣椒仔

馬會公佈排位配搭表

第一場 第七班 一二三五公尺（場外連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	得勝	一四〇	告東尼	7	吳
②	逍遙青春	一三三	潘納	6	羅
③	雄威	一三〇	×陳柏鴻	3	施
④	吉利客	一三〇	霍利安	2	賓
⑤	天秤座	一二八	＋呂健威	5	蘇
⑥	好兄弟	一二六	摩加利	8	摩
⑦	皇冠之光	一二四	×莫理斯	4	屈
⑧	高齡灰牝	一二〇	朴仕能	1	米

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
財神到	一三五	賓
鄉村豪傑	一三四	摩
飛鷹	一三二	張
豪標	一三一	譚
厚利	一二四	羅
赤麒	一二一	吳

第二場 第五班 一六五〇公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	先堅	一四〇	＋呂健威	9	蘇
②	銀禧	一三七	＋何鑑森	10	陳
③	威濤	一三六	※陳柏鴻	4	鄧
④	金匙	一三三	梁偉德	2	張
⑤	馬如龍	一三二	×藍志祥	7	吳
⑥	蒙地羅沙	一三〇	摩加利	11	摩
⑦	勝利皇駒	一三〇	詹亞健	1	簡
⑧	我勝	一二八	※譚文就	12	歐
⑨	金來	一二八	盧約翰	5	杜
⑩	瑞星郡	一二六	朴仕能	8	蘇
⑪	必爭	一二二	×洪偉平	6	布
⑫	金發	一二二	告東尼	3	簡

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
得運馬	一四〇	[illegible]
接財神	一三二	
寶星	一二九	歐
高高	一二五	殷

第三場 第二班 一八〇〇公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	雄霸	一三八	告東尼	7	蘇
②	戰地飛龍	一三七	×洪維德	5	鄧
③	過山	一二九	夏達	3	簡
④	妃莉	一二九	詹亞健	2	吳
⑤	確得寶	一二八	摩加利	1	摩
⑥	扶搖直上	一二六	劉同安	8	陳
⑦	威勝	一二三	×徐貴良	4	米
⑧	鴻福	一一七	潘納	6	沈
⑨	龍田	一一六	黃禮和	9	夏

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
銀碧	一三七	摩
金喜來	一三三	朱
海翡翠	一三〇	賓
勤捷	一二五	蘇
小人物	一二四	殷
金星一號	一一八	鄧

第四場 第六班 九七五公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	大好時光	一三九	盧約翰	6	吳
②	拔都雄風	一三五	潘納	9	羅
③	吉慶	一三四	梁偉德	7	歐
④	榮金	一三二	薛卓時	8	羅
⑤	一路發	一三一	梁英健	1	殷
⑥	皇家令	一二九	夏達	5	卡
⑦	蒙娜麗莎	一二八	×徐貴良	2	簡
⑧	飛來福	一二三	劉同安	4	陳
⑨	發達匙	一二一	黃禮和	3	歐

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
羅賓漢	一三九	賓
珍有寶	一三八	蘇
海產之寶	一三五	陳
鳳麟	一三三	鄧
馬首	一二五	屈
安利	一二四	吳

第五場 第三班 九七五公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	飛驥	一四〇	×徐貴良	12	米
②	英之寶	一三九	＋呂健威	9	蘇
③	妥晒	一三七	嘉華達	8	布
④	遮打道	一三五	甘保頓	3	羅
⑤	飛龍在天	一三〇	馬彼得	10	賓
⑥	富臨門	一三〇	告東尼	6	屈
⑦	千面金剛	一三〇	簡元智	2	陳
⑧	先惠	一二七	霍利安	4	譚
⑨	大力水手	一二七	摩加利	11	摩
⑩	甘泉	一二六	盧約翰	5	吳
⑪	飛奔	一二五	×莫理斯	7	卡
⑫	海霸	一一八	朴仕能	1	王

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
安福	一三一	沈
廿一點	一二七	張
金福	一二七	鄧
獲多好	一二一	摩

第六場 第三班 九七五公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	保齡龍	一四〇	告東尼	7	蘇
②	駒中寶	一三九	朴仕能	4	王
③	浚濤	一三五	潘納	3	沈
④	好樂意	一二九	摩加利	6	摩
⑤	必發	一二七	梁英健	5	殷
⑥	好順利	一二六	劉同安	1	米
⑦	寶盒	一二四	薛卓時	2	羅

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
永福	一二三	鄧
直搗黃龍	一二三	陳
勝利之光	一三六	張
極之高	一三六	摩
曙光	一三〇	賓
更圖利	一二四	沈
孖寶	一二四	卡

第七場 第六班 一八〇〇公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	月球石	一四〇	馬彼得	8	賓
②	快樂音韻	一三八	×張鳳城	7	蘇
③	新龍章	一三四	※文家良	5	歐
④	飛駿	一三二	霍利安	3	賓
⑤	華陀	一三一	簡尼	1	施
⑥	全勝	一二九	黃禮和	4	羅
⑦	山茶花	一二二	告東尼	2	吳
⑧	宸禧	一一九	摩加利	6	摩

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
高韜	一三九	張
新美景	一三七	歐
新寶	一三五	摩
奔得	一三二	沈
安娜之寶	一二五	卡
歡樂昇平	一二一	歐

第八場 第五班 一六五〇公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	眞好運	一四〇	告東尼	9	歐
②	揚威耀武	一三九	摩加利	5	摩
③	黑椒牛柳	一三〇	羅國洲	3	鄧
④	威威	一三〇	劉同安	2	陳
⑤	金童	一二七	潘納	1	杜
⑥	百勝駿	一二〇	×張德明	7	王
⑦	高得	一一九	※文家良	6	簡
⑧	富貴花	一一九	麥子文	8	吳
⑨	辣椒仔	一一八	李森	4	布

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
威巧	一三三	簡
福伯	一三一	摩
七好	一三〇	蘇
更加叻	一二六	沈
寶源	一二六	朱
金門橋	一二二	朱

第九場 第三班 九七五公尺（連贏位）

號碼	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	春暉	一三九	薛卓時	8	羅
②	祝君永勝	一三七	盧約翰	5	張
③	利安	一三五	告東尼	3	蘇
④	有分數	一三一	夏達	2	夏
⑤	新自力	一二七	李森	4	摩
⑥	日日昇	一二六	羅國洲	7	簡
⑦	東山領袖	一二三	李漢明	9	譚
⑧	眞開心	一二〇	詹亞健	1	吳
⑨	永利	一一六	※陳鐵培	6	鄧

後備馬：

馬名	負磅	練馬師
張駒	一四〇	陳
爽朗	一三五	殷
奇道傑	一三一	黃
柏趣	一二七	沈
必盈利	一二六	摩

符號說明：＋減三磅 ※減五磅 ×減七磅

場內孖寶 第一搭二場
場內孖Q 第八搭九場
場外孖Q 第二搭三場
場外連贏位 第一場
場外三寶彩 第七、八、九場
四重彩 第五場
場外孖寶 第一口第二搭四場 第二口第五搭七場 第三口第六搭八場

名家提供六週場外孖Q

名家	頭關	次關
圈中人	②銀禧 ⑧我勝 ④金匙	⑥扶搖直上 ③過山 ⑧鴻福
世伯	④金匙 ⑫金發 ⑩瑞星郡	⑧鴻福 ①雄霸 ⑥扶搖直上
馬將	②銀禧 ⑧我勝 ⑨金來	⑧鴻福 ⑥扶搖直上 ④妃莉
叠霸	⑨金來 ④金匙 ⑩瑞星郡	⑤確得寶 ①雄霸 ⑦威勝
神眼	⑨金來 ⑫金發 ⑧我勝	①雄霸 ⑥扶搖直上 ⑧鴻福
南公	⑧我勝 ②銀禧 ⑨金來	③過山 ①雄霸 ④妃莉

揚威耀武氣勢豪邁
春暉步密勁力大增
扶搖直上威威有火

沙田晨光 南公

昨晨細雨濛濛，在沙田作放頭考驗的馬匹相當疏落，而明日有賽事者亦僅廿餘匹而已。茲擇述如下：

「揚威耀武」摩加利試八百公尺，按轡輕馳，步活勁進，末段走勢尤爲凌厲，在人馬角力的情況下掠過終點，直衝至對面海傍附近始收韁，鋒芒畢露，連捷呼聲高唱入雲。

「春暉」薛卓時跳八百公尺，全程按慢，步密如雨，渾身是勁，近況已及大勇之境，今回途程首本，掄元有厚望了。

「鴻福」由潘納出策，在內圈慢跑，火氣雖旺盛，然馬身瘦削，狀態大不如前，仍難寄厚望。

「妥晒」嘉華達試八百公尺，昂首健步而過，氣勢如虹，勇況表露無遺，可是今次負磅太重，一定吃不消，同時已得甜頭，幕後人的門志有疑問，不宜追捧。

「日日昇」羅國洲試千二公尺，速度緩慢，但走勢頗活躍，有顯著進步。然而今次途程畢竟嫌短，尚難出頭。

「宸禧」摩加利跳一段，步幅經已縮窄，力度亦弱，已老態龍鍾了，勢難有作爲。

「勝利皇駒」詹亞健，與簡炳墀之「高得」同跳千二公尺，末段爭持，後駒在外檻節節搶先，虎虎生威，有截然不同的進步，今回允屬最佳配脚。前者相形見拙，未有多大的起色，稍後始注意未遲。

快活谷觀操
馬將

「皇家令」由助手慢跳半哩，神態旺盛，毛色烏明耀眼，勇況續進，今次對手平庸，可期奏捷。

「過山」夏達試千二公尺，沿欄奔馳，步活勁進，姿態悅目，勇態畢呈，對於今回途程定能勝任，不妨作配脚。

「富臨門」告東尼策騎，陂步大半圈之後，於電算機前縱轡疾馳一段，走勢頗爲凌厲，依然勇健非常。今次加强配搭，定然全力以赴，可期收復前失。

「飛奔」莫理斯試千二公尺，走勢與勁力俱佳，可是新近始插班，進度未能達到該班的爭勝水準，況且今回途程勉强，未到捧場時候。

本周末賽事最後試跑昨晨進行，雖然細雨未停，出操馬仍多，矚目新配是告仔過檔「得勝」。以下是操練過程選評：

「穩定世界」周松强，「得勝」告東尼同試兩段，全程按慢，但外欄之「得勝」仍自動搶韁，佳態活現，今賽强配，應該够贏。

「銀禧」何鑑森，「扶搖直上」黃潤生同試兩段，前駒據欄先走，步步有力，直路忽爲收慢，由「扶搖直上」在外欄超過，一齊衝上山始收韁，兩駒狀態俱大勇。

「可圖」呂健威，「雄霸」告東尼同試兩段，前駒貼欄先放，後者輕催跟隨，轉正直路，「雄霸」在外欄推騎圍趕上，可惜反應勉强，尚差一棧之馬，今回侍質上陣，未許太樂觀。

「先惠」霍利安試兩段，步頭硬朗有力，仍有迴光勇態，爛路爭最短途，有冷門機會。

「海霸」朴仕能試直路一段，一放難收，惟雄渾仍有不足，今仗仍不易放到尾，未許亂捧。

「駒中寶」朴仕能試兩段，扣韁而回，步活如輪，近況進至巔峯，論馬不容再失。

「威威」劉同安試兩段，沿途中檻走來，火氣上揚，勁度再覺十足，今賽路宜，換强配主帶，可期再傳捷報。

「利安」告東尼試兩段，一揮而就，未費半力，越跑越好，今賽列陣正宗路程，有力再放到底。

場外孖Q心得
安迪

（第二場） 2 銀禧 1 4 先堅 金匙
（第三場） 1 雄霸 5 7 確得寶 威勝

今次的場外孖Q分別由第二班及第五班馬擔綱，形勢以頭關較爲緊張，因爲部份質新實力馬無長途賽績支持，能否發揮水準不是疑問，選馬應要小心了。

頭關第二場第五班一哩。「銀禧」實力超班，狀態保持大勇，今次有備而來跑合脚法路程，如無特殊意外，應可嬴馬升班，本場最佳馬胆之選。

「金匙」愈戰愈勇，復課做足催谷工夫，最後試跑大臻勇境，此馬質新未見底，實力够班有餘，論馬坐位望嬴機會。

「先發」上賽千八公尺受阻仍能憑凌厲衝刺壓倒對手嬴馬，走勢出目，勝後無升班形勢，有利，祇嫌負頂磅吃虧，配脚之材而已。

次關第三場第二班千八公尺。「雄霸」明顯有進步，尤其上賽狀態未足仍能跑入一席接近第四，足見潛力優厚，拼後收上力，進步神速，今次乘勇搭上重來，應屬爭雄份子。

「威勝」上次跑千六公尺沿途走位吃虧致敗，但末段的一段衝勁相當不俗，此馬的潛力亦不弱，千八公尺合脚法比賽，配脚值得優先加入考慮。

「確得寶」實力雖然已見底，但勝後演出水準穩定，幕後人鬥志堅强，未嘗無力爭入一席冷脚。

馬經

場外孖Q專論
馬友

場外孖Q介紹
首關 7 勝利皇駒 2 銀禧 4 金匙
次關 1 雄霸 2 戰地飛龍 4 妃莉

明日續快活谷共有九場賽事，由第二，三，五，六及第七班担綱演出，西洋會盃是主要節目，由第三班跑九七五公尺去角逐，此場出馬最多，唱爆棚無怪編作四重彩。

今次場外孖Q，頭關第二場由第五班跑一里，出馬十二匹，認眞熱鬧，而尾關則由第二班跑千八公尺，可是出馬僅得九匹，形勢可能比較單純，總之今次孖Q派彩可能唔會好高，大約兩三千元左右，請拭目觀之。以下是我嘅孖Q介紹：

（首關）形勢極之混亂，保證出冷，可是話得說回來，⑦勝利皇駒似乎值得睇高一線，此駒自韓簡庭後，狀態眞係好㗎，前賽五化郎路程非正宗，而牠竟然走第三，復課見狀態有進步，今次一里最合脚法，有力盡復前失，放心作胆。無疑配脚極多，頗爲傷腦筋，讀者最好揀自己嘅心水來做配脚，而我嘅心水則喜歡②銀禧及④金匙，前駒準備工夫做足，路程又合脚法，祇要何鑑森騎出水準，爆牛冷唔奇，後駒質素更高，近態已復甦，有力推翻所有預測，最宜作配。

（次關）形勢較首關單純，可爭勝嘅馬匹不出①雄霸，②戰地飛龍及④妃莉。如將牠們一齊買鐵三角，一定有錢收。以馬論馬，新近拉過老蘇嘅①雄霸實力最强，前賽千六如果不是途中被阻，戰果早就改寫，今配告東尼騎高好多，實有交待，放心作胆，連贏拖——②④相信已足够。

縱橫
老惠 內圈

連續兩天雨勢頻密，快活谷的跑道已經濕爛，除非今明轉爲大晴天，否則場地難望好轉，苟如此，選馬宜重爛路馬。

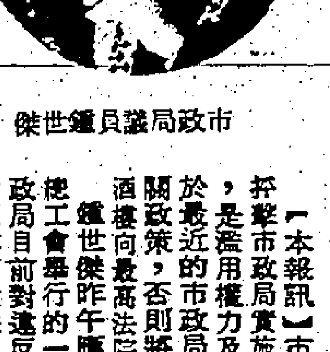
告東尼出八場，戰鬥力甚强，一定能够發揮更大威力的，若再多勝幾場，便可以穩坐冠軍寶座。

飛龍在天曾兩度因健康問題退出，今然上陣，具見健康情況必無問題，這次可望一擊即中而捧西洋會盃。

九場比賽出足十二匹的祇有兩場，其餘七場，出馬分別爲七匹至九匹，沒有認眞熱鬧的局面，也沒有太冷落的局面，頗够刺激。（老惠）

▲四重彩 富臨門 海霸 飛龍在天 英之寶 先惠
▲三寶 第六場 新龍章 飛駿 第七場 揚威耀武 威威 第八場 春暉 利安
場外孖Q 第二場 金發 先堅 銀禧 第三場 過山 確得寶 雄霸

鍾世傑議員抨擊市局
酒樓停牌處分實屬濫用權力


市政局議員鍾世傑

【本報訊】市政局議員鍾世傑昨日抨擊市政局實施的酒樓停牌處分政策，是濫用權力及違反法律原則。他將於最近的市政局會議內，要求修改有關政策，否則將建議遭受停牌處分的酒樓向最高法院上訴。

鍾世傑昨午應邀出席港九酒樓茶室總工會舉行的一個招待會時指出：市政局目前對違反食物或環境衞生法例的酒樓，所採取的停牌處分政策是違反法律基本原則，其理由是（一）法律基本原則規定無罪者不得受到刑罰，然而，酒樓停牌處分不但東主受罰，連酒樓職工也受到處罰，這因一般酒樓職工之薪酬大部份來自顧客所給予之小賬，若有酒樓被罰停止營業一天，則其全部職工將損失顧客一天內所給予之小賬，停業處分越長，職工之薪酬損失越大。

（二）法律基本原則規定刑罰應與過失之輕重相稱，而不應過份。有關飲食業之法例所規定之最高罰款通常也不會超過一萬元。但有關停牌處分的實質，就一般大酒樓而言，其員工薪酬、租項、及其硬性支出縱使以每天計算也頗爲龐大，再加上營業收益損失，數字由數千至拾數萬元不等，若要酒樓之東主，爲着其厨房職工或清潔工人忙中有錯，或無心之失而付出如此龐大之損失，實在並不公平。

鍾氏認爲該市政法例明顯地違反法律之基本原則，但却能獲得有關官員及議員提議及通過，實令市民費解。

他又稱，若食物或環境不衞生，則應徹底追究眞正犯錯過之人士，而非隨便處罰無辜之代罪人士。

鍾議員在會上又表示，他將在最近舉行的市政局會議上提出修改政策，若未受有關方面所接納，他將建議遭停牌處分的酒樓向最高法院上訴。

根據港九酒樓茶室總工會主席區新稱，自從七七年開始，市局實施酒樓停牌處分以來，經已有超過四十家酒樓遭受停牌，這不但東主受到損失，連職工也無辜受牽連，損失其日薪約八成。

市政局目前對違反食物或環境衞生法例之持牌食肆採取之措施是：任何持牌食肆倘於十二個月內有三次定罪紀錄者，其牌照將予暫停兩天。

搶飽改爲派飽
長洲會景巡遊
熱鬧不減去年

飄色項目之一——林冲，由一名小童扮演在會場巡遊。（本報記者呂國榮攝）

【本報訊】一年一度的長洲太平清醮盛會，新界政務司鍾逸傑伉儷昨日出席首天會景巡遊典禮，無數市民前往參觀，場面異常熱鬧。

昨晨下着傾盆大雨，幸而正午以後，雨勢逐漸減弱，一時左右已停止，稍後，更透露些微陽光，使參觀會景巡遊者在陰涼的天氣下欣賞節目，事前令人意想不到！

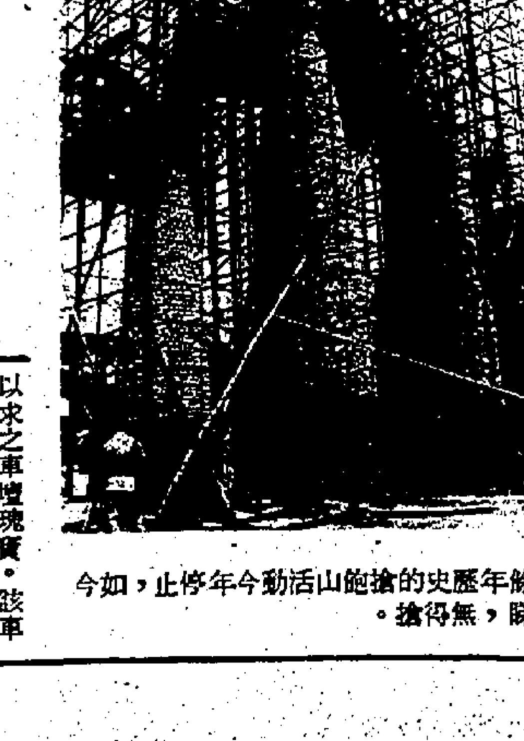
島上居民放下當天事務，扶老携幼趕至會景巡遊現場，一時人山人海，而近碼頭附近的商店，暫停營業，關上鐵閘，一家大小站在門前，欣賞各項精采節目。

昨午二時卅分左右，兩小時的會景巡遊於陸軍皇家綠衣兵團樂隊的陣陣號角聲下開始，首先是島上各廟寺的神鑾及北帝古劍巡遊，繼而是來自二十個團體舉辦的飄色、醒獅、舞麒麟、潮洲鑼鼓等表演，並有佛教大光中學學生，及香港電視廣播有限公司的藝員組任演奏進行曲和表演民間舞蹈。於多組飄色巡遊中——一較特別，以響應「節約能源」爲號召寫於旗上，彩旗隨風飄揚，別具一番風味。該盛會歷時六天才告結束，今日仍有一次會景巡遊。

長洲太平清醮原爲酬謝玄天上帝保境安民之神恩，習俗相沿，歷史悠久，迄今已有多年歷史，於第二次大戰期間，亦未嘗中斷。每於醮期數日內，長洲全島茹素，並且素食三天，可稱之爲該島全年中最盛的節日。

自去年發生飽山倒塌事件後，大會爲公衆安全起見，今年宣佈取消，但節日的色彩和況摸將不會有所減少。

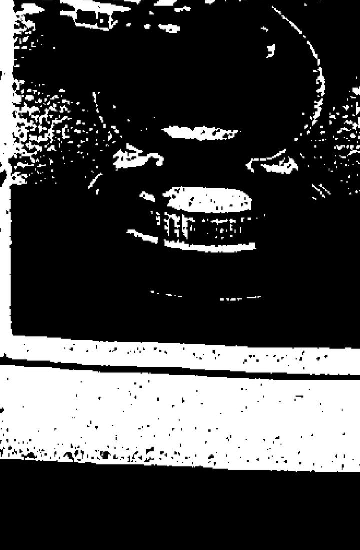
兩座高達十五米以上及一座高達七點六米用竹搭建的飽山上之一萬五千個小飽，亦於昨日午夜後，由清醮籌委會人員取下，然後派發予當地居民。


百餘年歷史的搶飽山活動今年停止，如今有得睇，無得搶。

得勝280ZX車展
獲好評延展一週

榮獲本年度「全美國最佳入口汽車獎」之得勝280ZX名貴跑車，是日產自動車株式會社以全新設計觀念超越時空之輝煌貢獻，日前總代理合誠汽車公司展出該車於中區恒生銀行大厦商場以來，參觀者絡繹不絕，好評如潮，乃續展一週，好使更多車迷鑑賞。

查得勝280ZX甫一推出，即震驚國際車壇，被公認爲八十年代跑車新形象，不祇外形高貴新穎，而且性能凌厲勇猛，强力引擎特配電子燃料噴射系統，最高馬力170匹，最高時速127哩，配合自動巡迴檢視式電子安全系統，全自動中央警示系統，緩衝式防撞泵把等安全設備，加上應有盡有之豪華裝置如電門窗、速度感應風油軚，全天候式冷暖氣調節等，實爲各國車迷夢寐以求之車壇瑰寶。該車除展出中區外，並在港九各合誠汽車公司陳列室展出。


附圖爲得勝280ZX榮獲之「全美國最佳入口汽車」獎。

培正校友舉行月會

【本報訊】香港培正同學會定今日（星期五）下午七時在母校禮堂舉行本月份月會，秩序有：㈠歡迎澳門校友蒞會訪問。㈡放影母校校運會電影。會後聚餐，該會會長周國强，吳華英，田華滔，鄭作家，何家輝經通函各會員及校友屆時踴躍參加。

懷疑服下某種藥物
兩新潮女郎陷昏迷

右圖由救護人員攙扶下送上救傷車之女子，在銅鑼灣香港大厦一住宅單位內疑服下過量藥物，正由救護人員送院救治。左圖爲其女友，亦陷昏迷中。

【本報訊】警方昨午接獲一項報告，報稱銅鑼灣怡和街香港大厦一住宅單位內，有兩名少女服藥自殺，經派員調查，結果發現兩名新潮女郎神智不清，其中一人全身赤裸並陷於昏迷，警員即將兩人送院急救，經洗胃後，兩人情況良好。

事發現場爲怡和街香港大厦十四樓×座，女戶主名馬慕玲，廿二歲。昨午三時許，警方接獲馬女之報告，當時馬女聲稱與其女友蔡錦霞（十八歲）在上址服下藥物，並用利剪割脈自殺，語畢立即掛綫。警方接報後即趕抵現場調查，赫然發現兩女在浴室內神智不清，胡言亂語，其中蔡女更全身赤裸，陷於昏迷狀態，其手腕亦有膠布貼着，細看下，發現爲一個舊傷痕，警員即召救傷車將兩女送院急救。據悉，兩女事前疑服下某種藥物，以致神智不清，警方現已展開調查。

雙屍命案被告供述
襲擊死者放火燒屋 企圖毀屍滅跡經過

【本報訊】深水埗北河街雙屍案，一名青年涉嫌向妹夫尋仇，而將他之父母斬死後，再用火水縱火燒屋，事發後翌日爲警方拘控，昨日續在最高法院審訊，被告否認控罪，由被告上證人台自辯，供述如何襲擊兩死者，及放火燒屋，企圖毀屍滅跡之經過情形。

全案聆訊未畢，押候今日續訊。

被告雷少偉，廿五歲，被控兩項罪名：（一）一九七八年九月廿六日，在九龍深水埗北河街一二零號七樓謀殺男子蘇貴森，（二）同時同地，謀殺女子劉英。

被告自辯稱：案發日中午約十二時，他到上址找尋妹夫，由女死者劉英應門，讓他進入屋內，謂其次子不在家，並着他即刻離去，如不走便高呼打劫，但他不答允離去，劉婦欲大叫打劫時，他恐防劉婦大叫因而被捕遂上前用手掩劉之口部，並以另一手推貴劉之頸部，直至劉婦無知覺才放手，他當時以爲劉婦已經斃命而倒臥地上，適時男死者蘇貴森返家，開門見狀，即在廳中找得一鐵鎚向他襲擊，他便逃入廚房找得一菜刀向蘇反抗，兩人在糾纏間，他將蘇斬至重傷倒臥地上不動，當時他亦以爲蘇已斃命，遂將兩人分別拖進兩個房間，而當時兩人均奄奄一息，隨後他希望能够毀屍滅跡，遂從廚房取出一個火水爐，將爐內之火水淋潑在地上，繼而放火後，便即離去，翌日爲警方拘捕。

全案聆訊未畢，押候今日續審。

多宗械劫案 兩名工人各囚五年

【本報訊】一名青年打金工人，被控多次在電梯及樓梯間向多名婦女行劫，昨日解上維多利亞地方法院審訊，被告不認罪，主審法官何柏在聆訊案情後，裁定被告有罪，判其入獄五年。

被告蘇初福，廿八歲，被控十項行劫及盜竊罪名，指被告人於去年九月十八日至十二月十六日期間，分別在北角邨、筲箕灣、柴灣邨等地區，先後向十名婦孺行劫及盜竊現金，共一千九百元及手表、戒指、頸鏈等財物。

案情透露：被告是於去年十二月十七日，在北角邨東區附近，爲探員拘捕，涉嫌與上述劫案有關。

法官判案時謂，被告專向無抵抗力的單身女性行劫，使她們嚇至花容失色，其中一人更驚至不敢前往警署認人，此等罪行甚爲嚴重，最高可判終身監禁，但考慮被告無案底故判刑如上。

又訊：一名五金工人，涉嫌與去年軒尼詩道一宗化驗室劫案有關，爲警方人員拘控，昨日解上維多利亞地方法院審訊，被告不認罪，主審法官何健新在聆訊案情後，裁定被告罪名成立，重判入獄五年。

法官在判案時指出，被告持刀入屋行劫罪行嚴重，非重判入獄不可。

被告男子錢樹坤，廿六歲，五金工人，被控於去年九月廿五日，在軒尼詩道二百八十七號X光化驗所行劫化驗師二百四十元及一個手表。

被控綁架女童 兩青年押候訊

【本報訊】西貢滘西村一名富商之八歲女兒，於四月廿七日在學校放學時遭匪綁架，勒索贖金廿萬，事主報警安排贖參辦法，警方於事主付款廿四小時後迅速破案，拘捕兩名涉嫌有關男子，落案控以綁票罪名，昨再度解上新蒲崗裁判署提訊，法官應控方請求，諭將案押候七日再訊，以便警方再進一步調查，并等候律政司指示，被告暫無需答辯，還押警方看管。

兩名被告：㈠林金昌，廿歲，無職業，住觀塘月華行。㈡梁衍光，廿一歲，地盤工人，住黃竹坑。同被控綁票罪名，指被告二人於四月廿七日，在九龍地區，以暴力扣留一名姓梁八歲女童，違反其本人志願，蓄意索取一筆贖款，以爲換取該女童之自由。

儲稅券 利息提高

【本報訊】港督業已授權將儲稅券之利息率予以提高，由本年五月四日開始，儲稅券之免稅年息，將由目前之五厘七六增加至八厘零四。上述調整將於今日出版之憲報中正式公佈。

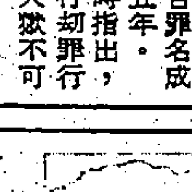
儲稅券之利息係按月計算，以新利率計算，即每一百元每月獲得利息六角七分，如以往般，所獲利息係按購買日起至用以繳稅之日止，以足月計算。

儲稅券供繳稅用時，始能獲付利息，如兌現，就不能獲得任何利息。

按新利率計算之儲稅券爲本年五月四日或以後發出之儲稅券。

在一九七九年二月十六日或該日後以及在一九七九年五月四日以前發出之儲稅券，將仍然依照當時年息五厘七六之利率計算。

天氣預測



吹和緩東風，初時離岸地區風勢清勁，密雲，有幾陣微雨。

最高氣溫爲攝氏二十四度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿一度，濕度爲百分之九十三。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億零九百九十六萬立方米，即佔總容量百分之五十三點六。

游泳季節期內 星期日及假期 中巴開特別班

【本報訊】泳季將臨，中華巴士爲方便各界人士前往港島各著名海灘海浴弄潮，將由五月六日起，逢星期日及公眾假期恢復多條泳季特別巴士路線，並將前往著名海灘之路線加密班次，（惟倘遇惡劣天氣影響，該等泳季特別巴士將會停止服務）。

前往石澳海浴人士，除可在筲箕灣乘搭9號巴士（車費七角）外，亦可在西灣河碼頭乘搭9A特別巴士，該線特別巴士逢禮拜日及假期由上午八時至下午八時每隔十五分開出一班，車費一律一元，途經興民街、海寧街、筲箕灣道、柴灣道、大潭道及石澳道直達海灘停車場，回程時則途經石澳道、大潭道、柴灣道、筲箕灣道、聖十字徑至興民街。

前往淺水灣或深水灣的弄潮兒可在中環總站乘搭六十一線（車費六角）或途經淺水灣之六號巴士（車費一元），亦可在北角碼頭乘搭途經淺水灣之六十二號巴士（車費一元）。由中環總站開出之兩線豪華巴士二六二（禮拜日假期停開）及二六零亦途經淺水灣，分段收費一律一元。

前往赤柱的海浴人士可在中環總站乘搭六號（車費一元）及豪華巴士二六零號（車費一律一元五角），亦可在西灣河碼頭乘搭十四號巴士（車費一元）。

前往春坎角弄潮人士可在北角碼頭乘搭六十二號巴士（車費一元），平日由中環總站開往春坎角之二六二豪華巴士（車費一律一元五角）禮拜日及假期仍照舊暫停服務。

在華富邨、香港仔及黃竹坑新邨的市民欲前往海浴，除可乘搭七十三號巴士前往深水灣、淺水灣及赤柱海灘外，亦可乘搭七十四號線特別巴士前往深水灣及淺水灣，該線泳季特別巴士禮拜日及假期上午七時至下午七時每隔十五分鐘一班（車費—由華富邨至深水灣一律五角，由香港仔至淺水灣一律五角）。

圖爲樂善堂交接儀式，雷樹將印信交與李會桃。

元朗新市鎮內 上佳用地招投
供多層停車場及商業用

【本報訊】元朗新市鎮一幅上佳用地，現正招標承投，以供商業發展用途，包括興建一座多層停車場及一個汽油站。

該幅地位於安寧路及青山道之間，在橫越市中心之渠道以東，面積共三千二百八十七方米，是今年政府在元朗區出售之首幅上佳用地。

元朗理民官簡德倫昨（星期四）謂：政府現正招標競投此幅「獨特」的用地，以進一步推動這個新界西北部繁盛商業中心之發展。此幅地獨特之處，是其售地條件中，規定要包括興建一個可容納四百架車輛的多層公眾停車場，及在地下設立一個汽油站。招標競投的時間，使到這項發展計劃得以配合元朗新市鎮迅速發展而造成對車位日漸增加的需求。」

該土地之批約規定，須於三十六個月內，興建價值一千八百三十五萬元之上蓋，其建築比例爲九點五，可供興建一幢多層商業樓宇。投得該地段者可以分期付款方法支付地價。

該幢樓宇的上層可作多種商業用途，包括酒樓、超級市場、商店及辦公室等。

所有投標表格須清楚註明「元朗市鎮三○三地段投標」，連同一張面額五十萬元付予香港政府之支票或現金本票，在五月廿五日中午十二時前，投入香港下亞厘畢道政府合署中座布政司署地下投標箱內，交中央投標局秘書收。

擬索取投標表格與章程，或查閱圖則者，可到新界民政署或其屬下七個理民府查詢。

偷去姊夫警槍 小舅疑是竊賊
被告認罪待精神檢驗後判處

【本報訊】涉嫌與本年三月底一名駐守觀塘警署之探員配槍在家中失竊案有關的一名十六歲青年待應生，事發爲警方拘控，昨解荃灣地方法院審訊，被告認罪，法官諭將案押候十四日，以便等待感化官對被告身世的調查報告及一份有關被告精神檢驗的報告書後始行宣判，准予被告以現金一千元及自簽一千元擔保外出候判。

被告爲一名十六歲的黃姓青年，被控三項罪名：（一）三月廿七日，在葵涌麗瑤邨葵輝樓一單位內偷去一些物品，包括一支警方左輪手槍，及十二發點三八口徑子彈，一槍袋及手扣，一束鎖匙，其中一條可以用作開啓手扣之用，一本警方專用記事簿，及一本私人記事部。（二）及（三）控有上述物品，屬張家驪所有，指被告於三月廿八日，在荃灣地區分別無牌藏有該手槍及十二發子彈。

案情透露：事主是一名駐觀塘警署的探員，與妻及子女住在上址，被告是其妻舅，常來事主家中作客，間有在上址渡宿。三月廿五日，被告再訪其家，並停留至三月廿七日；當日中午事主與妻子女及被告到茶樓飲茶，配槍及子彈等則鎖在家中抽屜內，在酒樓中，被告向其姊借指甲鉗用，當時其姊不以爲意，將連着指甲鉗的鎖匙一併交給被告，未幾被告謂去打電話，但一去不回，事後事主及妻兒飲完茶回家，發覺鎖着的抽屜被人開啓，並失去配槍及子彈等，遂向警方報案。翌日晚上八時，事主接獲消息，謂被告曾往訪其叔父，並於廿分鐘前離開，將會經老圍返荃灣，事主於是通知葵涌警署人員，警署探部於是在老圍附近伺伏，後來在一輛AD七二三三之三十二號A路綫巴士內拘獲被告，在其身上找回部分失物，當時被告謂將槍及子彈已從巴士拋在草地上，後來警方尋回手槍等物。

樂善堂常務總理 昨舉行交接儀式

【本報訊】九龍樂善堂一九七八及一九七九年度之新舊任常務總理，前（一）日在該堂三樓會議廳舉行交接儀式，由九龍城民政主任苗華安太平紳士主持監交。儀式開始，首由選舉委員會主任委員劉世仁太平紳士報告改選經過，隨即分組依次舉行交接完畢後，由新任主席李會桃致詞，略謂：『該堂項未來計劃目前正在積極進行；加以本堂百週年大慶行將屆臨，堂務繁多，任重道遠，自不待言。但吾人在服務社會責無旁貸之大前題下，當竭盡所能，悉力以赴。請各前賢及全體總理同寅多予指導及匡扶，使本堂善業得以繼往開來，發揚光大。』最後再由苗華安主任致詞，語多讚揚與鼓勵，至此，全部交接儀式告成。

是晚並由新任主席李會桃，副主席顧思聰、許賢英、劉德及羅潤深等於新園酒樓聯合設筵招待嘉賓及全體常務總理、屬校校長等。

鰂魚涌太古工商業中心
朗文大厦全層廉租
・面積一萬一千一百呎
・全層自動消防花洒系統
・私家路，上落貨方便
・廿四小時專人管理
詳情請電 5—210411內綫246
太古地產管理有限公司

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓詐騙則例第三節規定通告如左：

啓者：業保有寓九龍長沙灣道74號A九樓商人與王[illegible]街74號五樓商人（以下簡稱出讓人）以鄉林大餐廳名義於香港洛克道287—289號地下合股經營餐廳生意現出讓人擬將上述生意連同商譽傢俬裝修及一切生財器具等一概出讓與友聯飯店酒吧有限公司註冊地址爲香港洛克道87—93號地下（以下簡稱承讓人）並訂於在本聲明刊登一個月後於曾爾光周賀孟律師行立契交易嗣後承讓人將不用鄉林大餐廳名義在該上述地址經營餐廳生意及出讓人於上述生意中所欠之一切債務及華洋轇轕等概與承讓人無涉。

出讓人 承讓人 代表律師 曾爾光 周賀孟 律師行啓

一九七九年五月四日

哥林比亞 無綫電學校 增設分校招生
即招實物函授及面授日夜新生
無綫電及電視工程家庭實驗科學費25元包書籍器材逕時回校上課
無綫電及電視全科、船舶電台電訊科日夜新班・
學校保送考取無綫電生執照
報名處：旺角分校砵蘭街368近太子道 索章請電K807806K803804即免費寄上

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋或二格四吋一格
每天日晚報
合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祗以普通廣告爲限，故事及喜類除外。

同昌樓 元朗安寧路市中心區 貼近新發展街市
建築完成、即將入伙
大特價酬賓 住宅每呎330元至355元。旺舖每呎千餘元起・樓高17呎
洽購處：本地盤售樓處（假日照常）
韋記大藥行 元朗大馬路133號 電話⑫766326
立興電業公司 元朗大馬路203號 電話⑫770348

香港商科語言書院
彌敦道607號 新興大厦三樓 K858440
彌敦道593號創興銀行大厦5樓 K859364
灣仔軒尼詩道439號香島大厦2樓 H796835
中英打字 中英簿記 速記信札 數學珠算 電腦打孔 英語會話 日文文法 英文拼音 德文國語 西班牙文
TOFFL・GCE英文・CIF文員班・商科證書班
廣告裝飾班・特設英文專修班P.4—F.5早午晚班

香港第一商科外文學校
五月份早、午、晚新班招生
中英文簿記 德文 法文 日文 國語 英文拼音 英文文法 英語會話 秘書實務 商業全科
電動打字 中英打字 廣告畫 裁剪 珠算 英文速記 洋行實務 商業信札 高級會計
正校：軒尼詩道274號三樓⑤740686
分校：元朗大馬路160號二樓⑫786035

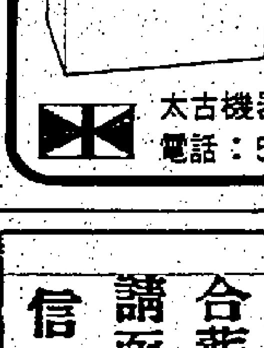
申請入英籍啓事

郭秀嫻（KWOK SAU KIU）住香港九龍慈雲山四十九座三六六室四樓，現向香港總督申請入英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其入英籍者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

窩打老道青年會辦 暑期商科
日期：一九七九年六月四日六月十一日
時間：逢星期一至五全日
科目：必文速記、英文簿記及會計、英文打字、英文商業信札、CIF計算及出入口文件、珠算。
窩打老道廿三號四樓電話：3—319111成年部查詢

台灣肥料 香港總代理 港台貿易有限公司 新界總經銷 雲利商行
新界青山十七咪半一號 電話⑫八〇六五七八 八〇四七一〇

家樂華

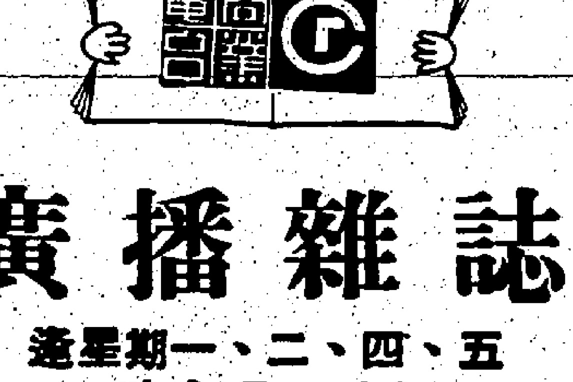


7磅 有轆乾衣機（不需安裝）只售：$935.
22"闊×17"深×32"高
太古機器工程有限公司 電話：5-227644

男女練習生
學歷不拘勤奮負責爲合薪六百元起有晉升請函履歷電話寄本報信箱W17號。

請聘 中文秘書
某大機構擬聘中文秘書，除文字暢通外，須稍有處理文牘經驗，年齡約在四十，請具詳歷、相片及希望待遇函香港郵箱六十二號，信封上書明應徵「中文秘書」。

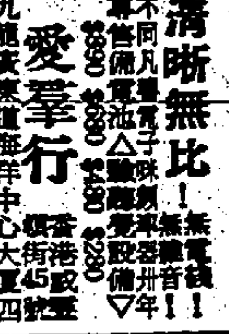
東平大厦旺舖招租
☆ 彌敦道太子道交界地點最旺・
☆ 適合商店、陳列室、袖珍銀行・
☆ 位於地下鐵路唯一轉換站上・
☆ 面積約680呎，樓底14呎8吋高・
洽租處：生記租務處 電話③698558 ③802038



廣播雜誌
逢星期一、二、四、五
晚上7：30
一台播出
梁麗芬 羅山 董佩玲 葉麗玲 主持
熱線電話
逢星期一晚9：00
占卜・命理・掌相・面相
吳文紀・韓見明・鄧均任
——担任解答——
歡迎來信及來電詢問
直線電話：3—385151

MTS 澳門旅遊服務處
代客訂購澳門葡京、新麗華酒店及遠東噴射、水翼船及客輪船票，不收任何手續費。
週一至週六回港船票可於即日中午十二時前到碼頭預售處購取。
酒店房租（按金連稅）須於訂房時預付，如欲訂購週末酒店房間及船票，請提早於星期一到各服務處訂購，可免向隅。
碼頭預售處：香港港澳碼頭 電話：5—457021
中區預售處：皇后大道中萬年大厦地下 電話：5—239760
尖沙咀預售處：星光行地下商場 電話：3—672838
旺角預售處：通菜街二三〇號 電話：3—807193

DICTON DAHLBERG



西德美國 隱形 耳聾助聽機
清晰無比！
不同凡響 電子咪 無電線 無雜音 ...
愛華行
九龍廣東道海洋中心大厦四樓商場380室（星期日休息）
香港...街45號...

徵聘校對

本報現徵聘日、夜班校對（男性）各若干名以高中畢業或大專程度不超過四十歲身體健康能刻苦耐勞者爲合有意應徵者請詳具履歷書（封面寫明「應徵校對」）逕寄本報社長室收如初步甄選及格再函約見

喉症 專科中醫 吳景雲
妙手速癒 喉痧喉癰 喉瘡喉癬 隆虛喉爛 雙單喉病
九龍旺角亞皆老街卅八號三樓中國國貨公司對面鴨寮街口 電話：九六〇五四八

轉讓聲明

遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓詐騙條例通告如下：

啓者：九龍嘉善街九號B地下伍聯公司（以下簡稱該號）向由莊金源先生（寓九龍東頭邨十二座地下十八室）甘港新先生（寓九龍橫頭磡十五座三七二室）（以下簡稱轉讓人）三人合股經營現同意連同生財用具裝修招牌舖底商譽及該號所有其他資產合共港幣四萬五千元正全部轉讓與舒秀芳女士（寓九龍觀塘和樂邨居安樓十三樓一二一四室）（以下簡稱承讓人）承受今同意訂期於本通告刊登之日起一個月後於羅景鎏律師樓交易嗣後承讓人沿用該號名義在上址繼續經營各界人士如與該號有任何華洋轇轕及手續未清於本通告刊登後一個月內與轉讓人理妥交易之後概與承讓人無涉特此聲明。

雙方代表律師：羅景鎏律師事務所 香港中環遮打道太子大厦五二二至五二三室

香港最高法院

一九七九年公司結束事件第三十三宗

爲頒發結束令及首次債權人及出資人會議通告

公司名稱——EXPERT KNITTERS' FACTORY LIMITED

註册地址——九龍土瓜灣木廠街五號五樓A座

頒發結束令日期——一九七九年四月二十五日

遞呈日期——一九七九年三月二十二日

茲定於一九七九年五月十七日（星期四）在香港遮打道三號壽德隆大厦十樓破產管理處舉行首次債權人及出資人會議時間如下：

債權人——下午二時三十分

出資人——下午三時三十分

破產管理官 暫時清算人 翟克誠

告示

街道（改建）條例（香港法例第一三〇章）

香港總督根據街道（改建）條例（香港法例第一三〇章）第六條之規定，現擬頒發命令進行下開工程：

（甲）將荔灣道、荔景山道及介於荔灣道與鐘山台間之未命名街道之部份路線及路面水平予以修改，其範圍業已在圖則KH26831/2（以下簡稱「上述圖則」）內用粉綠及粉紅色表明，及

（乙）將位於荔園遊樂場前面而介於荔灣道與荔景山道間之未命名街道予以封閉，其範圍業已在上述圖則內用交加斜綫表明。

上述圖則現存於香港政府合署西座入口處中西區民政處諮詢分處，九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署十一樓地政測量處、荃灣青山道香港上海匯豐銀行大厦荃灣理民府署及九龍荔枝角道二九九至三〇三號地下深水埗民政處，供各界人士查閱。

任何人士如反對該項擬發命令者，必須用書面向工務司提出，並須於一九七九年五月二十日或該日之前將反對書送達工務司署。

凡申請賠償者，必須在申請書中敍明受上述工程影響之物業，其本人對該物業所擁有之權益及該物業受影響之情形。此外，對於該項工程可能使申請人遭受之金錢損失或可能使該物業遭受損壞之程度，亦須在申請書內作出估計。

申請賠償之人士，必須用書面向工務司提出，並須於一九七九年六月二十日或該日之前將申請書送達工務司署。

特此公佈週知

工務司 麥德霖

一九七九年四月二十日

民政署公告

茲將華人廟宇委員會轄下鴨脷洲洪聖廟之售賣香燭及解簽業務公開招投承辦，有意者希儘早携同身份証，到中環國際大厦十樓，民政署信託基金組，索取申請表格（免費供應），填妥後最遲於五月十日，用單掛號郵寄民政署華人廟宇委員會秘書收。至於所投之票，華人廟宇委員會有絕對取捨權。投得者姓名將於五月三十一日或以前在本署佈告板上貼出。

特此公告

民政署署長 梁文建

一九七九年五月三日

牆櫃藏屍案疑兇手逃離港

警方遍訪武術界 分頭追尋郭志濤

郭妻已由警探護送返港助調查

藏屍案死者梁炳坤

【本報訊】旺角牆櫃藏屍案又有新的發展，警方兇殺組人員昨日分別會晤本港若干武術界中人士，希望他們提供兇案住所之戶主至今仍失踪之郭志濤之消息，郭妻婁琴英，昨午在本港警方嚴密保護下，由澳門返港，協助調查該案。

據悉：由於該案兇手顯是精於武功之人，而且傳他與武林中人頗熟稔，警方昨日分別會晤武術界若干知名人士，希望發掘找到郭氏行踪之蛛絲馬跡。據一項消息稱：郭志濤盛管旅行証件盡失，但至今仍未有正式離港之記錄。

消息來源稱：有關方面目前仍不抹煞藏屍案兇手逃離本港之可能性，初步推測疑兇可能循非法途徑離港，至於疑兇是否逃了台灣，仍未獲台北方面証實。

昨日中午，失踪商人郭志濤之妻子婁琴英，由專程往澳門調查該謀殺案情之香港警方人員，其中一名英籍警官及幫辦，從澳門警察廳情報科護送過赴碼頭，婁琴英（廿四歲），電髮，戴太陽眼鏡，灰色T恤，下着黑色西褲，神態頗為憔悴，且用報紙遮面，避過記者鏡頭，搭下午一時由澳門開出之木星號噴射水翼船返港。

婁琴英之本港身份証及回港証，在借「大耳窿」時抵了押，她返港沒有証件，由港澳警方代她辦理出入境手續。

婁琴英昨午抵港時，面露憔悴，情緒頗為低落，到達港澳碼頭時，以雙手掩面，逃避記者的拍攝鏡頭，她是在一外籍男探員及一名華籍女探員陪同下，登上一輛私家車，驅車返九龍總部作進一步調查。

至昨晚九時，婁琴英已離開九龍總部，返回佐敦道五一一號十×樓家姑住所。

至於在案發後被警方從郭氏親友家中邀請返警署調查之兩名男子，昨晨已獲准以九百元擔保外出，並須於下週二再到警署報到。

可靠的警方消息來源稱：該兩名男子分別姓陳及姓尹，年齡廿二歲及廿四歲。他們與此宗兇殺案並無直接關係，相信是「大耳窿」之人馬，因追查押郭氏返港之「兄弟」下落而往郭家查問，誰知其「兄弟」已遭人殺害。

負責偵查該宗牆櫃藏屍案的警方反黑組人員，昨日先後兩度前往揭發藏屍兇宅進行調查，早上十時廿分，反黑組三名人員到東海大厦向看更員及住客進行問卷式調查，收集有關兇案發生前後的資料。傍晚六時許，另兩名探員再度折返現場，主要是將一個屬於郭氏妻子婁琴英的棕黑色女裝手袋帶走。凶宅現場仍重門深鎖，但惡臭異味仍中人欲嘔。

據消息來源指出：由於其丈夫仍失踪，住所又發生藏屍案，婁琴英短期內不會返回東海大厦住所居住，婁琴英向辦案人員提起兇案時，頻頻搖頭說：「怕！怕！」。

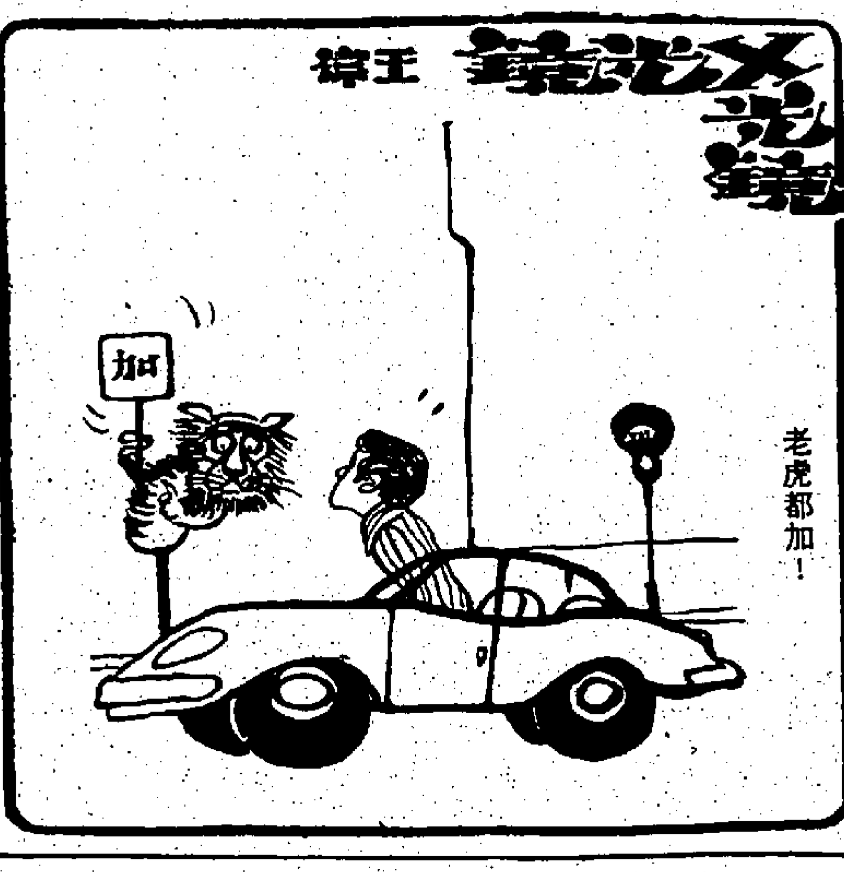
牆櫃藏屍案之死者梁炳坤，綽號「貓坤」他是偕同郭志濤往港收數的「大耳窿」馬仔，現時的妻子彭翠英往港認屍，尚未返澳，當日與郭一起往港之另一名馬仔，在隨死者梁炳坤及郭志濤往港而被撇開後，獨自返澳，告知「大耳窿」主腦死者失踪，在發現東海大厦牆櫃藏屍案，且已認為是死者梁炳坤後，並未見露面。

至於前在葡京拘捕一名姓吳的男子，經調查後與案無關，昨日下午一時被澳門警方以不受歡迎人物解出境。

一名警方人員昨日傍晚再度進入牆櫃藏屍案現場，將一個屬於郭氏妻子的手袋帶走。

藏屍案死者伏屍地點，血漬斑斑，留下死者一少撮頭髮。（本報記者熊源森攝）

牆櫃藏屍案失踪玩具商人之妻婁琴英（中間垂頭者）昨在本港警方人員陪同下，由澳門返港協助調查。（本報記者袁柏枝攝）



交通意外援助計劃 車主及有駕車牌者 亦須負擔部份費用

【本報訊】運輸署發言人昨日提醒市民謂，社會福利署長去週宣佈的交通意外傷亡援助計劃，已於本月一日實施，該計劃旨在迅速向交通意外傷亡人士提供現金援助。計劃所需費用是由政府、車主和持有各類駕駛執照人士繳交費用撥出。

發言人表示，由本月一日開始，所有車輛的登記車主，除車輛登記費外，另需繳付七十五元作交通意外傷亡援助計劃之用。

例如，汽車的汽缸容量是在一千CC與一千五百CC之間，車主除付出每年六百元的牌費外，另繳七十五元作為傷亡援助計劃用，車主即共繳費六百七十五元。

至於持有駕駛執照人士，換領一年期駕駛執照時，除牌費外要另付二十五元給該項計劃，若換領三年期駕駛執照，則除牌費外另付七十五元。

此即表示，一位駕駛執照持有人換領三年期駕駛執照時，除繳付一百五十元牌照費外，另加繳七十五元供該計劃用，即需繳付二百二十五元。至於臨時駕駛執照持有人，在換領一年期的執照時，要付一百元牌照費和二十五元。

小火燒死七人案 逃生工人爆內幕

指責消防員有失職之處 當時會要求搜索但未被理會

【本報訊】大前天在梨木樹一場一級火警中慘被燒死的七名死難者家屬，昨午除否認七名死者在火警時並非如初傳謂正在聚賭外，還一致指責當日負責救火的消防員，遲遲不深入火場搜索被困人士，造成七人無辜慘死，家屬們將聯合一致行動，向當局追究有關責任。

七名在火場中喪生死者的家屬，聯同失火工廠的近四十名工人，昨午三時在一記者會上激憤指出，七名火中喪生工人，當時並非正在聚賭。

據家屬代表之一鄧俊彬表示，家屬們事後綜合目擊火警工人口供獲悉，當日火警發生後不久，多名工人曾向在場灌救的消防員表示，可能有人被困火場或升降機內，但消防員初時不加理會，延遲至個多小時，火勢被撲滅後，始知會工人再行進入火場搜索，結果由工人在六樓火場當眼處發現了最後被抬出的死者鄧巧名。

鄧俊彬提出質問：（一）既然工人曾向在場消防員表示可能有人被困火場，何以消防人員不立即採取行動，進行搜索？（二）通常火警發生後，當局封鎖火場不准任何人進入，何以消防員既不接受工人要求入內搜索被困人士於前，反而漠視工人危險，差遣工人自己進入火場找尋？（三）最後發現的死者鄧巧名，伏屍處為近門口的當眼地方，何以消防員在整個救火過程中並未發現？

此外，鄧氏指出此次一級火警引致七人喪生的慘劇確是疑點重重，他還暗示有關方面想隱瞞事實真相，鄧俊彬及其他死者家屬指出，他們獲悉親人噩耗後，警方人員曾與他們接觸，其中一警方人員竟提議毋須詢問他們，而由警方代擬口供，擬就後由各家屬一齊簽署就是了。家屬們認為此建議不能接納，集體拒簽口供，另外當日有警方人員曾着令家屬勿向新聞界發表說話，此舉顯然不欲事實公開披露。

昨午出席記者會的三名目擊火警之工人馬炳初、李少鏵及呂權南同時指證稱：馬炳初當日午膳返廠時發現工廠失火，當時他從八樓廠一名少東口中獲悉升降機內傳出人聲，懷疑有人被困，他立即告知在場消防員，要求搜索可能被困之人，而李少鏵與呂權南則於消防員撲熄火警後，被消防員指使，自行上火場搜索失踪同事，結果在六樓一個「吸索機」附近發現了最後一名死者鄧巧名，當時死者一手執着鐵罐，伏屍地上，但他並未有燒過跡象，而「吸索機」所在處為當眼，且附近所受焚燒程度輕微，照理消防員在救火時很易找到死者的。

家屬代表鄧俊彬最後表示：家屬們除要求有關方面公開澄清上述提出的種種疑點外，稍後將求助法律援助處、兩局議員辦事處及其他有關部門，追究此次造成七人枉死的責任。目前家屬們正忙於為各死者辦理後事，而廠方已答允負担各死者殯葬費用，且借款與各死者家屬各一萬元，俾協助渡過為死者善後。

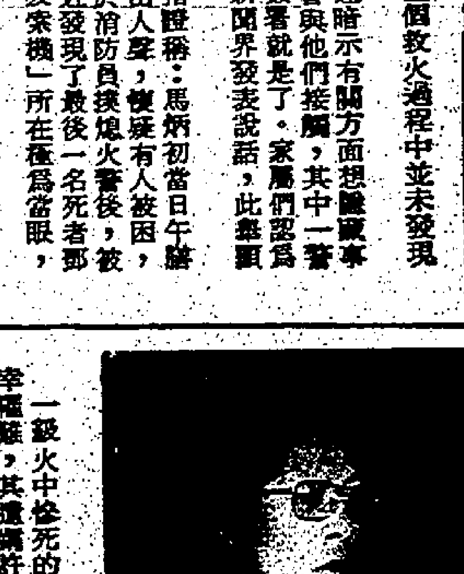
另一方面，有關葵涌梨木樹大前日一場釀成七人死亡的火警，警方將撰就一份報告，呈交死因研究官研究是否需要開庭聆訊死因。

此外，新界消防總部及消防事務處亦各自成立一隊調查小組，研究此宗火警之起因，但目前仍未有結果。據初步調查所得，此宗火警之起因，並無可疑處。

梨木樹一級火警造成七人喪生慘劇發生於大前日下午一時許，七名死者分別為梁尚揚，廿二歲；李觀寶，廿七歲；鄧巧名，廿七歲；黎浩倫，廿一歲；馮華鏵，廿七歲；蘇滿，十九歲及孤亮等。七名死者中，以李觀寶新婚僅年餘，與愛妻許志寶廿二歲甫誕下一名男兒宗倫，豈料愛子仍呱呱待哺之際，一家之主，生活所賴的李觀寶竟然葬身火海，遺下嬌妻幼子，境況懷凉。

此外，最後被同事發現的死者鄧巧名，四年前由大陸偷渡來港，與父親及一妹同住荔枝角道三二四號，鄧巧名為獨子，在廠任工人四年，每月收入千五、六元，除供養老父及幼妹外，還要寄錢回大陸接濟鄉間母親及另三名姊妹，今鄧不幸罹難，家庭支柱頓失，剩下老父及幼妹，生活彷徨。

曾向消防員報告有人被困火場，要求搜索同事的工人馬炳初，向記者講述當日經過。



一級火中慘死的李觀寶，新婚僅年餘，不幸罹難，其遺孀許志寶昨午手抱僅四月大愛兒享倫，滿面愁容。（本報記者周永傑攝）

前美國國務卿基辛格夫婦，昨晨由廣州乘火車抵港，他從列車步出後遙向記者們揮手示意。（本報記者張榮基攝）

基辛格夫婦 昨抵港訪問

可能會晤以外長達揚

【本報訊】前美國國務卿基辛格繼以色列外交部長達揚後，昨日上午由大陸乘直通火車抵港作三日私人性質訪問，兩位國際知名人物，可能趁留港期間作短暫會晤，基氏將於今日拜會港督。

基辛格伉儷，昨日上午十一時廿分，乘港穗直通車抵達紅磡火車總站。有關當局採取嚴密保護措施，鐵路局為策安全特將十一時廿五分開往新界的一班客車取消，當基氏等一行十多人步出火車時，也不斷微笑及揮手向記者致意，然後由保安人員陪同登車離去。

據消息稱，基辛格此行是應本港船王包玉剛爵士之邀請，在港作為期三天私人訪問，並下榻文華酒店，基氏將於今日拜會港督麥理浩爵士，亦將出席包氏為他而設的宴會。有消息說，留港期間，辛氏可能與仍在港訪問的以色列外交部長達揚會晤。

達揚將事是於前晚抵港作私人訪問，並預算於今午離開香港。

在前美國總統尼克遜時代曾名噪一時的基辛格，抵港前曾訪問中國大陸完畢，期間曾與中共「總理」華國鋒及「副總理」鄧小平會晤，這次是辛氏第二次訪港。

遞紙打刧案越來越多 紅磡滙豐分行 被刧一萬三千

【本報訊】一枝槍、一張紙，刧去紅磡蕪湖街香港上海滙豐銀行分行約一萬三千元現款。警方高層人員對於最近多間銀行遭匪徒用同一類手法行刧案件，極表重視，疑是同一幫匪徒所為，現已成立一個專案小組，展開深入調查。

繼日前彌敦道工商銀行及恒隆銀行遭匪徒持槍及用遞字條方式行刧案後，昨日紅磡蕪湖街香港上海滙豐銀行又是另一宗翻版式的行刧案。

滙豐銀行蕪湖街分行位於紅磡蕪湖街一五七至一六三號地下，案發於昨午三時卅分左右，一名青年男子，手持一個用報紙包裹物體，闖進該銀行內，趨近第三號櫃位處窺視一番後，立即拆開報紙包裹，拔出一柄類似手槍物體，及遞一張字條給予一名男職員，該字條上寫着：「打刧，要五萬元，勿出聲」，該男職員在手槍指嚇下，不敢反抗，立即將一疊面額五百元紙幣及一百元紙幣約一萬三千元給予匪徒，匪徒得手後，逃出銀行外，朝黃埔新邨方向逃去無踪。事後警方接報到場偵查，並抽調大批藍帽子警員在黃埔新邨內進行大搜索，惟無結果。

「夏龍」號船長船東 解地院審訊

【本報訊】載運越南難民擅自闖入港境之夏龍號船東及船長，被警方檢控，昨第三次解上南九龍裁判署提堂，法官以控方對案情偵查經告一段落，決將案押候五月十四日轉解九龍地方法院審訊，兩被告均暫無需答辯，不准保釋，還押監房看管。

兩被告是船主江冠球，四十四歲；船長梁彩均，四十九歲；被控：兩人同為越南人，㈠同根據商船條例第卅四條①節①號，控以超載，指夏龍號四月十五日超載五百六十八人；㈡根據商船與港口管制條例第十一條③節，控以未經海事處長許可，強行駛入香港水域，指夏龍號於四月十五日擅自闖入本港水域。

誤傳新世界中心 消防設備不足

當局強調並無其事

【本報訊】尖沙咀的新世界中心商場，昨日傳出消防設備發生問題，大批消防人員前往調查。但政府發言人昨晚對本報記者表示，有關消息並不正確，現已追查該消息來源。

政府新聞處發言人昨晚稱，消防事務處昨日下午派員前往新世界中心只是作例行性檢查，由於大廈五層商場之面積廣闊，故派出十至十五名人員前往進行，並非不尋常之事。

該發言人又表示，有關該大廈五層商場之消防設備不足及不安全的報導並不正確，消防事務處正追求該消息之來源。

昨日較早時有消息稱：數十名消防事務署官員，昨日檢查新世界中心五層商場時，發現其中部分消防設備不足，如不將盡快提出警告，修補遠在適當時間內，則當局會加以控告。消息傳出後，曾引起工商界及建築人士的關注。

停車場及老虎機 收費傳將提高 「牛肉乾」亦升值

【本報訊】據傳，政府現正考慮將違例泊車罰款增加二十至四十元，停車場收費亦會提高。

據消息透露：政府已設立一特別小組委員會，研究泊車收費等問題，並將向行政局提出可能增加收費之建議。

此種對本港汽車駕駛人之雙重打擊之措施，有可能於今年底或明年初出現。

有消息謂，政府將于今年下半年檢討提高違例泊車定額罰款額三十元，將來可能加至五十元或甚至七十元。

此外，政府停車場與停車位之收費亦會提高。目前收費係一九七五年所定。現時街頭之「老虎機」，有需一元三十分鐘者，較靜之地區則為五毛一小時。預料第一步將係向上劃一。

停車場收費，每日繁忙時每小時收二元，至於較閑之車場則收一元或元半，預料亦將提高。

中區娛樂行 電梯巨刧案 日籍女職員 損失二萬元

【本報訊】中區一間地產公司的一名日本籍女高級職員，昨午在電梯遭獨行刀賊行刧，損失財物逾二萬元，刧案中無人受傷。

遇刧的日籍女事主，年三十歲，來港七年，受僱於中區皇后大道中娛樂行十五樓一五×五室一間地產公司高級職員，昨午四時許，她獨自從外返回公司，乘電梯登樓。當電梯升至七樓時，電梯門突然開啟，一名男子進入電梯內，即從懷中掏出一柄十二吋長西瓜刀，要脅她交出財物，女事主在匪徒利刃指嚇下，將身上一千四百元現款，一隻勞力士女庄手錶值一萬三千元及一隻鑲滿鑽石的戒指值一萬元，全部財物奉獻給匪徒，匪徒得手後逃去無踪。

事後女事主返公司報警，警方接報到場調查，經女事主點算失物後，損失財物約值二萬四千四百五十元。警方現正通緝一名年約二十七、八歲，身高約五呎四吋，身穿紫白色間條恤衫，藍色西裝的男子下落。

長沙灣車禍 一死四傷

【本報訊】長沙灣昨午一輛巴士失去控制而招致一死四傷的慘劇。該名姓名不詳的死者年約三十歲，送院前已証實不治。

昨中午十二時四十五分，一輛編號AD七三四，來往葵涌至大角咀之間的三十七號路線巴士，當沿長沙灣道向南行走，駛經大南西街之際，突然撞向行人路，當時因為放工時間，滿途的行人睹狀大驚，爭相走避，但其中仍有五名男子走避不及，當場撞倒地上，傷者稍後被送往醫院治理。

五名傷者中，一名証實死亡，其餘四人中有一名叫馮東的四十九歲男子仍須留院，情況令人滿意，餘下三人敷藥後出院，他們是關民輝、關倫文、劉淡。

薪酬委會提醒機關首長 個別職級意見書 十五日前要呈交

【本報訊】公務員薪酬及服務條件常務委員會秘書長衛理欽，昨日（星期四）提醒各員工協會及各政府部門首長，注意有關個別職級意見書之最後呈交日期為五月十五日。

意見書可交往香港亞厘畢道政府合署中座二樓一一九室常委會秘書長之辦事處。

衛氏透露在過去兩個月內，總共收到員工協會、部門首長以及個別職級之薪酬及服務條件之原則及程序而呈交之意見書逾二百四十份。

常委會經對此等意見加以分析，並希望能於稍後發表一份諮詢文件草稿，並徵求各員工協會及部門首長對該文件之進一步意見。

城都清盤案急轉直下 雙方庭外和解 撤銷申請清盤

由大昌集團購入城都所有股份

【本報訊】法庭原定期聆訊七週之城都地產有限公司清盤案，至昨日下午案情突急轉直下，本來由大昌集團董事長陳德泰開始出庭作證，但代表申請人鄒振森之英國御用大律師羅拔胡禮，突向法庭表示，此案因雙方在庭外已獲致協議和解，故申請人請求將清盤令之申請撤銷。

御用大律師又說，雙方是在五項原則下協議和解的，該五項原則是：㈠由大昌集團購入城都所有股份，㈡黃埔集團對此已接納，㈢雙方各自負責堂費，㈣城都方面堂費則由雙方各負責一半，㈤城都股票暫停上市，（按城都股票昨午經已停止上市。）關於其他詳細情形及細則，請法庭押候於下星期一日上午十時再討論。

主審法官高院按察司李福善即予以批准，並說：「本席亦樂聞雙方能夠獲致和解。」

此案申請人㈠鄒振森，大昌及於仁地產有限公司董事兼城都股票持有人，㈡香港上海滙豐銀行（受託代管）有限公司（按乃部份股票持有人之受託管者），由唐天燊律師轉聘李國能大律師及英國御用大律師羅拔胡禮代表。反對者㈠城都地產有限公司，由碧嘉及麥連士律師轉聘狄士大律師及英國御用大律師林肯代表，㈡香港黃埔船塢有限公司及㈢和記黃埔集團有限公司，俱由的近律師樓轉聘黃威林大律師及英國御用大律師約克代表。

此案於去月廿四日開始在高院聆訊，至昨日是第八天，而申請人代表御用大律師陳述其申請理由及案情凡七天，至前天已告完畢，原定由申請人方面第一名証人大昌集團董事長陳德泰出庭作供，結果陳還未出庭而案已急轉直下，圓滿收場。

申請人代表御用大律師在總結其陳詞指出十五點：

（一）城都是由黃埔及陳德泰携手合作下成立，這是一間私人公司，對於股份轉讓有所限制，陳氏雖然是少數股東，但有權委任半數董事局人選。

（二）一九六九年十二月十二日的協議是與聯營投資UNITED BUILDING有關的。

（三）根據一九七〇年三月二十一日發給黃埔股東的通告表示黃埔打算與地產事業公司合作發展大量剩餘土地，第二點所述的合作是黃埔接納此政策的第一步，目的是希望為股東帶來更佳的業績。

（四）根據一九七二年十月十二日黃埔向股東發出的通告表示，黃埔集團認定城都為其地產發展的分支。

（五）城都於一九七零年五月十九日成立一個發展委員會，直至一九七六年三月，這個發展一直為計劃發展黃埔剩餘土地。

（六）這是嘗行一致的商業，並未有任何文件否定這種情況。

（七）從一九六九年直至城都上市，黃埔的地產發展均是透過城都進行。

（八）從很多文件中清楚顯示最低限度香港仔內地段三〇二及三〇四（即香港仔中心）應由城都發展，但在一九七六年底及一九七七年初，黃埔決定改變政策，獨自發展剩餘土地的利益。

（九）第八點的決定結果會令城都在一九七九年面臨盈利大幅倒退。

（十）黃埔常務董事於一九七六年四月十五日的報告中表示，預料城都短期內會收購黃埔土地合作發展，以使在未來數年內確保盈利獲得保持。

（十一）城都董事局主席在一九七七年三月二十九日的報告中表示城都極為依賴銷售住宅單位及「這種情況將持續數年」，意味着城都將會有住宅單位出售。

（十二）在同一報告內，該位主席表示城都處於一個強而有力的地位，以迎合對房屋不斷增加的需求，同樣暗示城都將有住宅單位出售。

（十三）上述始終如一的樂觀報告極需依賴合作發展土地的政策得以持續下去，抑被和記內的李理、夏志信、李輔及李察遜等人（其中三人是城都董事）所作出的決定或計劃造成言行不一。

（十四）這些計劃或決定，乃牽涉——（A）城都不會再從黃埔獲得土地；（B）黃埔不願見城都向外買地或投資地產，因所這會令到城都以第三者的出現金，從而剝奪和記集團利用城都資金的機會；（C）當黃埔發展其地產後，便將這些地產換取城都股份，因而令到少數股東所佔的比例更少。

（十五）可以認定的是如果黃埔披露其不再供更多土地予城都，可能會對股市有不利影響，換句話說，股市可能預期城都可從黃埔獲得更多土地發展。

胡禮認為城都大股東與其董事未有坦白地把城都的實際情況或決定向股東表明。首先，大股東繼續公開表明樂觀及美好前景，私下明瞭由一九七九年後公司的盈利將會出現大幅度的削減。胡禮指出，已經有足夠申請清盤的條件。加上根據保護少數股東權益法例中，任何公司對少數股東有不公平損害的行為，將會勒令購入該等少數股份，其價格應包括由該公司宣佈的有利前景所得的在利潤內。

城都股票是在七三年十月廿七日上市，計發出一千六百萬股，每股五元，（即佔公司股本百分之廿五），當時黃埔本身擁有三千二百一十萬股（佔百分之五十點二五），於仁（大昌集團）擁有一千五百八十四萬股（佔百分之廿四點七五）。

城都每股估值一元七角七分 大昌所佔和記大厦權益 根據協議將由和記收購

【本報訊】據和黃發出消息：大昌地產已同意，以每股港幣一元七角七分價格，收購黃埔船塢所擁有城都地產之百份五十五股權，收購價共達港幣三億一千一百五十八萬三千七百二十元。

和記企業有限公司已同意向大昌地產收購該公司所擁有和記大廈有限公司百份二十五少數權益。該公司之唯一資產為香港中區二十三層高寫字樓大廈。雙方協議收購價將根據該大厦總值為港幣六億元之基準計算扣除一切債務，包括應付香港政府之地價溢價及利息，及巨額股東貸款及利息。

最後經濟行情

金價

（香港時間五月四日凌晨二時電）

（倫敦金價）
頭盤 二四五・九〇
二盤 二四六・五〇
收市
（入）二四六・二五
（出）二四六・七五

（紐約金價）
（六月份一百安士期貨）
二四八・六〇

（加拿大金價）
（六月份四百安士期貨）
二四八・六〇

股市

（紐約股市）
美股開市時無變動，中段上升。杜瓊斯指數開市半小時後無變動，三小時半後上升四點九四，報八六零點四五。

（倫敦股市）
週四日收市時金融時報指數上升八點七〇，報五五三點五。

註：美國紐約金市全日走勢及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

萬象

閒話五月

五月裡，都是熱烘烘令人心跳的節日，五一勞動節，行了那麼些年，工字算是出了頭，特別是女性藍領，真的揮出了一番局面，今日唔憂工作機會，是以，她們都挖空心思去選擇老闆，而工廠的招聘女工，又出到電視廣播宣傳，列舉十大理由，盡誘惑之能事，來邀請小姐們加入他們的廠去工作。

這樣的「工人天堂」，便弄得隣近地區的所有「幸福人民」都為羨而來，使港為擠得近乎陸沉，還未有遏止的較佳辦法。可知五月的第一個節日的「成就」是那麼可觀。

但是，我們這一類「寫字」工人，卻大大追不止，還是我們的職業，說起來徒增感慨，還是不說為妙。

五月第二個節，是五四（文化運動），這個節，以寫字界中人來說，是不該忽略了的一個節日。千可憐萬可憐是「知識分子」，實着統治者要打要殺的環境上，爭取那些不屬于自己（或不限於自己）的目標，數十年，有人沾沾自喜，以為成功了（至少局部成功了），因為女人已經小腳放大，男人剪掉辮子，龍庭上不再坐着皇帝，而投甚麼人神聖一票之類的呼聲叫得鬼殺咁嘈，應是好現象了。那知，做皇帝的人也不限于要穿龍袍，更不限于坐龍庭，穿一件藍藍破破的衫，來砍砍殺殺，你們就要服他們，叫他們萬歲了。

長白山的棒槌（人參也）論噸的吃，為甚麼要穿龍袍吃？（喬林）

超級市場面臨挑戰
開得太多購買力萎縮到淘汰邊緣

洛雅明

聽老朱說，超級市場的生意已經愈來愈難做了，最近更有多間超級市場歇業，真的是經濟衰退的先兆？

超級市場的經營方式，原盛行於西歐國家，在香港這個地方，還是十年八年之間的事，但是發展得相當快，快與多卻反而拖夸了，現在真的是鬥實力的時候了。

猶記超級市場盛行之初，多在洋人出沒的地方，專做洋人的生意，其中貨品因為包括有疏菜肉食諸類，因此又有人稱之為「西人街市」，中國人絕少幫襯。

但是超級市場的經營方法，卻給頭腦靈活的香港人接受了，因為祇要有一個合適的地點，向各類批發商人取貨，再請幾個伙記點存貨品，收銀計數等，便可以開張營業，皮費甚輕也，甚至因為人少「看」舖而經常給「三隻手」光顧，引致損失，都將之撥入「成本」之內，計過條數，仍然大有可為，因此超級市場越開越多，直至現在，一條街之內有三四間超級市場都唔出奇。

由於節省了人手的成本，顧客購物採取自助形式，正式貨真價實，倒吸引了不少市民光顧，因為「它」的貨品確比外面店舖便宜了多少，就以香烟為例，每包就比外面便宜了一角，最低限度亦平了「斗令」，所以老洛亦經常光顧者也。

多變成門堪羅雀，紛紛執笠，甚至亦「跟風」一番，以超級市場方式經營。

超級市場受到小市民的歡迎，還包括了很多內在因素。比如明碼實價的菜蔬肉食，每包均有價錢列明，留為滿意方才購買，不必蒙受「呃秤」的損失，避免受小販之閒氣。另外，超級市場清潔衛生，勝於步行在濕滑之街市，更有助手推車，除了方便顧客選物，更是帶孩子出街買餸的主婦恩物，將孩子在車中一放，就是手推小童車，老洛見過不少小孩坐在車上要開心呢！

超級市場以品種多為號召，現時卻流於太雜，連武俠小說及雜誌都有售，更有些兼代理菲林照片沖曬，可見生意實在難做了。其實香港家庭計劃指導會不必像像撰撰的在公廁內安裝避孕袋機，超級市場中這類貨品，同樣多的是。

且說超級市場生意難做，甚至有多間結束營業，都是由於現時不景氣的影響。以往，家庭主婦視逛超級市場為樂趣，見到便宜貨便順手放在購物籃中，這些無形的「誘惑」，月中支出多了不少，現在受到經濟衰縮的影響，不單止行超級市場之興趣大減，亦學會了如非必要，不去幫襯，這才是減少了顧客的致命傷之一，現時舖租貴到暈，再加上「三隻手」，顧客現在連學生都是，貨物損失太多，除非多請伙記「睇實」，皮費卻增加了。

港幣貶值令到貨價波動甚大，再加上銀行加息與收緊信用，對於向銀行貸款之小型超級市場，大受打擊。另方面，批發商同樣將放賬期縮短，如有一次「唔掂」，便停止供貨或要收取現金才出貨等現象，難怪現時超級市場的老細，個個都苦瓜咁口面了。

藝員北上

高小玉

處理電視台藝員赴大陸的方式，死牛一便頸。

高小玉唔厚愛於那些藝員，卻讚自由公會的執着。去了，那些人本來身不由主，回來，如果乖乖「悔過」，便是「忠貞」了？那些拍片老闆也祇看鈔票而不看其他，千方百計設法令他們去台灣申述，回來，也就這麼輕易「解禁」了，「思想」這回事真那麼容易？也就不必兵凶戰危的去苦鬥了。

重實有些人忙着張羅讓那套片上映，[illegible]他們也放映完了，再去大陸了，放心再去一大陸，為什麼一定要？用這個方法，政府公營還沒有？面臨這樣的局面的種種變數？

東南亞集團齊湧至

有些人，對土地成交價，感到迷惘。

比方，今次拍賣，每次成交價比上一次下跌了百分之四十，下次卻強回百分之六十。

但房地產市場，沒有任何變化，新樓仍然是有價無市，為什麼上落那麼不定。

彷彿上月尾的一次拍賣，油塘灣一幅工業用地，競投熱鬧，比三月那幅的售出價，上升了許多，上海街那幅工業用地，亦以好價成交。

三月時，油塘灣與上海街均各有一幅地拍賣，但競投過程平淡，每以成交價大幅下跌，今次，且在又一次加了息之下進行，按照正常情況，應該比三月那次差，但恰巧相反，卻是上漲了。在場的地產商，說投興趣濃厚。

這是什麼原因，暫時未知，不過事前，已傳出，今次的土地，東南亞集團將有極大興趣。理由是港幣貶值，他們的幣值便升高。從本國調動資金購買，折算港幣時，便便宜許多，是以，一幅地三千萬元，香港商人認為貴，他們則不，在他們的銀紙來說，不外一千多萬元耳。

況且他們國家的利率，沒有香港那麼高，他們是以本國的資金來香港買地。

下次尖沙咀東部黃金區有一幅地推出拍賣，現已有消息：說這幅地，將亦是外地集團所志在必得，只要外地集團，持着本國幣值的優異條件，問鼎香港地皮，香港的地皮，就不會下跌，正如本欄說過，香港一些地產商，在官地拍賣場批價，使地價在可能內企在高水平，寧稱一流高手，他們會很準確地參加競爭，使對方在他們所希望的價位獲勝。

屋裡真真

・陳德華・

「同我諗六個必中號碼！」

論旅遊賽馬兩位軍人

馬會總經理彭福將軍最近為也嘢辭職，睇本報嘅一篇訪問記，便可以知得清清楚楚矣。呢一位軍人出身嘅總經理講話唔係咁「爽」，雖然似乎「賣花讚花香」，對於佢自己嘅軍人性格同經驗，特別欣賞，但我地如肯用心去查考一下，亦都要承認佢講得有多少道理也。但話，下屆接任嘅總經理亦係軍人，特別適宜起呢種繁重責任。我想起呢十幾年香港有兩位英國人攪足球同埋攪旅遊業，都係攪得有聲有色者。攪足球係畢特利，攪旅遊係士丹利少校。話係攪不如話係「發展」，因為香港旅遊事業係由小發展到大，而家嘅發展成績確係值得驕傲者也。畢特利憑一枝流浪隊「打天下」，似乎係「白手興家」，個一類，如果冇眼光、冇魄力，決不可能成為一時嘅「風雲人物」者。佢而家雖然算係失敗，流浪降為「雞尾班」，但提起「傻俠」呢個名堂，仍然有人豎起手指稱讚一句「好嘢」也。畢特利唔係軍人，士丹利少校就係軍人矣。前有士丹利少校發展旅遊，後有彭福將軍發展賽馬。都係軍人出身，有咁啱得咁，馬會下任總經理仍然由軍人擔任矣。記得士丹利少校退休個陣時，報紙亦有過「惜別」嘅消息發表，話佢有功於香港旅遊業嘅發展，係有「汗馬之勞」也。我咁講，祇係依照事實，冇加多亦冇減少。至於旅遊同賽馬何以「咁啱」都係由軍人創立新紀錄，如果當作一個問題去認真研究，我以為好難研究出也嘢結果者。因為，創業嘅錄多籮籮，邊一界邊一行都會產生「猛人」，呢個「猛人」，行家都係一樣，唔做則已，做就要認真做。任何人能夠以認真態度去做任何事情，成功機會總係多一的者。雖則有時不能以成敗論英雄，但失敗而係認真去做，亦會得人原諒也。受過嚴格訓練嘅軍人，有豐富嘅服務經驗，做也嘢事都會用「認真」嘅態度去處理，習慣成為自然，呢種優點係馬於「有理可稽」嘅一類，亦可以話係「並非無因」而至也。話說回頭，認真做事而受到多方面嘅束縛，縛手縛腳，既不能要也就有也去做，更不能要也成功嘅機會就會大打折扣矣。半由人事半由天，此之謂也。

測字攤
多年老友發生意見

徐德隆讀者，最近因為一點小事，與相處多年的老朋友鬧了很大意見，內心甚為痛苦，不知道是否可以補救，

測一個「忍」字。

「忍」者，言「能忍」也。

好朋友之間，所以有這麼大的誤會，皆在於不能忍，才會有今日的情況，如果要恢復感情，祇要忍一忍氣，當面表示歉意，相信您能夠有所挽救。

不過，以字論之，左邊為「八口」，是七嘴八舌之是非也。右邊為刃加以心，是不能不受創也，恐難一切如初。

華香玲女讀者，從台灣來港，結識一男友，對己追求甚力，但人地生疏，不知是否可靠，特來函測一個「校」字，以問其為人。

「校」者，衍而伸之，或者你是在歌舞場所與這男友相識，自宜小心。但以字論之，其人雖「木」，卻是有可「交」之道，是一個不壞的男朋友。

湯正唯讀者，在飲食業服務有年，頗想自營餐館，不知是否成功，測一個「餉」字。

「餉」字之右，有「鄉廚」之半，祇加金「刀」，便成美味，「言」其能成也，不妨努力。

點孔眼

一間馳名國際的西服店，整個舖面的設計都經名家精心思考。而顧客進入店中，不論定製新裝或探詢衣料形式，伙記都笑臉相迎——當然，首先得看你所穿的那套老西配不配成為他們的顧客。

但是，他的工場（其實是沒有工場的，祇有一個度身伙記而已），是鄰近的橫街小裁縫，目前收客人的縫工每套一千元，但付給小裁縫的是二百八十元，還堅明要包改。

帶地寂靜

丹尼

珠寶經紀被控先後騙去多間珠寶行鑽石及款項共逾二千二百萬元之多。認罪後被判入獄五年。

自由的代價，豈不太高嗎？

× × ×

一位建築公司經理，大談「危樓成因」，並談七五年以後落成的樓宇較少機會變為危樓，因為廉署成立以後，貪污之風大減。

這位「有經驗」的建築商，對危樓成因，已「一語道破」了。

× × ×

中華民國內政部長在立法院答覆立委詢問時稱：「曾去過大陸的自由人士，如果願意來台訪問，一律歡迎，對其人入境申請，將迅速辦理。

曾到大陸捱蚊、捱熱、受苦、流淚的港客，應該呼吸一口自由祖國的空氣了。

瀟海詞鈔
教車師傅加費

永尼如今做學神，況加油價亂紛紛，難把牌費誰幾七，唔知費幾銀。

[illegible]開加價，盡失魂，學車時費廿二數，個頭洗滋難嘀軟，惟有乖乖去供金。

●馮寄朗馬天

海外書
長途飛航反而便宜

地中海上有一個小島，叫做馬爾他，鄰人有一個朋友，叫做胡汝泰，看來一島一人，陡然扯上了關係，使我這第三者也和馬爾他島結上一段因緣。

馬爾他島在地中海，和義大利的西西里島相對，在地圖上幾乎是連在一起的了。胡汝泰喜欣欣的來信告訴我，他在島上買了一間別墅，打算就此拜別歐洲大陸，在未結束他的羅馬生意之前，邀我去住些時，省得到了三五年後結婚生子，冇咁他條了。

於是，我急忙去搵旅行社買機票，預備飛羅馬會齊胡汝泰，一齊去馬爾他島。

一問，才發現怪事。旅行設計專員曰：老兄的行程差矣，如果有心去馬爾他島，千祈唔好去羅馬，由羅馬去馬爾他島並冇廉價機票，價錢單程可以夠由倫敦來回的雙程了，何況又得再加赴羅馬的票價呢！

有冇攪錯？倫敦飛馬爾他三小時航程，羅馬飛馬爾他祇一小時，何以價錢如此顛倒？旅行設計專家曰：冇攪錯，白紙黑字印明。但指俾我睇，唔止機場旅遊人士證實，而且旅遊手冊也註明去馬爾他應由倫敦直去，於是，祇好睇錢銀份上，去信胡汝泰，我地在馬爾他島見，異日再遊羅馬了，反正省下了錢，也可以再作羅馬遊。

收拾細軟，坐上飛往馬爾他的廉價航機，一昇空，好快便掠過英法海峽，取道法國空中走廊進入地中海，兩小時飛行在法國領空，都染滿了浪漫氣息，地中海在望，我的目的也就差不多了。

王鵬軒寄自英倫

尊稱撞板

上了年紀的人對有地位者常尊稱別人為「也公」，一位劉君，有點地位，他的大名叫做「子也」。一日，在座中人尊稱這位仁兄作「子公」。

湊巧，在座中人亦有一個人名為「子也」的，有所區別，見起了，便仿效英式稱呼，把姓氏押在後面，稱這位仁兄做「子公劉」。語出，閤座大笑，稱呼人的那位先生卻瞠目不知。（小青）

不怕老鼠獨怕鼠王

因為慈雲山發現大批鼠蹤，在廣播電台又聽到了「老鼠王」這名辭，查實老鼠王便是捕鼠人。

許多老香港唔怕老鼠，獨怕老鼠王，過去沒有廉政公署，有個黃衣大漢敲門自是膽戰心驚，好多有鼠舊樓，從來就諱言有鼠，因為那時的老鼠王開訊到來，又罰又夾，又鼠藥，一天三次五次，工作真係殷勤，查實便是想收三五塊錢的外快。

到今天，那情形絕了跡，但怕開門的心理則一，住戶們也同樣以「布老鼠」來擺脫老鼠王。（黃菲）

基本改造

太太說：「在差館見到伊莎時，她赤着一雙腳，在嚼着麵包，是差館的人給她吃的，她一見我，指天篤地，好像分辯甚麼，我那有閒心理她，祇有叫的士車她回來算了。」

陌生人來自異鄉，不識路是人之常情，大兒子大夠說她不會不識路那麼簡單，可能她做「遊客」，我也多少聞道這種說話。

請菲籍女傭，一開頭就有這些不妙。晚上我同太太私下議論這件事情，我說：「伊莎不懂英語，已經證明了，她祇識兩個字，YES，NO，廣東話不識，事情似乎不很順利，看，買小菜是你，煮飯是你，跟沒有女傭並無多大分別。」

太太說：「沒甚麼不耐煩，所以今日我自己去買回她也不敢煩你，現在才一兩日，還有成年呀，如果還教不識，就算我賺了眼瞓。」

我實在不敢讚許，過了一日，太太採用新措施了，她絕早起床，不要她煮早餐，帶她上市場買小菜，又送她回家才去上班，不給她鎖匙，她不能外出了就不會落失，這新措施，可說是安全了。

太太對我說：「我要慢慢訓練她，今天就讓我煮飯給大夠他們，看看效果怎樣。」

我放工回家，小君開門，對我扮鬼臉：「爹哋呀，今日我食飯嘔呀，這湯鹹到不得了，大哥也嘔呀！」

我細聲對她說：「你不要刺激媽咪了，為了伊莎，媽咪已經很谷氣，媽咪呢？」

「大哥講了給媽咪聽啦，媽咪現在去煮飯炒菜。」

我走近廚房門口，已經聽到太太一面炒菜，一面對着伊莎嘰哩咕嚕，英語、廣東話、手勢都齊了。

這天晚飯過後，太太開始她的第二步計劃，也可以說：這是基本改造。

箇中人語　顧亦東・菲籍女傭③

惠登本報廣告・・請電二八〇七〇八接洽

分類廣告　醫藥

善補靈藥　外施　強壯體・固本培元　有不可思議之奇效

老牌妙藥　遐邇知名　各處藥行均有代售　杜絕僞冒　即起改用　鋁質七彩新型包裝

中國葉友芳　婦科

老牌中醫竹林氏　五代祖傳一科　胃病專家

計劃家庭實行，提高生活水準。

朱氏祖傳　消核丸

品妙用外　男性助興　露的樂

黃櫟腰病丹

中醫陳銳培　紅雲　癬白蝕

祖傳岑偉強　風濕　胃病　氣痛

佈下威脅伏綫

不完全的人

馮嘉

「現在又再死了一個人，」探長說：「我希望你可以提供一點綫索?」

余子杰攤攤手：「我沒有甚麼可以告訴你的。」

「你說過莊小寧是一個不重要人物，」探長說：「這實在是甚麼意思呢?」

「我不大記得我講過這樣一句話了，」余子杰搖搖頭說。

「你聽我講，余先生，」探長說：「莊小寧也死了，看樣子並不是他把今年殺死了的，而是另有一個兇手把他們兩個人都殺了。我要把這個兇手找出來，我要得到線索。我對你是一直很尊敬的，我希望你合作，但是你並不合作，我就要不客氣了。」

「例如怎樣不客氣呢?」余子杰問。

「我可以把你帶回去問話，」探長說。

「我是受害人，」余子杰說，「你不能逼害我。」

「莊小寧也是受害人，而在他死之前，你是已經把他辭退了，」探長說：「也許你與他之間有甚麼過不去。」

「你是把我當作疑兇了?」余子杰問道。

「我是也可以這樣做的，」探長說。

「你自己破不了案而隨便找一個人來出氣，」余子杰說：「這樣做法是不大值得恭維的。」

「我是有上級的，」探長說：「我的上級並不像我那樣講理。他給我一個星期時間破案。在這樣壓力之下，我也不能夠太顧全別人的面子了。」

「你一定要把我帶回去，」余子杰說，「那你把我帶回去好了。但我告訴你，我甚麼都不會講的，你得跟我律師談了。」

探長嘆一口氣：「余先生，法律其實也是有許多講人情的地方的。假如你有甚麼苦衷，你何不告訴我呢?我們大可以商量一個解決的辦法。」

「這樣講法比較好聽一點，」余子杰說，「實在我的心很亂，我也不知道究竟是怎麼一回事，我沒有甚麼可以告訴你的，還是先讓我把想清楚吧。」

「最好不要想得那麼久，」探長說，「我明天再來找你如何?」

余子杰沒有回答，也沒有甚麼特別的表示。

探長離開了，他認為他已經佈下了威脅的伏綫。不錯，余子杰有的是律師，不過在這種情形之下，雖然有律師出頭為他講話，余子杰還是相當之麻煩。余子杰考慮過了之後，假如他認為還是避免這些麻煩好一些，那他就會合作了。（一九）

強人

天心月 文　培新 圖

第六章　高處風雨

南飛燕道：「你祇要等半年，我會把解藥送給你，否則你決不能接近她，兩丈以外才沒有危險。這是一個很有趣味的難題，據李徽寒說，除了他的解藥之外，還有兩種方法可行。你想不想聽呢?」

山藏之道：「當然想。」

南飛燕道：「一種方法是你能找到一件叫做『九葉一枝花』的藥物，這是蠱教中人視爲至寶的東西。你不但可以解去自己的藥力禁制，還可以立刻醫好水柔波。」

這種寶物不問可知必是萬分難覓。所以山藏之立刻問道：「第二種方法呢?」

南飛燕道：「此法就比較複雜了。你要找一個輕功極佳之人，飛渡二十丈遠的懸崖峭壁。你事先把這個藥囊給他，叩在口中，你當然知道這一段能令人粉身碎骨的距離是多麼駭酷可怕的考驗。所以那人的精氣能使藥囊內的藥物發生奇妙變化。你把藥囊貼胸掛着，半個時辰就完全恢復如常，也就是說，你不但可以去見水柔波，也可以碰她摸她了。」

山藏之腦中閃過少林寺所有高手的面影，但飛渡廿丈的懸崖峭壁竟沒有一個辦得到。

何況就算有人可能辦得到，也祇不過是「可能」而已，豈敢請他幫這個忙?

那藥囊繡得很精美，祇有三指寬三寸長，卻蘊藏着人間深邃莫測的智慧。

如果她半年後不送解藥來，如果找不到「九葉一枝花」。山藏之忽然記起泰山的「魔愁峽」。當中裂開峽谷兩邊峭壁高入雲霄，相距大約廿丈左右。他可以住在一邊的峭壁上（任何懸崖峭壁都往往有凹入地方或洞穴，但當然住得不會舒服）。

當然這祇是浮光掠影一現即逝的念頭而已，既然南飛燕親口答應「半年」，那就一定不會爽約。

但命運不是人類智慧所能預測，也不是人類意志勇氣所能支配控制。縱然是當世之「強人」，也無力頡頑無力突破。

所以，山藏之會在魔愁峽住上多久?誰也不能預知也不能回答。

不過有一點跡兆卻應該知道，中國人累積幾千年的經驗之後說「自古紅顏多薄命」。

水柔波既是當代第一美人，既是紅顏中的紅顏，因而未來的不祥陰影應該老早就看得出了!

淒冷晨風不但清新無比，而且把薄薄湖霧吹散。

任何人站在東校場點將台上，一方面感到頭腦清爽，另一方面卻不能不懷著興奮的期待——刀王蒲公望終於要出手了。

「刀王」蒲公望近年已很少出手，事實也亦沒有甚麼人值得他出手。

當年膾炙人口的事蹟，例如他單憑一把「橫行刀」大破太行山廿一寨，孤身單刀獨鬥「北邙三刀」。而最駭人聽聞的是每一個死在橫行刀下之人，身子一定劈爲四片。即是由頭頂直劈成兩片，又在攔腰加上一刀。

又據說死者雖然成爲四塊，但蒲公望卻祇是揮出一刀而已!

究竟「橫行刀」有沒有傳說那麼厲害可怕?「悲魔之刀」畢竟又如何呢?

當日據木禁寺雲湖老禪師說，那「悲魔之刀」刀法兇殘慘厲，一刀就能確知勝負。

如果知道無法取勝，卻又能夠在三招之內與敵人拚個同歸於盡。

那呼延逐客能不能施展出「悲魔之刀」刀法呢?如果使得出的話，又能不能與蒲公望拚個同歸於盡呢?

呼延逐客身子聳挺，面容沉寂。他雖是清晨即到，一直站到下午，但任何人都看得出他似乎比昨天之戰更正常更不緊張。（八七）

對丈夫有一份自卑

財從那裡來

何行

第二天仙姬照常辦公，她是答應鄭福裕到山上吃中飯的，她是辦公到十二點半就走了，首先她走到西洋菜街去看看，那爿店內照相沖晒部的生意很忙，李察派一個人去幫手，見到仙姬車在店門口停泊，他就出來，仙姬在車內問他店中情形如何?李察點頭說：「照現在情形，是頗爲樂觀，尤其沖晒生意，真的不錯，不過周春東接洽的那家彩色沖印工場，找不到周春東，是要現款交易。」

仙姬想了一想說：「明天你教那沖晒工場的負責人，到莊上來找我，十二點前，我來和他們談，看看他們是怎樣的條件，我來擔保和解決好了。」

「現在你要全權處理這幾個部門，周春東短時期不會出院的，亦許他不會再出院亦說不定，其中有不少事很麻煩，你少離開店，一切愼重一點，不能和以前一樣，好在你是老總了，沒有人和你鬥氣，我走了。」

仙姬是趕到梅道去，鄭福裕給他看一張報，那是有關黎安度的消息，他是傷重斃命了。

鄭福裕笑笑說：「那你可少了份顧忌了，這個壞蛋死了，我倒是替他可惜。」

「你可惜甚麼?」仙姬橫了他一眼說：「因爲他想是教人打走接近我的人，是不是這樣想?」

「是的，有許多事是會下意識的，」鄭福裕說：「你這是眞正好朋友，那末他不好，而這些是你損友，那他是打得好的，現在你可少不少麻煩，現在還有一個麻煩，這個麻煩沒有了，那你渾身輕鬆。」

「現在我是關心你了，關心你甚麼都要顧到，否則由你去如何荒唐和處理的，看來我還是愛這個老婆的。」

仙姬是抱住鄭福裕，把臉湊過去，由他親了一下說：「以前這樣親我，你會感到甜蜜無比，現在不過如此了，對的自己丈夫，我是有一份自卑感的。」

「不要再提以前甚麼了，要爲以後着想才對，」鄭福裕說：「我知道你一時還不能收心，過去的生活太隨便，現在是嚴肅不起來，還有點拖泥帶水的，不夠有決心，這種事非有決心不可，否則仍會沉溺下去的。」（一七六）

神捕世家

高皋

北宮琦道：「沒有。」

小鎖子不待吩咐，立即奔出去張羅飲食去了。

鐵秋霞道：「琦哥哥，你說不想去了，莫非遭遇到甚麼困難?」

北宮琦道：「是的，我沒有見到秀秀，卻遇到一個十分可疑的姑娘。」

鐵秋霞道：「哦，你說說經過。」

北宮琦將經過的情形毫無保

防人之心不可無

留的說了出來，然後詢問道：「霞妹，妳有甚麼意見?」

鐵秋霞道：「那位小玉姑娘的確有些奇怪，莫非她當眞是傷心人別有懷抱?」

北宮琦道：「他要我晚間再去，妳說我該不該去?」

鐵秋霞道：「該去，不過咱們要做一點防範工作。」

北宮琦道：「如何防範?」

鐵秋霞道：「你會不會移宮換穴?」

北宮琦道：「會。」

鐵秋霞道：「那就祇剩下防毒的問題了，這是一顆咱們神捕世家秘製的解毒金丹，待晚餐之後你就將它吃下去，七日之內可以保證百毒不侵。」

北宮琦道：「你認爲她會對我不利?」

此時小鎖子帶着伙記送來酒菜，待伙記退出之後，他們再邊吃邊談。

鐵秋霞道：「害人之心不可有，防人之心不可無，咱們人地生疏，不能不出一點差錯，所以你要提高警覺!」

北宮琦道：「我知道。」

鐵秋霞微微一笑道：「提高警覺說來容易，做起來可就難了，古人有一句警語『樂極生悲』，人們在極度歡樂之際，往往會忽略眼前的危機，所以你必須小心在意。」

北宮琦道：「多謝指教。」

飯後稍作歇息，北宮琦將解毒金丹服下，然後去赴小玉之約。

此時華燈初上，是海棠春最熱鬧的時刻，北宮琦剛剛到達，老鴇子立刻將他引到小玉的房裡。

敢情小玉已經通知老鴇子，北宮琦可能會來「點大蠟燭」。「點大蠟燭」是北方妓院的術語，就是某一客人第一次與某一妓女被獨留宿之意。（四一）

坊間怪譚

捉迷藏

「娘!說給喜來聽又何妨，反正……他今夜也不會走，讓他知道此事，萬一眞的發生什麼，他也知道應付。」

「大吉利是!」鳳子的話，更犯了她母親的大忌：「妳懂得什麼，你們要說，說到外頭說個夠，有什麼事發生，我也不要看見，若留在屋子裡，你們統統給我閉嘴!」

鳳子媽媽的固執，大家雖然很想議論，也祇好乖乖的服從，堂屋裡的氣氛，亦因此而弄得很僵。

「喜來，你趕了一大路也倦了，早點休息吧!我們明兒再談!」鳳子爹乾咳一聲，站了起來，打破這個僵局，又向女兒道：「鳳子，喜來還未吃晚飯，一定餓了，妳還不快給他下碗麵來!」

鳳子應着，快快地也站起來，可是，比她立起更快的是寵大娘，她對獨兒此來雖然固執，但對未來女婿還真的痛惜，而且家人的轉了話題，也實在令她滿意，祇聽她道：「你們盡說，我去下麵，剛剛還吃剩了滷肉，喜來，我給你下碗大滷麵，保准你愛吃。」

寵大娘挽着她的小腳步出了堂屋，就祇剩下喜來及鳳子二人，喜來趁機握着鳳子的手，弄得鳳子一張粉臉紅到耳根。

「鳳子，趁妳娘走開，快告訴我，為甚麼這兒好端端的，竟會鬧起殭屍來?」

鳳子的手被喜來抓着，一顆心比見到殭屍還跳得厲害，心亂如麻，竟連喜來說甚麼，也沒有聽到。

「鳳子，說呀!快點說呀!」喜來心裏焦急，將鳳子的手捏得更緊。

「說甚麼?」鳳子用蚊吶似的聲音回答，她將喜來的意思，想到一件事情來。（六）

蔡文姬

南宮搏

人情有

「你知道?」她故意問。

「是，但我不敢派人接你，我是怕你來到關東時，我已經被人殺了，文姬!」他又長嘆。

她撫摸着他赤裸的背脊，終於流淚了。

之後，我迎接皇帝到許昌，袁紹和我翻臉了——他是勢雄力厚的，那時的人認爲，袁紹佔了天下的六分之五，而我，連六分之一還不到!再說，除了袁紹之外，我還有不少敵人，像劉表、劉備、呂布等人，當時我雖然佔有中央，但是，那沒有甚麼用處的!四方八面的敵人，隨時都會把我撕碎——直到前年。

……我打敗了袁紹和消滅了袁[illegible]的[illegible]匡，天下才算定了!

於是，我派人贖你!文姬……曹操忽然傷心了，淚奪眶而出：「文姬，我是時時想着你的——甘綠，爲了一個外貌像你的女人，我幾乎被殺——那一回，在淯戰中，我死了一個兒子，還喪失了我的衛隊長典衛!文姬，我雖然逃了，可是，那是不得已的呀!」

「孟德——」她哭了。

於是，曹操又把她擁住。

於是，她的淚水流在他赤裸的胸前，他和淚吻他身體上的傷痕，她叫着他的名字，她撫着他的身體——十八年間，各自的辛苦經歷，使她在一瞬之間，覺得自己彷彿已不在人間。

於是，他吻她了，溫馨地，纏綿地。

文姬承受了他的吻。

——她經歷了變亂，流浴話靜，過聚遊與流居的生活；可是，如果與曹操在一起，那是不可能的!曹操，是大漢皇朝的權柄也在曹操的[illegible]緊張的鬥爭!而蔡文姬，恨怕那種緊張的生活了；她明白自己將無法適應。

心靈矛盾又使她陷入憂傷與惑亂之中。

之後，她沒有直率地把自己的心事告知曹操；可是，曹操卻已發現了她心靈上底矛盾。

甚至，連賓祀也看出了她底心理矛盾，賓祀，對她已有情了；可是，他不敢存有奢想，與曹丞相爭奪一個女人，那是太荒唐了。因此，他有抑着。

在曹操回到許昌與她相見的第十天午前。賓祀到賓館來向蔡文姬辭行——他將回返洛陽任所去。

——昨夜，文姬拒絕了撤到相府居住的邀請；而且，她也向曹操暗示了自己的意向。

九天來，曹操已經了解她矛盾的源泉，他希望用時間來緩治她!爲此，他不再堅持她遷居於相府，而下令將賓館的右宅，改爲相府的外宅。（一一七）

小光棍

黃思騁

擺脫店務

「暫時也得由我派人來管賬。」

「賤娟，妳太過份了吧!」

「你答應過家裏的事由我全權處理的。」

「妳這樣飛揚跋扈我就不答應，要知道這兩間店子都是阿徽的媽親手開的，我不能任由妳來作主。」

「什麼?你現在反悔了?」

「我沒有答應把一切產業交給妳處理呀，我還是一家之主呢!」

「妳反悔了，阿輝，這件事我得同你開談判!」

「妳有一間店子還不夠，還想要粥麵店?」

「你答應過家裏的事都交給我作主的，現在只有半年的時間，你就不認賬了!」

「妳想斷估到甚麼程度?妳知道我還活着，而且還有女兒。」

「你只知道有女兒，就不知道有我!」

「我是不會把所有的產業交到妳手上，否則就對不起死去的人。」

隨後，他便叫阿良管賬，並且吩咐他去，如果有人妨礙他行使職權，可以打電話報警。

曾明輝擺脫店務，爲的是出去找女兒。他來到女兒讀書的學校，從見着了她的班主任，從她那裏了解到女兒最近的轉變。

「你應該報警，」曾先生，」班主任說：「因爲你不知道她究竟會發生甚麼事。」

「不錯，不過我想先見一見跟她素有來往的同學。」

「誰呢?」

「一個姓鄺，一個姓許，都是同班同學，只是名字都記不得了。」

「那一定是鄺友蘭和許少芳了，請你等一等，我會叫她們來見你。」

他見到鄺友蘭和許少芬的時候，不覺老淚縱橫，說道：「阿徽已三天沒有回家，我不知怎樣辦才好，現在特地來找你們談談。」

「世伯，你不要難過，她一定是安全的，」鄺友蘭說。

「你們有她的消息嗎?」

「我們不在一起玩已經有一些日子了，祇知道她經常跟一個姓蔡的男孩子玩，但不知道他的底細。」

「你們說她會去外地嗎?」（一九四）

滿身破爛

完人

安宇著

我不能在此束手待斃的!突然，我想到以其人之道還治其人之身的方法，立即奔向那可怖的蛇室，我拼力把門撬開，只撬了幾下，門已應聲而開!

我轉身走向大門，蛇羣已從室內竄出。

我大叫：「蛇呀!蛇呀!」

狗的嗅覺非常靈敏，一嗅到蛇的腥臭味，已不敢再走前一步，有兩隻反而緩緩的向後退縮。

我已奔出了大門，而那些蛇也快要衝出來。

五個看更見我走出來，立即向我圍攻。

我指着後面說：「蛇呀!蛇呀!」

其中一個看更手持電筒，一照之下，只見那些蛇有排山倒海的湧出來!他們那曾看過這種情景，一聲尖叫，已轉身逃走。其他四個看更才如夢初醒，拔足便逃!我趁着這個機會，拼命走到我今天進來時那後門，門是關着的，只有縱身一躍，手抓門框，再用力向上提起身子，跳出了外面。

落在地上的時候，我的雙腿已完全乏力，只有蹲在地上喘氣，迎面傳來一片人聲，看來他們不知怎樣才能收拾這個滿地毒蛇的局面!

我足足休息了三分鐘才有力站起來，沿着進來的路，直奔大街。

跑了一會才找到一部計程車，司機看到我滿身破爛的模樣，便好奇地問：「遇劫嗎?」

我沒有答話，只是苦笑以對。

當汽車駛到芥川的寓所，我立即下了車打一個電話給他，請他下來替我付車資。

芥川看見我狼狽的情形，也爲之愕然，我把詳情告訴他之後，也爲我捏了一把冷汗!

不知睡了多少時間，當我醒來的時候，祇覺腹如雷鳴，回心一想，昨日遇險之事，整天也沒有滴水沾唇，芥川已爲我預備豐富的食物。

一面狼吞虎嚥，一面詢問芥川所查到的事情。

芥川說：「岳川先生的確立有遺囑的，可是，他的律師說他仍未能把遺囑內容公開!」

「爲甚麼?」我問。（五一）

市聲

山川人物

蒲松齡作覺世之言

傳奇小說，唐代爲著，考諸源流，實創於春秋戰國，蓋其時已有小說家之流。小說文體，最易惑人，因文章巧妙，引人入勝；有義正辭嚴之句，無異口誅筆伐；有傍敲側擊之語，正如指示迷津；又有嘻笑怒罵之言，以此發人深省，旨在警覺世人，藉此移風易俗。如蒲松齡以世俗紛紜，人多昧理，公私曲直，涇渭不分，胸中悲忿，感慨殊殷，因借神仙狐鬼故事，分題演述，著成聊齋誌異一書，以狐精鬼魅，喻世上奸淫邪盜之輩，實為覺世之言，該不朽之作也。

蒲松齡，字留仙，號柳泉，淄州蒲家莊人。生於明崇禎末年，康熙初獲歲貢，兩集舉業，舌耕餬口，在鄉設塾，以課童蒙，視田生涯，垂卅年。每於課餘，知己成聚，聚於聊齋，苦茗一甌，茶子一碟，殷客聊天，上下古今，無所不談，凡怪異者，輒誌之，日積月聚，遂成聊齋誌異一書。此書共十六卷，計四百卅一篇。以類相從，首孝次弟，終以仙鬼妖狐，分門別類，凡廿有六。時因印刷艱難，多自鈔錄，其書汗漫，亥豕既多，甲乙紊亂，幾轉譯為，以訛傳訛，至乾隆間余蕙亭，王約軒得古本，梓行於世。

紀曉嵐謂蒲松齡聊齋誌異一書，乃才子之筆，非著書之筆也。曉嵐嘗言曰：「余讀古書人，其中意旨，吾早已有之，假若早生五百年，古人之言，吾得以先言之矣。」故其博覽群書，主編四庫，一生不著書立說，僅爲閱微草堂筆記一部，閱微筆記文體內容，實與聊齋同出一轍，質量較豐，亦覺世之作也。

留仙學問廣博，不獨長於詩文筆記，對農桑、刑法、天文、戲劇等，皆爲能手，著有省身錄雜作，考辭九轉貨郎兒等雜曲，墻頭記通俗俚曲十四種。研究農桑方面有農桑錄。研究刑法方面有懷刑錄。研究天文方面有曆字文。其文集詩集暨上列著作，均被聊齋誌異一書所掩，以致失傳，殊可惜也。

留仙自題畫像有云：「爾貌則寢，爾軀則修，行年七十有四，此兩萬五千餘日，所作何事?而忽已白頭。」康熙癸已自題。另一則云：「癸已九月江南朱湘麟爲余肖此像，作世俗裝，實非本意，恐爲百世後所怪也。松齡又志。」蓋其像袷御清服，恐後人見識，故作是語解嘲耳。

又此書在清末，已有英文譯本，流行歐西各地，咸稱爲最高文學之作品，僅推蒲氏爲文學家，不知蒲氏兼長農桑、戲劇、刑法以及天文曆法，可謂精通六藝矣。

．岱宗．

麗宮
今天五場 盛大獻映
派拉蒙 深感人 倩片
人細鬼大
下期映 七俠湯寇誌

子女太多，令你眉皺，
間疏生育，快樂無憂。

艷星施維雅撞車 入院縫了七大針

一項荷里活之通訊消息傳來，性感艷星施維雅．黛雜絲，在紐約第七街與一貨車相撞，割傷了手背，入院縫了七針，她擔心留下疤痕，影響其玉手美觀。

這位艷光四射之靚女，日前曾與影帝寶尼斯絕嘢，在一齣冶艷文藝片「霧水情緣」中合演對手戲，她扮演高級之應召女郎，而寶尼斯則扮嫖客，在青樓邂逅，結下一段霧水般之情緣來。

而「霧水情緣」片中之另一女主角，則為大有來頭之歌蓮．姬絲，她主演之「O娘」，去年在本港上映時，曾哄動一時，在「霧」片中，歌蓮亦扮演絕色應召女郎，有十分大膽之演出，但她表示這次裸體演床上戲，沒有色情成份，與「O娘」有所不同，乃為了「文藝」而脫，而非故意賣弄胴體。她對施維雅之演技甚為欣賞，並對其車禍受傷，深表關懷。

＊施維雅與寶尼斯青樓邂逅。

紅船後梢　明

譚蘭卿退休信道

女丑生王譚蘭卿息影已有三年，三年前，演完大龍鳳劇團後，不再接班，雖然未正式宣告掛靴，擺收山酒，但歲月僥人，「六姑」年事已高，遵醫囑應宜休息，因此在舞台上不再見彼刁鑽之演技，與如珠走玉盤之歌喉。

事實上，譚蘭卿於全女班當花旦至今，在舞台上走紅逾四十年，從全女班而至男女班，由花旦王而轉為女丑，梨園滄桑變易，彼走紅數十年如一日，薪酬之高，在戲行中亦稱數一數二。日治時期而至湖金大洋時期，因幣值波動早而不同，彼之戲金，以黃金計算而保值，故早已有梨園富婆之稱，近年來，物業價漲，金價飛騰，更使人為之羡慕不已。

譚蘭卿在演戲之時，經已奉信道教，加入一個道堂作為道教信徒，與導演蔣偉光夫人、麥蘇卿女士，及黃鶴聲夫人梁碧天等，都同在於一間道堂，閒來在佛祖先師壇前誦經，稍有餘暇，則與道友衆從其四圈衛生麻雀。六姐素以雀林高手著名，於今仍寶刀未老，興致盎然，藉此消閒永日，亦一樂也，有問彼對於班事興趣者，彼已專心信道，無復對檀板絲竹再現身氍毹矣。

不願赴大陸拍片辭演者衆 麗的面臨藝員不足

張寶之投無綫 莎莉作歸家娘

麗的電視鬧藝員荒的局面尚未解決，昨日又有張寶之及黃莎莉表示約滿後不續約。

張寶之的離去，已成定局，早些時已有消息謂她會重返無綫，而且新長劇「抉擇」早已內定有她的角色，因為鄭世孝與她的交誼甚是深厚，而且她亦是個能演擅做的藝員，故此趁她五月尾與麗的合約屆滿時，一個即合，張寶之作了口頭的應允。她昨日亦親口承認不會再續約麗的了。

黃莎莉亦表示，她與麗的尚有一年的合約，但因為夫婿尹公子的反對她繼續演出，而她亦覺得身體健康大不如前，因此向麗的當局要求提前解約，但當局表示，希望她能收回提前解約的函件。黃莎莉堅稱去意已決，無論如何在合約滿了之後，退出影視圈，作歸家娘。

影星曾江，已答允為麗的新武俠劇演出一角色，但要北上大陸，則一於不允。

曾江昨日與新武俠劇編導蕭笙在瑩聰密斟，據曾江向記者透露，他與蕭笙數十年朋友，日前蕭笙邀他在新武劇中擔任一角時，他沒有考慮即答應。但唯一條件是不去大陸拍戲。

曾江稱：他與麗的只是簽了部頭，而且簽約時聲明不入大陸才動筆，曾江表示：他是再由影會的成員，一旦進入大陸，則會有麻煩，故此與蕭笙雖然份屬老友，而且出的錢亦很理想，但朋友還朋友，入大陸則不幹。

麗的全力籌拍的新武俠劇，目前尚未展開拍攝工作，已遇到困難重重，首先是藝員不願入大陸，紛紛辭演，幾經辛苦，才勉強拉雜成軍，日前又有主角之一的徐少強及馬敏兒，被臨時抽調來演出，以致最後六集的「沈勝衣」提早收檔。

徐少強稱：他雖然服從公司的分配演出，但「沈勝衣」及新武俠劇同樣是演戲，而且，「沈勝衣」固定角色，不知怎的竟被臨時通知停止演出，來演新武俠劇，這無疑是打亂他的拍戲預算，而且將他從劇中突然消失，實是不智。

徐少強又稱，他已將自己的意見向麗的當局提出，但據稱，這是編導的意見，重新修改的可能性不高，徐少強只有帶着幾分遺憾演出新劇了。（江陵）

＊曾江說：「朋友還朋友，但入大陸，一於唔制。」

妞妞不開心 邵氏忙安撫

△外傳恬妞短期內將應邵氏之邀，來港拍攝「射鵰英雄傳」第三集的故事。昨日邵氏卻發出了通告，表示該片黃蓉的角色，已內定由恬妞擔任，恬妞來港拍片之說，也被否定了。

方逸華在台灣期間，也曾對恬妞表示，有意邀她拍片，但是，妞妞日前在邵氏，除了「鬼叫過癮」的片約外，她比較空閒，邵氏在權衡利害的情況下，決定用自己的基本演員。而且妞妞較早時候，曾向邵氏提出外借的要求，方小姐卻勸她要用心拍片，就算外借也要拍一些好的電影。為免妞妞不能在外賺外快而不開心，邵氏在短期內，也會儘量開戲給她拍，以彌補她的損失。

今日開始，妞妞將參加「射鵰英雄傳」第三集的演出。

中影投鉅資拍攝 一部以石油為題材的「源」

【本報駐台記者司馬芬專稿】中影公司最近開拍了一部「源」，在開拍之前，很多人都以為，這部電影與源油有關，或者穿插一點愛情故事，其實，「源」的內容與含義，非常豐富，從電影故事中已可窺知，它包括了：追溯過去生命之「源」，掌握現實生活之「源」，展望未來無窮之「源」，寫盡天倫親情之「源」，描述民族血脈之「源」，闡揚人定勝天之「源」，總之，源遠流長，意義深遠。

「源」的故事，大致是說在一百多年以前，一位青年人自福建移居台灣中部落籍，在一次掘井中，無意中發現石油，不料消息傳出，引起番人注意，番人認為油井是在番界，途強行霸佔，導致一連串事件。據說這是發生於台灣的真人真事，且在台灣報紙上連載，中影公司認為故事深具意義，在購得版權後，就搬上銀幕。

中影近年對真人真事的寫實故事，很感興趣，如「永恒的愛」、「汪洋中的一條船」，都十分成功，或因宕到台灣的許多觀衆，很喜歡這類素材，遂又動腦筋再投下大資本，全力拍攝這部「源」。

「源」，中影的老總明驥親自透露，製片成本最少可以拍七八部電影，中影拿七八部戲的錢來拍一部，可見對這部戲之如何重視了！

擔任製片人的是中影老總明驥，執行製片是中影副老總張法鶴，策劃是中影製片經理趙琦彬，劇本是出自名家張永祥的手筆，導演是才氣縱橫的陳耀圻，演員陣容羅了台港一流紅星一二十位，包括有徐楓、王道、張艾嘉、林月雲、石雋、周丹薇、葛香亭、高幸枝、田野、洪明麗、高鳴、王滿嬌、陳國鈞、李影等，另外，還邀請了柯俊雄、歸亞蕾、王莊、關山特別客串。

以石油為故事背景的電影，在今天世界影壇上，還很少有，中影此片如果處理得好，又有內容有噱頭的話，相信發行國際，也會有苗頭，中影敢投下五千多萬的資本拍此片，目的當然也是希望能發行國際，因此籌備工作足足做了一年之久。

國內電影界很多人，都以好奇的眼光注意「源」的開拍，中影也拿出拍巨片的精神，來拍此片，成敗如何，此時論之，當然尚嫌過早，不過，肯努力，自會有收穫的。

＊張寶之黃莎莉表示要離開麗的，另謀發展。

螢幕新人 拍荒失失

吳耀漢的新片，已定名為「荒失失」，該片短期內開鏡。

吳耀漢雖然一再的將片中的女主角人選保密，不過，正如俗語所謂：「雞蛋密密都孵出吖仔」，何況是拍片的事情，吳耀漢「荒失失」的女主角，原來是在電視螢光幕中發現的，她，便是在港視「天虹」長篇電視劇中的方潔玲。

金銘談「國際合作」 陷入外商圈套 正要訴訟索償

△原龍，董瑋、金銘昨午出席「招積仔打橫行」的記者招待會。金銘向記者透露，在今年六月間，他與王道已相約前往美國，委托律師控告一間麥士公司違約，要求賠償。據悉，王道七六年為嘉禾拍片返台後，麥士公司看中王道曾獲得空手道冠軍的成績，便慕名到台灣找王道，傾談合作拍片事宜，並提出一項三百萬元港幣的投資拍片計劃，訂明各佔一半股權，王道則找金銘擁分他本人的一半股權，雙方訂明，麥士公司佔了世界版權的一半，王道與金銘亦各佔世界版權一半，並且聲明，該片在美國拍攝時，一切支出由麥士公司付出；在東南亞拍片時，則由王道與金銘付出。

在一九七七年中旬，王道與金銘便應邀去美國拍了一部「唐王之拳」，且在美國逗留了四個月，並且又拉外景隊返回香港、菲律賓拍外景，所有的製作費用，由王道與金銘支出，為一百二十萬元。該片也全部拍放，但到了七八年中，王道前往美國與麥士公司洽商，取回自己應得的拷貝時，麥士公司卻開出了一張清單給他，表示該片在義大利配樂、配音，也曾邀請大導演，羅倫斯揚客串拍了四日，製作費也超越了二百萬美元。

麥士公司表示，如果王道想獲得版權的一半，除非他與金銘多付一百萬元美金，否則便要放棄自己的權利。

王道後來與金銘商量此事，大家覺得似乎入了國際電影的圈套，忿忿不甘心，決定今年六月份，再去美國交涉此事。

閒話兩句　秋子

信心十足

亞姐十二位入圍者之一的李綺薇，揚言穩操勝算，並謂除林濟彪一人外，餘均非其敵手。

單是這種信心，已經贏了一半。這年頭，要出人頭地，除了本領，還要信心和衝勁。李小姐的豪語，又豈祗得勝咁簡單。

當場嘔吐

「恐怖生活」果然不出所料，核突鏡頭看到有人嘔吐。快樂戲院首映日二時半場，有一男一女竟然當場「歇白鴿」。

不謀而合

吳耀漢的「失失」果然要改為「慌失失」了。不致說是英雄所見，至少亦是不謀而合。

娛樂

傅聲要求外借 否則便舞草裙

△傅聲昨日向記者表示，他預算今日向方逸華提出外借的要求。

傅聲表示，自從狄龍獲准外借後，他也為之心動，很想獲得邵氏的公平看待。

傅聲表示，他與邵氏的合約，到了明年十月屆滿，他希望在這段合約期間，外借拍片。過去，曾有不少人找傅聲外借，均為他拒絕了，但傅聲當時卻推掉了很多次，似乎對外借，沒有太大興趣。

他說：「我現在已改變了，我而家覺得錢可愛，所以，希望有機會在外間，多賺一些錢。」

傅聲目前手頭上有四部片約，包括「鷹落夕陽斜」、「射鵰英雄傳」第三集、「絕代雙嬌」及「老子與小子」，他也曾幼氣的表示，如果邵氏不給他外借，他便要跳草裙舞了。今次要求外借，他成竹在胸，如果邵氏要再續新約，在這個條件上，他要續新約也要優厚及令人滿意，他再續約也無所謂。

＊馬劍棠在「鬼才龍虎榜」再扮傍友。

第一擬邀周瑞舫 來港拍攝功夫片

「華視」女藝員周瑞舫，在台與原龍、李藝民、楊若蘭等攜手主演了第一公司的功夫諧趣片「招積仔打橫行」之後，第一公司老闆黃卓漢便有意請她來港拍片，因為香港觀衆喜歡有秀氣的新面孔，而周瑞舫正是最佳人選。

目前「招」片在台北中國戲院上映叫座叫好，在港亦極受重視，嘉聲院綫優先安排於下週公映，為了此片成績美滿，「第一」老闆黃卓漢便更堅決，據說合約一簽，便為她辦理出入境手續。

周瑞舫能演能打，先走紅螢幕，與秦漢合演「微笑」後，又成為製片家目的物，現在是影、視兩忙，她如果想多拍電影，在台灣當地已夠她應接不暇，不必遠道來港。可是，周瑞舫有她的想法，首先是她喜歡拍香港式的打片，認為比較多變化，演員容易有表現，而更令她嚮往的是香港這個地方，她以往從未來過香港，聽別人說起香港如何五光十色，百貨公司如何堆滿價廉物美的東西，就心焉嚮往，如果應邀來港拍片，就不但可以免費遊埠，及在港逗留較長時間，而且有人代辦出入境手續，比自己申請來港方便得多。

目前周瑞舫在台不敢多接戲，就因隨時會離台來港之故。

星座

馬劍棠與盧國雄 將組公司拍電影

馬劍棠與盧國雄，昨天表示將在短期之內，兩人合作組公司拍片，並以喜劇為主，希望年拍三部左右，影片題材適合東南亞各地。

他們表示，日前曾一起參加顧力執導之諧趣功夫片「鬼才龍虎榜」演出，因合作愉快，故有合組公司大展拳腳之意。在該「鬼才龍虎榜」片中，盧國雄扮演糊塗而熱心之功夫迷，因抱打不平，惹出很多笑話。

「我仍然扮傍友，」馬劍棠說，「想不到，自『狂潮』長篇話劇扮演這個角式之後，便頻頻做傍友，變了傍友王，『鬼』片中，做丹之傍友，我希望能擺脫這個形象，無奈，導演偏要我走這條路線，可，沒有辦法……。」

馬劍棠希望，在自組公司開拍之新片中，以新的姿態出現，予觀衆不同的印象，否則，「係咁大笑」，觀衆睇厭了，十分不妙。（谷怡）

今日電視節目

無綫翡翠台
- 8.00 粵片「南仔爺」周坤玲主演
- 9.30 粵片「化骨神龍劍」上官秋主演
- 11.00 聯邦密探隊
- 12.00 萬行幹探
- 55 午間新聞
- 1.10 相見好
- 40 哭嫁皇帝
- 2.10 電視劇「神州英豪」
- 3.00 粵片「火燒紫微宮」鳳凰女主演
- 4.35 可愛的院熊
- 5.00 父子親情
- 30 萬里尋親
- 6.00 初出茅廬
- 30 新聞及天氣報導
- 7.00 廣廈千萬間
- 05 翡翠劇場「天虹」
- 8.00 榮譽特輯「小夫妻」
- 30 有樣收租
- 9.00 警訊
- 12 歡樂今宵
- 10.30 新聞報告
- 35 倫敦徐生生日間
- 40 午夜怪談
- 11.40 猛龍特警隊
- 12.40 國語片「千面賊美人」夏雯主演
- 2.10 英語片

麗的中文台
- 7.00 早晨新聞節目
- 9.03 粵片「清官斬孝女」謝賢主演
- 10.30 粵片「表姊情」謝賢主演
- 12.00 午間新聞
- 15 追緝令
- 1.05 松鼠世界
- 30 按頻四卡通
- 2.05 六合彩
- 2.10 粵片「老婆萬歲」林鳳主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 追族
- 5.50 三一萬能俠
- 6.10 小寶寶
- 15 今晚新聞
- 25 六合彩
- 30 麗日仔時間
- 7.00 鱷魚淚
- 50 警訊
- 8.05 沈勝衣
- 9.00 麗的劇場「奇女子」
- 10.00 當年今日
- 03 新聞及天氣報導
- 30 貓頭鷹時間
- 11.00 賽馬世界
- 30 斬虎屠龍劍
- 12.15 鯊魚食大魚

無綫明珠台
- 5.00 新聞提要
- 05 英語片集
- 6.35 歡樂青春
- 7.00 新聞及天氣報導
- 25 觀點與角度
- 35 動教猜賽字
- 8.30 豪門恩怨
- 9.30 明珠九點半「大劍俠」
- 11.15 最後新聞報導
- 25 英語長片「科學怪人復仇記」

麗的英文台
- 5.00 兒童世界
- 6.10 生活的旋律
- 35 女人世界
- 58 新聞摘要
- 7.00 太空運資族
- 25 俠盜再顯神威
- 8.25 當年今日
- 30 新聞及天氣報告
- 50 藝墟
- 9.00 週五晚特備節目
- 11.00 賽馬預測
- 30 新聞報導
- 45 英語片「月孩」

豪華．新華大．華聲．海運．百樂 H702412 K678091 3-617169 3-841199 5-762372
冠金．華國．國寶．盛頓．總統．凱聲．紐約
娛樂．寶聲．明月．黃金

百樂中環售票處：恒星戲院　第十六天　日五場 夜加映 明後四六點二場　榮獲本屆九項奧斯卡金像獎提名　上錯天堂投錯胎　HEAVEN CAN WAIT　今晚海運午夜場：大西洋爭霸戰　明後兩晚午夜場：大命勞家

今天五場盛大獻映　歐洲公司緊張刺激神秘巨片　「四虎將」女主角 歌嘉 狄汶 亞鄧　意大利小生 東尼 辜苗 主演　兒童不宜　華聲明晚午夜場．招積仔打橫行

國賓 金冠 最後今天　心心印　國華 最後今天 私家俱樂部　明天映 迪士尼家庭電影！ 鬼馬神仙車

今最後 第一部特配聲效的珠光有聲果電影　搖擺舞　明天映 迪士尼家庭電影！ 鬼馬神仙車

今天五場請早　暗殺目標　BRASS TARGET　蘇菲亞羅蘭 佐治比柏 主演　明晚加開午夜場十一點半．日夜六夜

寶聲 黃金 明月 娛樂　最後今天五場映　明天獻映：出籠馬騮　蜜桃成熟時 奧莉花荳蘿高主演　大醉俠 胡金銓導演 岳華．鄭佩佩 主演　寶星早場：洋妓　黃金早場：天下第一拳　午夜場：無法無天飛車黨

港九影院聯合廣告

泰國．樂聲．金門．民樂．麗聲．國都．華英．麗華．皇后．皇都．嘉禾．影都．倫敦．利舞台．大華

今天最後五場　請即定座　真假虎女　色情冶艷招笑新型大名片！　笑刺肚皮 大飽眼福　專語對白 抵死傳神 會心微笑 越想越笑　明天獻映：十二潭腿　明晚午夜場：招積仔打橫行

今天最後五場　請即定座　真假虎女　民樂今晚午夜場　明天盛大獻映：十二潭腿　兩院明晚午夜場：招積仔打橫行

今天最後五場　請即定座　真假虎女　麗聲今晚午夜場　明天盛大獻映：十二潭腿　兩院明晚午夜場：招積仔打橫行

成龍影壇之作 第二週　兒童不宜　許冠文 許冠傑 半斤八両　明晚午夜場：截拳鷹爪功　今天十點半早場：麗華：[illegible]　英華：五虎[illegible]

今天五場盛大獻映　嘉禾許氏聯合拍攝奇趣喜劇　鄒文懷監製．許冠文導演　許冠文 許冠傑 許冠英　半斤八両　嘉禾午夜場：截拳鷹爪功　嘉禾早場：鬼馬狂潮　明晚午夜場：截拳鷹爪功

大滿特滿　榮獲本屆兩項奧斯卡金像獎　英國巨星：戴維．尼雲 伯烈斯 希比利 演出　午夜快車　彼得古柏 最新力作

最後今天　歐洲公司發行　明天映：特務飛龍四闖關　兒童不宜

翡翠．荷李活．亞洲．皇宮　明珠．文華．新聲．東方　富都．寶石．快樂．新都 K657116 K666148 H773496　福星．油麻地．恒星．龍華　紅磡

最後今天五場映　明天獻映：出籠馬騮　大醉俠　大導演胡金銓精心傑作　領銜主演 岳華．鄭佩佩　翡翠早場：封神榜　荷李活早場：洋妓　兩院午夜場：大醉俠

密食當三番　今天五場請早　型師有晒　俏娘兒

第三週映　男人睇過必感興奮　門氣力十分犀利　性的洗禮　兩院明夜午場動作片：截拳鷹爪功

富都（原日觀塘戲院）　今天五場　恐怖生活　明午夜場：招積仔打橫行　明早：富都 寶石

今天五場　加開正四點禮拜六場　「非人生活」導演：加士德李安尼新傑作　恐怖生活　新都明晚午夜場：截拳鷹爪功　明早：新都：少林木人巷　快樂：鬼計雙雄

最後今天五場　真假處女　福星 男歡女愛 滿春堂　明天四院映：十二潭腿　明晚午夜場：招積仔打橫行

電話：K636388　最後五場　性的洗禮　明天五場 半斤八両

男人對婦解有意見

高上人家

□吳玉娟□

今日女性地位，智識及辦事能力愈益提高，不但在社會上作出更大貢獻，且負擔了家庭中部份經濟，所以，在處理家庭要事時能有一定的發言權及決斷權。

就是這樣，傳統的一家之主的男性，似乎再難操有否決家事的權威，且還要負起當家務或撫養兒的責任。不知男士們對此有何見解？不妨看看下列六位外國知名人士的現身說法。

電影演員臨文威廉士認為——每個男孩子的成長，都受其父影響最深。若父親是大男人主義者，其子長成後，亦難同意「婦女解放運動」。不過，我本人則是婦解支持者，幫助料理家務，可消除嚴父的臉孔，與孩子們更能真誠相處。但要應付一個在喊叫及需要換尿片的嬰兒時，真是手足無措！

小說家約翰賓尼說：我的妻子並沒有工作，因為我們有四名孩子。雖然，這未免會埋沒妻子的天才及獨立處事能力，而且現在有很多婦女希望家庭與事業並兼發展，但我認為很難，甚至不可能。時間、精神及體力，是主要的因素。我認為男女很難一致平等，例如：要迎娶愛人，就必定是男方撒付開支！

電影專家兼廣播員真堅臣稱：我並反對婦解運動，但我認為男士們當前要務，是避免過於屈辱她們。不過，我亦當起小部份的家務，而且覺得很公平。傳統的思想，則過於規限。例如：我的兒子寧願追求自己的理想，而不如我們一代，要着急找一份安定的職業。這種改變是良好的，可減輕自己的心理負擔。

攝影家李察翅說：坦白來說，女性地位的改變好像對我沒有多大影響，可能它進行得較緩慢。我的工作對象，均是女性模特兒，接觸得多了，亦不覺職業女性的辦事能力有甚麼不妥之處。不過，我亦體會到女性的獨立能力，日益提高，但我本人暫時可說是未受到影響。可能我還沒有妻室之故。

唱片騎師東尼北貝認為：今日的男性實有太多難題，而婦女們則總是佔著較多的利益。至於婦女解放運動，更是一無是處，她們自己也不清楚在解放甚麼？雖然男女同工，但男性的家庭及事業上的精神負擔，必比女性為多。所以他們更需要一個安定的家庭生活。你可認為我是個反婦解運動分子！

飲食業家周米高稱：我們男性常有優越感，所以至於女性的新地位，會影響家庭的問題，甚至想也沒想過。我承認女性今日對家庭的經濟及社會均有重大貢獻，但在酒樓中，仍似乎維持著男性的天地——訂座、叫酒及結賬。若男女地位確達一致平等時，至少男性們的經濟負擔，可獲一些利益。

初為父母

·若·

結婚才一年，世豪及玉霞已有了個三月大的小寶寶了，寶寶是早產的，所以照顧時特別費心，加上玉霞一向在家是獨女，全沒有家庭主婦的經驗，何況是育兒呢！所以寶寶出世的起初幾個月都是放在醫院裡，直至最近才接回家，但家自從有了這寶貝後，小倆口真是沒有一日好過的，尤其是世豪，不是聽到寶寶喊，就是玉霞哭，令他好不耐煩。

這天，世豪下了班，忽忽忙忙的到街市買了菜，便趕回家，這是他近日來的新任務，因為玉霞整個人就為了寶寶而忙碌，如果他不幫忙，兩人的晚飯祇有捱麵包了。

當他踏進家門，眼前的景象使他愕然，因為室內整整有條，沒大人嬰兒的哭聲，他以為自己入錯了別人家，但細看家具，又是自己家所有，所以滿腹胡疑的入內四面觀看。

找了遍室內，不見玉霞的蹤影，又不見了寶寶，使他百思不得其解，因為玉霞沒有單獨上街的習慣，況且還有一個小小寶寶。

世豪呆坐在客廳裡胡思亂想，他擔心玉霞出了事，也擔心寶寶有甚麼突發意外，愈想愈覺不妥，少不免抓起電話來找人問了，但找誰問好呢？

正當他不知所措之時，門鐘響起來，他一個箭步搶去開門，玉霞站在門外，而身旁還有外母抱著小寶寶，世豪急急的開了門，並問：「玉霞，妳去了那，我心急死了。」

玉霞很累的坐在沙發上，沒氣的看看丈夫，而外母娘說話：「世豪，你讓她休息一陣，剛才小寶寶驚風……」

「甚麼？」世豪緊張的截斷外母的話柄。

「小寶驚風，她嚇到手腳都軟了，還好我剛來看她，替寶寶揉了油，剛才去看醫生，沒有大礙了。」

世豪這才放下心頭大石，突然問：「媽咪！妳來和我們住，可以照顧玉霞母子。」

「我想來了很久了，就擔心你不答應，這下可好了。」

玉霞在旁無言的笑了。

苦經

·卡蓉加·

在茶坐上，雙思和黃鶯兩位女翻譯相遇。

「雙思，聽說妳身兼三職，這餐茶要妳請的了。」黃鶯說。

「彼此是行家，妳還不知我的苦況？」雙思嘆口氣說。

「那麼現在收入有多少？」她們是老朋友了，黃鶯也不怕唐突。

「上午那間六百，下午那間七百，加上第三份兼職——晚上寫稿，大約五百。妳算算，那是多少？」

「我做了兩年，現在加到一千五百，也寫些稿幫補三幾百，唉，做來做去就是那麼多。」

「除非有朝一日做上大翻譯，經濟才會有好轉的了。」雙思說。

「我們兩人沒有其它油水。不如另找有油水的翻譯，有些翻譯也有油水的。」

「各有前因莫羨人，油水也不是易撈的。反正我和妳都沒有家庭負擔，收入夠一般生活就算了。」

「要增加收入，唯有晚上多寫些稿。」

「哎喲我的媽！我已經每晚都寫至十二時才能收筆，難道不睡覺麼？」黃鶯苦著臉。

送寒衣

·汪娟·

俗語謂「未食五月粽，勿將寒衣送」，現在雖離吃五月粽的日子還有一段時期，但香港夏天來得早，送寒衣的時候亦早已來臨。收藏寒衣的目的，是使來冬天氣寒冷時容易找到寒衣服穿著。所以，在收藏時，更要分門別類地將衣服收入適當的衣櫃或衣箱中，不要到時找不到衣服穿。

收藏冬衣的首要步驟是洗刷乾淨，即使是看起來極為乾淨的冬衣，也應在收藏前選一個晴朗而帶有微風的天氣，用手輕輕拍打冬裝的外表，使附在衣服上的灰塵掉落，然後把衣服放在日光下曝曬。曬衣時，要注意清除口袋裏的細塵和渣滓，因為這些東西很易使口袋損破。會褪色或怕陽光曬的衣服，要反面吊掛在通風處吹半天後，再用軟毛衣刷，掃去附在表面的灰塵，才收箱或收櫃。

有必要洗的衣物和毛衣、棉衣之類，要選一個有大好陽光的日子，將之洗淨曝曬乾，直到毫無水份和濕氣才可收藏，否則就很易發霉，染有污垢的衣物，如加以清洗的話，也會發霉，甚至被蟲咬破。

羊毛衫切忌用熱水來洗，否則會變得又厚又硬。棉花不可放入水中洗，也不能用力擰，不然夾層中的棉花會變得一球一球，非常不勻，故祇可用刷子蘸了肥皂水或去漬油擦洗，然後曬乾收藏。（上）

夏日潔面護膚

出廳堂

·芳芳·

謝碧清讀者來信問，怎樣才算是夏日潔膚的完整過程？毛孔粗大，面上經常有黑頭，應用何法清理。

面膚的清潔問題，大致上來說分水洗和護膚而已，說來很簡單，但每個人的皮膚特性不同，產生的效果各異，以我自己來說，祇用去暗瘡的面視洗面後，再滌以清水，洗臉後抹上去暗瘡的緊膚水，五分鐘後塗上護膚液，如此而已，粗大的毛孔就能夠收細，黑頭也沒有了，最重要的是每星期做一次面膜。

而美容專家又給我們介紹了一套完整的潔面護膚法，現推介給妳試試，市面上有一種能徹底清潔面部污垢的面霜，據說用後能使皮膚特別光潔幼滑，夏天之中用後還有清爽涼快的感覺，先將它塗於皮膚上一會兒，使皮膚發生軟化作用，才用柔軟的紙巾抹去，使面膚表面特別柔嫩。再將小量的按摩膏滲於面上，用指頭輕輕按摩三或五分鐘。再用清水洗淨面孔，用一種溫和性的緊膚水，使皮膚更具滋潤性作用，這時可以塗上護膚霜了。

時代生活

食療保健　多吃蔬菜　腸胃暢通

蔬菜裏面含有大量維他命，特別是維他命B和C，新鮮的葉菜類，如白菜、菠菜、芥菜，以及根菜類中的胡蘿蔔，除了含有維他命A和C之外，還含有豐富的胡蘿蔔素，胡蘿蔔素為人體吸收之後，會轉化為維他命A。

其次，蔬菜類含有鈣、磷、鐵、銅等礦物質。這些礦物質，尤其是鈣和鐵，能夠幫助人調節生理，增進健康，綠葉蔬菜，如甘藍、白菜、芹菜、菠菜、薺菜、苜蓿等都含有豐富的礦物質。

蔬菜，不但是我們身體裏，維他命和礦物質的一個主要來源，它還有別的食物不能代替的功效，那就是幫助消化、防止便秘。特別是葉菜類中的白菜、甘藍、菠菜、芹菜等，含有很多纖維。纖維本身雖然沒有甚麼營養價值，但是其體積比較大，在腸胃中可以促使食物疏鬆，使腸子更易於蠕動。

不過，這許多有益的蔬菜，也要加入好的烹調技術，才令人更喜愛，也祇有懂得吃的人，才能領略到它的本味和充分去吸取它的營養素。每一種不同的蔬菜，都有其本身的特點，必須懂得如何利用其特點去處理，才會顯得更可口，引起人的食慾，以後，將會在這裏陸續介紹一些各種不同蔬菜的烹調法。

快樂來自為人服務

你會否發覺自己這樣說：「假若我能買這些東西……我一定會很快樂。」多少世紀以來，大多數人以為金錢就是快樂的來源。似乎一個有多些金錢的人，越要花費多些錢，才能獲得快樂。事實上，金錢並不能買來快樂，快樂是需要每人各自努力得來的。得到快樂的其中一個方法就是服務他人。一個最好的地方，那就是我們的家庭，靜靜地做些仁慈的事情，靜靜地如秘密地做些為他人收拾床鋪，或將一張小小的稱讚紙條貼在鏡子上，這字條會給送出和收這字條的人帶來會心的微笑。但不用等待至沒有人服務時，你才施與他人服務，有數以百計的方法，是我們可以服務我們的家人。在進餐之後，可以自動地去洗碗碟。當家中其中一人是忙於功課或有約會的時候，你可以替他做日常的事務或幫助他們準備好出外。與其然問他們晚餐在甚麼時候準備好，則說：「我應該做甚麼來準備好晚餐呢？」

在寫字樓裏、學校裏、在街上、在市場，我們都有數不盡的機會去服務他人。很多社區中心、醫院和教堂都需要一些自願的人來服務及獻出他們的天才。當你養成服務他人的習慣時，你會日與日不單祇是那個被幫忙的人覺得快樂些，而你自己也是有這樣的感覺。

耶穌基督末世聖徒教會保健隊。

工商日報　分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），醫藥類每段共收四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二式臺式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八七零八
（三）彌敦道零零號東英大廈零零室生記租務處　電話：六九八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處　電話：八零二七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二一二號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）荃灣新區第六座十七號中華商行

租售　唐樓廉售　鳳凰新村　15萬8仟荃灣廣州樓　永發樓　商場出售　寶豐樓　新蒲崗康　美孚六期　中興大廈　農地出售

利景樓　吉樓出售　旺舖吉售　招租（香港）　旺舖連閣招租　屯門工業（九龍）　診所合作　出讓　影印機讓　大角咀　士多招頂

小洋狗　靚狼狗售　全權摩打衣車四佰元　限日沽清大益用家　影印機廉讓　環境一流　士多出讓　錢幣割讓

油印機　買賣收理交換　英國基士得耶電動二用油印機包修理歡迎試機　旺角花園街39號一樓C　電話：K313229

聘請　日薪42元　聘小學教師　公司　映房助理

裝箱男工　塑膠廠請裝箱男工兩名。有勤工獎及年假。請到牛頭角道七號淘大工業大廈七樓鴻標洽。

聘女助護

初級文員　待聘　專門報稅　捷時會計秘書服務 ⑤436459　理帳報稅 ⑫774202 ③314381　徵求　徵中年婦　良友婚姻 ③943213　幸福婚姻　收購古錢　遺失　遺失聲明　遺失啓事　啓事　順德會館　鄉和順堂　尋訪　尋王國政　尋訪恩師

尋人啓事　商業　冷氣雪櫃　補漏水　專門科技防水工程　收買酸枝　遊河　過海25元　劏貓鷄狗　20元修電視 K776379 明輝行　智明女士　祖傳哲學　掌相命　20元修電視 K239445 麗聲行　修洗衣機　日夜 K031205 加信　精洗地毡　清潔打臘

防漏補天台漏水　20元修電視　彩色黑白服務各區　日③382939　夜③374876　聖威　專買酸枝　專寄行外李準　平價機票　成功旅運公司　歡迎詢問 5-440550・448271　遊河　何長銀器　搬運　永勝搬屋公司　香港:436193・435125　九龍:369569・368783　誠信搬屋公司　5-278358　3-314970　5-280071　3-810157

立榮搬屋　香港 783183, 780179　840811, 888434　310866, 308818　中聯　5-635157　5-627922　3-632345　3-333532　招生　氣功　太極　調景嶺中學招生　香港健力美學院　健身　增高　減肥

尚有戲院廣告刊登在第十頁

我們的讀者：如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也。工商日報啓

茲函附港幣　拾　元，請將下列分類小廣告由　月　日起刊登日報　天，晚報聯刊　天。

此致
工商日報

刊戶：　住址：　電話：　一九　年　月　日

實行家庭計劃，提高生活水準。